

Berlin can't wait to see you!

Berlin
Welcome
Card
BASIC

CityGuide 2024



berlin-welcomecard.de

A product by

VISIT BERLIN 

i Berlin Tourist Information**25%**

25% auf das gesamte Souvenir-Sortiment (außer Printprodukte wie Bücher, Stadtpläne, Postkarten etc. und bereits reduzierte Artikel)

25% off the entire souvenir range (except print products such as books, city maps etc. and already reduced items)

G/H7

i Flughafen BER

BER Airport

Terminal T1, Ebene 0 / Level 0

Flughafen BER Terminal 1-2

F4

i Brandenburger Tor

Brandenburg Gate

Pariser Platz, südliches Torhaus

Pariser Platz, south gatehouse

Brandenburger Tor

E/F3

i Hauptbahnhof

Central Station

Eingang Europaplatz, Erdgeschoss

Entrance Europaplatz, ground floor

Hauptbahnhof

G3

i Humboldt Forum

Schloßplatz, 10178 Berlin

Nordfassade Portal V (direkt gegenüber der Museumsinsel)

North facade Portal V (just across Museum Island)

Lustgarten

Museumsinsel

Hackescher Markt

Alle aktuellen Öffnungszeiten finden Sie unter:




















Check out all the current opening times at:



[visitBerlin.de/berlin-tourist-infos](https://www.visitberlin.de/berlin-tourist-infos)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

We look forward to your visit!



		
	Allgemeine Infos	General information
	Schaltfläche „Zurück“	Back button
	rollstuhlgerecht	Wheelchair accessible
	Theaterkasse	Box Office
	Anfahrt	Route
	Adresse	Address
	Planquadrat im Stadtplan	Grid square on city map
	S-Bahn	City railway
	U-Bahn	Underground
	Bus	Bus
	Straßenbahn	Tram
	Regionalbahn	Regional train
	Tickethinweise	Ticket information
	Ermäßigung erhältlich vor Ort	Discount available on site
	Ermäßigung erhältlich auf der Partnerwebsite	Discount on the partner website
	Ermäßigung erhältlich per E-Mail (an den Partner)	Discount available by e-mail (sent to partner)
	Ermäßigung erhältlich per Telefon	Discount available by phone
	Ermäßigung erhältlich bei den Berlin Tourist Informationen	Discount at the Berlin Tourist Information
	Zeitensterticket buchen	Pre-book a time slot ticket
TK	Ermäßigung nur an der Theaterkasse	Discount at the venue's box office
AK	Ermäßigung nur an der Abendkasse	Discount at the venue's evening box office
Res	Ermäßigung auch bei Vorreservierung (Stichwort „Berlin WelcomeCard“). Beim Abholen der Tickets Berlin WelcomeCard Ticket vorlegen.	Discount also available for reservations (key phrase "Berlin WelcomeCard"). You will need to show your Berlin WelcomeCard ticket to collect your tickets.
	Öffnungszeiten	Opening hours
	Öffnungszeiten	Opening times
1 2 3 4 5 6 7	Montag, Dienstag, Mittwoch, ...	Monday, Tuesday, Wednesday, ...
F	Feiertage, Ferien	Holiday
Jan, Feb, Mrz, ...	Januar, Februar, März, ...	January, February, March, ...

	 Wichtige Telefonnummern und Websites	 Useful phone numbers and websites
	Notruf	Emergency
110	Polizei	Police
112	Rettungswagen /Feuerwehr	Fire Service /Rescue coordination
	Medizinische Hilfe	Medical help
116117	Ärztlicher Bereitschaftsdienst	Emergency Paramedics
	Berlin und Potsdam barrierefrei	Berlin and Potsdam accessibility
visitBerlin.de/barrierefrei,barrierefrei-brandenburg.de	alle Informationen	all information
	Service	Service
+49 (0)30-902773101	Zentrales Fundbüro	Central lost property office
+49 (0)30-19 449	BVG Fundbüro	BVG lost property office
+49 (0)30-29743333	S-Bahn Fundbüro	S-Bahn lost property office
+49 116116	Kredit- oder EC Kartensperrung	block credit or debit cards
	Verkehr	Public transport services
+49 (0)30-19 449 BVG.de	BVG Callcenter	BVG call center
+49 (0)30-29743333 sbahn.berlin	S-Bahn Kundentelefon	S-Bahn customer service
+49 (0)30-3010 0175 zob.berlin	Zentraler Omnibusbahnhof	Central bus station
+49 (0)30-60 9160 910 berlin-airport.de	Flughafeninformation	Airport information
+49 (0)30 2970 bahn.de	Deutsche Bahn	Deutsche Bahn

 Liebe Berlin-Gäste,

vielen Dank, dass Sie sich für die **Berlin WelcomeCard BASIC** entschieden haben. Wir freuen uns über Ihren Besuch in der Hauptstadt! Die vorliegende Ausgabe des CityGuides bietet einen allgemeinen Überblick zu Tourenvorschlägen, Rabattpartnern und sonstigen hilfreichen Infos für Ihren Berlin-Aufenthalt.

Wichtiger Hinweis:

Es kann immer wieder zu Änderungen im Angebot kommen. Wir empfehlen Ihnen deshalb sich vor der Nutzung immer auf **berlin-welcomecard.de** über die Gegebenheiten insbesondere bei den Rabattpartnern zu informieren. Hier finden Sie z.B. geltende Öffnungszeiten, Infos zur Rabatteinlösung und alles weitere Wissenswerte. Oder Sie nutzen unseren interaktiven OnlineGuide unter **berlin-welcomecard.de**. Dieser Online CityGuide ist nicht barrierefrei. Für einen barrierefreien Zugang nutzen Sie bitte unsere Website **berlin-welcomecard.de**.

Wir wünschen Ihnen schöne Tage in Berlin!
Ihr *visitBerlin*-Team

 Dear Berlin visitors,

Thank you for choosing the **Berlin WelcomeCard BASIC**! We are very happy to welcome you to Germany's capital city. The current CityGuide gives you a general overview of all suggested tours and discount partners, with lots of other useful information for your stay in this exciting city.

Important notice:

These services and offers can always be subject to change. Before using these offers and services, we recommend always checking on **berlin-welcomecard.de/en** for all the latest updates, especially from our discount partners. There, you can find more on, for instance, current opening times, how to claim discounts and lots more useful information. You can also use our interactive OnlineGuide at **berlin-welcomecard.de**. This Online CityGuide is not fully accessible for people with disabilities. For full accessibility, please use our website **berlin-welcomecard.de/en**.

We hope you have a fantastic stay in Berlin!
→ For more details in English: **berlin-welcomecard.de/en**
Your team from *visitBerlin*



 So einfach funktioniert das **Berlin WelcomeCard BASIC**-Ticket



Sie haben ein **Online-Ticket** erworben. Mit der Buchungsbestätigung erhalten Sie das Online-Ticket als PDF-Datei zugesandt. Dieses Ticket bitte **im A4-Format ausdrucken** und **bei sich tragen**.



Das **gültige Ticket** bitte beim Rabattpartner **vor** der gewünschten Nutzung **vorzeigen**. Der Rabatt kann bei jedem Rabattpartner **einmalig** genutzt werden.



Ausführliche Nutzungsbedingungen unter berlin-welcomecard.de/agb



Bitte beachten Sie:

Die Gültigkeit der 4-, 5- und 6-Tages-Tickets endet am letzten Gültigkeitstag um 24 Uhr.



 How to use


You have purchased an **online ticket**. With your booking confirmation, you received your online ticket as a pdf file. Please **print out the ticket on A4-size** paper and **carry it with you**.



Please **show** the **valid ticket** to discount partners **before claiming** your discounted services. The discount may be used at any discount partner's service **only once**.

Full terms of use are available online:
[berlin-welcomecard.de/en/
 general-terms-and-conditions](http://berlin-welcomecard.de/en/general-terms-and-conditions)

Unsere Partner

Our partners:



 @BVG_Ubahn
 @BVG_Tram
 @BVG_Bus
BVG.de



S-Bahn-Kundentelefon
 S-Bahn (suburban train)
 customer hotline
 Tel +49 (0)30-29 74 33 33
 sbahn.berlin



**Verkehrsbund
 Berlin-Brandenburg**

VBB-Infocenter
 Tel +49 (0)30-25 41 41 41
 vbb.de



Please note: The 4-, 5- and 6-day tickets remain valid until midnight on the 4th, 5th and 6th day.



























Inhalt

Content

Berlin Tourist Informationen, Legende, wichtige Telefonnummern und Webseiten (siehe Umschlag)	U2
Berlin Tourist Informations, Key symbols, useful phone numbers and websites (see cover)	
Berlin WelcomeCard BASIC	2
So einfach funktioniert es How to use	
1 Tour 1	10
Berliner Highlights auf einen Blick Berlin's Highlights at a glance	
2 Tour 2	15
Unterwegs in Potsdam Out and about in Potsdam	
Ausflüge von Berlin nach Potsdam: Ihre Anreise	133
Excursions from Berlin to Potsdam: How to get there	
Sonderedition Museumsinsel	146
Special Edition Museum Island	
Stadtplanauszug Berlin Zentrum	156
City map excerpt Berlin Centre	
S- und U-Bahn-Fahrplan	158
S-Bahn (suburban train) and U-Bahn (underground) map	
Impressum	160
Imprint	

Kategorien

Categories

 	Stadtrundfahrten Sightseeing tours
 	Fahrradtouren Bicycle tours
 	Schiffahrten Boat tours
 	Stadtführungen Guided tours
 	Attraktionen Attractions
 	Museen & Ausstellungen Museums & exhibitions
 	Bühnen & Theater Stages
 	Restaurants, Cafés und Bars
 	Shopping & Souvenirs
 	Fun, Sport & Relax
 	Schlösser Palaces
 	Potsdam



1 Quer durch Berlin Across Berlin

20



Stadtrundfahrten Sightseeing tours

Berlin by Bulli	31
Berlin City Circle Sightseeing	22
Berlin City Tour - City Sightseeing Berlin	24
Berlin Erlebnisse	35
Big Bus Tours Berlin	32
ComedyTour Berlin	36
Highlight Rikschatour	37
Hop On - Hop Off - Stadtrundfahrt / Stromma	26
TOP Tour Sightseeing	34
TrabiWorld mit Trabi-Safari	34



Schiffahrten Boat tours

Berlin Cityschiffahrten	23
BWSG City-Spreefahrt und East-Side-Tour	32
Reederei Bruno Winkler	28
Reederei Hadynski	29
Reederei Lüdicke	37
Stern und Kreisschiffahrt	30



Stadtrundgänge Guided tours

Adventure World Tours	31
Ansichtssachen: Stadtführungen in Berlin	35
art:berlin - Touren	35
Audiotouren Stadt im Ohr	35
Bärentouren - Nachtwächterführung	35
BerlinGuide.de	35
cultourberlin	36
EASTSIDESEEING	33
Foxtrail Berlin	33
Maranja Rätseltour	37
Mike's SightRunning Berlin	37
Original Berlin Walks	27
Sightrunning - Running Tours	37
Vive Berlin Tours	37



Fahrradtouren Bicycle tours

Berlin on Bike - Radtouren & Verleih	25
Bikegreen.de - Radverleih & geführte Radtouren	36
Doggy Bag Tours	36
Fatbikesafari Berlin	36
(geführte) E-Bike Touren Berlin	36















Weltzeituhr, Foto: © visumate



2 Fernsehturm und Umgebung TV-Tower and surroundings 38

	Agentenjagd in Berlin	50
	Berlin Dungeon	40
	Berliner Fernsehturm	41
	BERLIN Stores	42
	Dachterrasse Park Inn by Radisson Berlin Alexanderplatz	50
	Das Bunte Berlin Varieté im Knutschfleck	43
	DeJa Vu Museum	44
	Icebar Berlin	45
	Illuseum Berlin	46
	KÖRPERWELTEN Berlin	50
	LEGOLAND® Discovery Centre Berlin	47
	Little BIG City Berlin	48
	SEA LIFE Berlin	49

3 Kulturelle Mitte- rund ums Humboldt Forum Cultural Centre- around Humboldt Forum 52

	Berliner Dom	54
	DDR Museum	55
	Die Berlin Ausstellung – Berlin Global im Humboldt Forum	56
	Französischer Dom – Aussichtsplattform	58
	Hanf Museum	61
	Hugenottenmuseum Berlin	61
	Humboldt Forum: Ausstellung „Der Palast der Republik ist Gegenwart“	61
	Ick bin Berliner	61
	Konzerthaus Berlin	61
	MAREDO Steakhaus Unter den Linden	58
	Museum Ephraim Palais	57
	Museum Nikolaikirche	59
	Rausch Schokoladenhaus	59
	Staatsoper Unter den Linden	60
	Wilde Matilde	61

4 Die schönsten Flaniermeilen Berlins The most beautiful boulevards of Berlin 62

	Berliner Ensemble	64
	Brechts Steakhouse	68



✕ Curry Wolf - Original Berliner Currywurst	72
👉 Deutsches Historisches Museum	65
🎭 Deutsches Theater Berlin	72
✕ Die Berliner Republik - BROKERS BIERBÖRSE	68
🎭 Friedrichstadt-Palast	69
✕ Ganymed Brasserie	69
✕ Hopfingerbräu am Brandenburger Tor	72
🎭 Kabarett-Theater Die Stachelschweine	66
🎭 Kabarett-Theater DISTEL	70
📷 Madame Tussauds Berlin	67
🎭 Quatsch Comedy Club	70
✕ Restaurant ItaloFritzen	71
🎭 TIPI AM KANZLERAMT	72

6

Entlang der Torstraße

Along Torstraße	78
👉 Anne Frank Zentrum	82
📷 Aufstieg mit dem Weltballon	82
👉 Cat in the bag	85
🎭 Chamäleon Berlin	83
👜 designer depot	83
👉 KW Institute for Contemporary Art	84
👉 Magicum - Berlin Magic Museum	80
✕ Marrakesch Lounge Bar	85
👉 Museum für Naturkunde Berlin	84
👉 Neue Synagoge Berlin - Centrum Judaicum	85
👉 SAMURAI Museum Berlin	81

5

Check-out Checkpoint Charlie

Check-out Checkpoint Charlie 74

👉 asisi Panorama Berlin	76
👉 Berlinische Galerie	77
👉 Disgusting Food Museum Berlin	77
👜 Frau Tonis Parfum	77
👉 Jüdisches Museum Berlin	76
👉 Mauermuseum - Museum Haus am Checkpoint Charlie	77
📷 TimeRide Berlin - Die Zeitreise ins geteilte Berlin	75

7

Rund um den Kollwitzplatz

Around Kollwitzplatz

BR Volleys	86 89
👉 Labyrinth Kindermuseum Berlin	89
👉 MACHmit! Museum für Kinder	89
👉 „Mythos Germania - Vision und Verbrechen“	89
👜 Popkonditorei KNALLE	89
✕ Restaurant Meena Kumari	89
🏰 Schloss Schönhausen	88
📷 Zeiss-Großplanetarium	88

8 Mitten im Herzen der Stadt - der Potsdamer Platz

Within the heart of the city - Potsdamer Platz

90	
92	Deutsches Spionagemuseum
93	Deutschlandmuseum
98	DIE MAUER THE WALL
98	Lindt Boutique
96	Panoramapunkt
98	Showbühne Berlin
94	SIXX PAXX Theater Berlin
96	Stage Bluemaxx Theater - BLUE MAN GROUP
98	Studio of Wonders
97	Trabi Museum Berlin
95	VEDANG - plant burger

10 City West

City West 108

111	Bröhan-Museum
113	C/O Berlin
110	Das Haus der 100 Biere
111	Deutsche Oper Berlin
113	Frühstückscafé im Hotel Seifert
112	Hard Rock Cafe Berlin
112	Ku'damm 59 - Das Musical im Theater des Westens
113	Renaissance-Theater
113	Restaurant Weiss
113	Schaubühne am Lehniner Platz
113	Vaganten Bühne
114	Xantener Eck

9 Rund um den Park am Gleisdreieck

Around 'Park am Gleisdreieck'

100	
101	BKA - Berliner Kabarett Anstalt
106	Deutsches Technikmuseum
102	Deutschland 1945 bis heute
106	Flughafen Tempelhof
103	Hitler - wie konnte es geschehen Hitler - How could it happen
104	LIQUIDROM - urban spa lounge
106	Schwules Museum
105	Wintergarten Varieté Berlin

11 Kultur trifft Natur

Culture meets nature 116

120	Botanischer Garten und Botanisches Museum Berlin
122	Brücke-Museum
121	charlottenburg +
122	Haus am Waldsee
122	Jagdschloss Grunewald
122	Kunstgewerbemuseum Schloss Köpenick
122	Museum Europäischer Kulturen
121	Museumsdorf Düppel
118	Olympiastadion Berlin
122	Sammlung Scharf-Gerstenberg
119	Zitadelle



12 Berliner Geheimtipps Berlin's hidden gems 124

✕ Aapka – Indisches Restaurant	128
🎭 Berliner Kriminal Theater	128
🎮 Computerspielemuseum	126
🎨 KINDL – Zentrum für zeitgenössische Kunst	130
🛍️ KRYOLAN City Store	130
🗺️ Labyrinthoom	130
✕ MacLaren's Pub	130
✕ Sool Imbiss	130
🎭 Stars in Concert	129
🎨 Stasimuseum Berlin	127
✕ Steakhouse Las Malvinas	129
✕ Waffee- Bubble Waffle / Kaffee / Crêpes	130

13 Entspannung, Spaß & Aktivität Wellness, Fun & Action 132

🗺️ David Lloyd Meridian Berlin Spandau Arcaden	133
📷 Gärten der Welt	134
🗺️ House Running Berlin	135
🗺️ Hurricane Factory Berlin	137
🗺️ JUMP House Berlin	137
✕ Madi – Zelt der Sinne	137
🗺️ Rundflug Berlin City	135
🗺️ Spree Ahoi – Elektrobootsverleih	136
📷 Tierpark Berlin	136
🗺️ Waldhochseilgarten Jungfernheide	137

14 Auf nach Potsdam Let's go to Potsdam 138

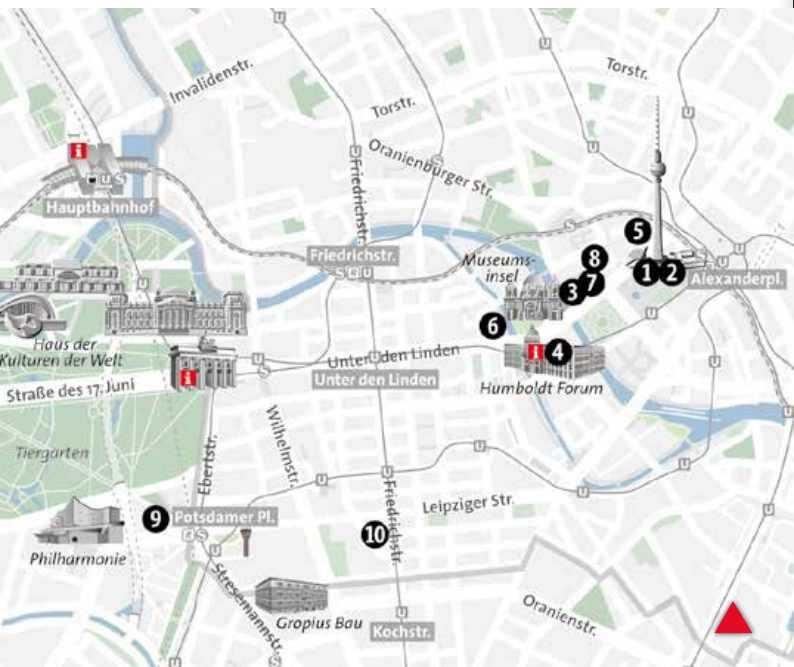
🏰 Belvedere Pfingstberg	143
📷 Biosphäre Potsdam	144
🎨 Extavium – Wissenschaft begreifen	147
🎨 Filmmuseum Potsdam	144
📷 Filmpark Babelsberg	145
🎨 Gedenkstätte Lindenstraße	145
🎭 Hans Otto Theater Potsdam	147
🎨 Historische Mühle von Sanssouci	147
🎨 Museum Barberini	140
🎨 museum FLUXUS+	147
🎨 Naturkundemuseum Potsdam	146
🚲 pedales – Rad und Paddel- touren in Potsdam	141
🚗 Potsdam City Tour Hop on – Hop off	147
🎨 Potsdam Museum – Kunst und Geschichte unter einem Dach	146
✕ Restaurant & Café Drachenhäus	147
🏰 sanssouci+	142
🚗 Sanssouci Express	148
🎭 Satire Theater Potsdam Kabarett Obelisk e.V.	148
✕ Sir Hanh's Old Town Hanoi	148
🚶 Stadtspaziergang durch Potsdam	148

Tour 1


Berliner Highlights auf einen Blick

Berlin's Highlights at a glance

© visitBerlin, Foto: Dagmar Schwelle



*Brandenburger Tor
Brandenburg gate*

 **Planen Sie für diese Tour einen ganzen Tag ein.**

Starten Sie Ihren Tag in Berlin mit einem atemberaubenden Blick über Berlin: Vom höchsten Aussichtspunkt der Stadt – dem **Berliner Fernsehturm (1)**.

Nach diesem ersten Überblick haben Sie zahlreiche Möglichkeiten, zwischen denen Sie sich entscheiden

können. Am Fuße des Fernsehturms befindet sich **Little BIG City (2)**. In der Miniaturstadt können Sie eine interaktive Zeitreise durch sieben verschiedene Epochen der Stadt erleben. Mehr über die Vergangenheit Berlins lernen Sie auch im **DDR Museum (3)**, direkt an der Spree. Hier sehen Sie vieles über den Alltag in der DDR und das Leben mit der Mauer. Auf der gegenüberliegenden Seite, im Humboldt Forum, bekommen Sie in der **Berlin Ausstellung BERLIN GLOBAL (4)**

einen umfassenden Einblick in die Themen der Stadt und ihre weltweiten Verbindungen. Fußläufig liegt das **DeJa Vu Museum (5)**, wo Illusionen und Täuschungen mit Ihren Sinnen spielen. Der moderne Pei-Bau, angelehnt an das **Deutsche Historische Museum (6)**, zeigt Wechselausstellungen, die sich mit der gesellschaftlichen Entwicklung in Deutschland auseinandersetzen.



© Gettyimages, Foto: Noppasin

*Alexanderplatz mit Fernseh-
turm und Weltzeituhr*

*Alexanderplatz with TV tower
and world time clock*



Ein wenig Abwechslung zur exklusiven Kultur finden Sie zum Beispiel im **SEA LIFE Berlin (7)**. Hier empfängt Sie ein faszinierender Unterwasserkosmos und die wunderschöne Welt der Meere.

Weniger entspannend aber auf besondere Art interessant, ist in direkter Nähe das **Berlin Dungeon (8)**. Es erwarten Sie schaurig düstere Geschichten aus der Berliner Vergangenheit.

Für Kinder unter elf Jahren empfiehlt sich eher ein Besuch im **LEGOLAND® Discovery Centre Berlin (9)**. Der Indoor Spielplatz ist ideal für Kinder von drei bis zehn Jahren.

Eine ganz besondere Stadtführung erleben Sie mit **TimeRide (10)**. Der Virtual-Reality-Stadtrundgang zeigt vor Ort die Geschichte Berlins im 20. Jahrhundert. Dank der mobilen VR-Brillen werden Sie direkt in die verschiedenen Zeiten katapultiert.

Oder aber Sie radeln an den vielen Sehenswürdigkeiten entlang und lassen sich mit **Berlin on Bike** durch die Stadt navigieren.

Komfortabler lernen Sie Berlin auf einer Busfahrt zum Beispiel mit **Berlin City Tour, Berlin City Circle Sightseeing** oder den **Hop-on Hop-off**-Touren kennen. Oder alternativ vom Wasser aus mit der **Reederei Bruno Winkler** oder der **Reederei Hadynski**.

Lassen Sie am Abend Ihre Seele baumeln und den Tag Revue passieren: Im warmen Salzwasserpool mit Unterwassermusik im **LIQUIDROM** oder über den Dächern von Spandau im **David Lloyd Meridian Berlin Spandau Arcaden**. Wie wäre es mit einem vergnüglichen Abend im **Kabarett-Theater Die Stachelschweine** oder in einem der renommiertesten Bühnen Deutschlands – im **Berliner Ensemble**?



Foto: © visitBerlin

*Paar im Regierungsviertel
mit Berlin WelcomeCard
Guide*

*Couple in the government
district with Berlin
WelcomeCard Guide*



*Blick zum Fernsehturm über die Spree und das Nikolaiviertel
View of the TV-Tower across the river Spree and of the
Nikolai Quarter*



© Gettyimages Foto: And Wasikowski

 For this tour, plan in a full day.

Start your day in Berlin with a breathtaking view over the city: From the highest vantage point in the city: the **Berlin TV Tower (1)**.

After you've enjoyed this first panoramic glimpse, you'll have plenty of options to choose from. At the foot of the TV tower is **Little BIG City (2)**. In this miniature city you can experience an interactive time travel through seven different eras of the city. You can also learn more about Berlin's past at the **DDR Museum (3)**, right on the river Spree. Here you can learn a lot about what daily life was like in the GDR and what it was like to live with the Wall. On the opposite side, in the newly opened Humboldt Forum, you can catch a comprehensive glimpse of the city's affairs and its global connections in the **Berlin Exhibition BERLIN GLOBAL (4)**. Just a short walk away you will encounter the **DeJa Vu Museum (5)**, where illusions and deceptions toy with your senses. The modern Pei building, modelled on the **German Historical Museum (6)**, features temporary exhibitions that explore social developments in Germany.

You can find a little diversion from the exclusive culture, for example at the **SEA LIFE Berlin (7)**. Here you will be greeted by a fascinating underwater cosmos and the beautiful world of the oceans. Not quite so relaxing, but definitely worth a visit, is the **Berlin Dungeon (8)** a short walk away. Awaiting you here are spooky dark stories from Berlin's past.





*Schiffe vor dem Reichstag
und dem Kanzleramt
Ships in front of the Reichs-
tag and the Chancellery*



For kids under eleven, a visit to the **LEGOLAND® Discovery Centre Berlin (9)** is highly recommended. The LEGO Indoor playground is ideal for children from three to ten years old.

Enjoy a very special city tour with **TimeRide (10)**. The virtual reality city tour shows the history of Berlin in the 20th century on site. Thanks to the mobile VR glasses, you will be catapulted directly into the various eras.

Or you can cycle along the many sights and let **Berlin on Bike** navigate and guide you through the city.

You can get to know Berlin more comfortably on a bus tour, for example with **Berlin City Tour**, **Berlin City Circle Sightseeing** or the **Hop-on Hop-off tours**. If you prefer, you can also get to know the city through the water with the **Bruno Winkler Cruises** or the **Hadynski Cruises**.

In the evening, let your soul unwind and reminisce about the day: Take a dip in the warm saltwater pool featuring underwater music in the **LIQUIDROM** or above the rooftops of Spandau in the **David Lloyd Meridian Berlin Spandau Arcaden**.

How about an exhilarating evening at the **BKA - Berliner Kabarett Anstalt** or at one of Germany's most renowned theatres - the **Berliner Ensemble**?

Tipp / Tip:

Weitere Touren auch in anderen Sprachen online:

Further tours in other languages available online:

berlin-welcomecard.de/en/tours



English



Español



Italiano



Français



Tour 2

Unterwegs in Potsdam

Out and about in Potsdam

Alter Markt Potsdam
mit St. Nikolaikirche
Old Market Potsdam with
St. Nicholas' Church



 Planen Sie für diese Tour einen ganzen Tag ein.

Mit den Schlössern und Parks **Glienicke, Babelsberg, Sanssouci** und **Charlottenhof**, dem **Neuen Palais**, dem Neuen Garten mit **Schloss Cecilienhof** und der **Dorfanlage Bornstedt** sowie der **Russischen Kolonie Alexandrowka** zeigt sich Potsdam als romantische Stadt mit einer faszinierenden Kulturlandschaft des UNESCO-Welterbes.

Optimal lässt sich all dies und mehr mit einer Busrundfahrt erkunden. Im Rahmen einer Hop-on Hop-off-Stadtrundfahrt bietet **Potsdam City Tour Hop-on Hop-off (1)** die Möglichkeit, an verschiedenen Stationen unterwegs auszusteigen, an den Orten zu verweilen, die Sie ganz besonders faszinieren und bei einer der nächsten Fahrten wieder zuzusteigen. Wenn Sie am Jägertor oder auch am Brandenburger Tor Potsdam aussteigen, erreichen Sie in Kürze die **Stiftung Gedenkstätte Lindenstraße (2)**. Sie spiegelt am historischen Ort die dunkelste Geschichte Potsdams aber auch die Überwindung der Diktatur wider. Ein Ausstieg am **Schloss Charlottenhof** lohnt sich ebenfalls. Von hier erreichen Sie in wenigen Gehminuten das **Neue Palais** für welches Sie sich unbedingt Zeit nehmen sollten, um den Prachtbau und den Park sowie das **Sommerschloss Sanssouci** zu bewundern.

*Schloss Sanssouci
Sanssouci Palace*



*Schloss Cecilienhof
Cecilienhof Palace*



Foto: © SPSPG

Einen wundervollen Ausblick haben Sie vom knapp 20 Minuten entfernten **Belvedere auf dem Pfingstberg (3)**.

Nutzen Sie das Kombiticket **sanssouci+ (4)**, mit dem Sie fast alle Schlösser der Stiftung Preußische Schlösser und Gärten in Potsdam an einem Tag besuchen können.



Glienicker Brücke
Glienicke Bridge



©iStock Foto: typo-graphics

Nicht zuletzt lohnt sich ein Besuch im **Potsdam Museum - Forum für Kunst und Geschichte (5)**, auf 1.300 Quadratmetern präsentiert das Museum Stadtgeschichte mit Werken einheimischer Persönlichkeiten aus der Zeit vom 19. bis zum 21. Jahrhundert. Der kunstvoll in Szene gesetzte Barockbau erstrahlt seit 2012 in neuem Glanz.

Den Abschluss der Potsdam-Tour bildet ein echtes Museum-Highlight, das **Museum Barberini (6)**. Im nach italienischem Vorbild gestalteten und rekonstruierten Bürgerhaus zeigt das Museum wechselnde Ausstellungen mit Leihgaben aus internationalen Museen und Sammlungen. Wenn Sie mit der Familie unterwegs sind, sollten Sie auf jeden Fall die **Biosphäre Potsdam (7)** besuchen.

Bei weniger schönem Wetter bieten sich das **Naturkundemuseum Potsdam (8)** mit einem Spaziergang durch die Tierwelt Brandenburgs und natürlich das **Film-museum Potsdam (9)** an. Das älteste Filmmuseum Deutschlands zeigt in einer ständigen Ausstellung die lange Historie der Babelsberger Filmstudios. Schauen Sie im Potsdamer Stadtschloss auch hinter die Kulissen des Films.





© SPSG, Foto: Leo Seidel

Belvedere Pfingstberg Belvedere Pfingstberg

foot from the Neues Palais, which you should definitely take the time to see so that you can admire the magnificent architecture, park, and **Schloss Sanssouci**. You have a wonderful view of the **Belvedere Castle on the Pfingstberg (3)** just 20 minutes away. Use the combo ticket **sanssouci+ (4)** so that you can visit

 For this tour, plan in a full day.

With the castles and parks **Glienicke**, **Babelsberg**, **Sanssouci** and **Charlottenhof**, the **Neues Palais**, the **Neuer Garten** with **Schloss Cecilienhof**, the **Dorfanlage Bornstedt**, and the **Russian colony Alexandrowka**, Potsdam is a romantic city with a fascinating UNESCO World Heritage cultural landscape.

Ideally, you can discover all this and more with a bus tour. The **Potsdam City Tour Hop-on Hop-off (1)** offers you the perfect opportunity to get off at various stops along the way, spend a while at the places that particularly fascinate you and get back on again on their next ride. If you get off at **Jägertor** or at the **Brandenburg Gate Potsdam**, you're not far from the **Stiftung Gedenkstätte Lindenstraße (2)**. It commemorates Potsdam's darkest period in history but also the overcoming of the dictatorship. It's also worth hopping off at **Schloss Charlottenhof**. Here you are just a few minutes by



© Wistlerlin, Foto: Dagmar Schwelle



nearly all the castles in the Stiftung Preußische Schlösser und Gärten in Potsdam in one day. It's also worth visiting the **Potsdam Museum – Forum für Kunst und Geschichte (5)**, where city history is presented across 1,300 square metres with works from local figures from the 19th to the 21st centuries. The artistically constructed Baroque building is glowing since its renovation in 2012.

The Potsdam tour ends with a real museum highlight, the **Museum Barberini (6)**. This Italian-style, reconstructed community centre hosts alternating exhibits with loans from international museums and collections. And if you're travelling with your family, visit the **Biosphere Potsdam (7)**.

If the weather is less than ideal, visit the **Naturkundemuseum Potsdam (8)** and stroll through Brandenburg's animal life, as well as the **Filmmuseum Potsdam (9)**. Germany's oldest film museum has a permanent exhibit on the long history of the Babelsberg Film Studio. Take a peek behind the scenes at the Potsdam City Palace.

Tipp / Tip:

Weitere Touren auch in anderen Sprachen online:

Further tours in other languages available online:

berlin-welcomecard.de/en/tours



English



Español



Italiano



Français

*Blick auf den Park Babelsberg
View of the Babelsberg Park*

Boot im Regierungsviertel
Boat in the government district



© iStock, Foto: galero

1

Quer durch Berlin

Across Berlin

© Berlin on Bike, Foto: Sascha Möllering



Sightseeing-Tour an der Museumsinsel
Sightseeing-Tour at Museum Island





Alle Stadtrundfahrten auf einen Blick:

All sightseeing tours at a glance:

- Berlin by Bulli
- Berlin City Circle Sightseeing
- Berlin City Tour – City Sightseeing Berlin
- Berlin Erlebnisse
- Big Bus Tours Berlin
- ComedyTour Berlin
- Highlight Rikschatour
- Hop On – Hop Off – Stadtrundfahrt / Stromma
- TOP Tour Sightseeing – HOP ON – HOP OFF
- TrabiWorld mit Trabi-Safari



Alle Stadtrundgänge auf einen Blick:

All guided tours at a glance:

- Adventure World Tours
- Ansichtssachen: Stadtführungen in Berlin
- art:berlin – Touren
- Audiotouren Stadt im Ohr
- Bärenouren – Nachtwächterführung
- BerlinGuide.de
- cultourberlin
- EASTSIDESEEING
- Foxtrail Berlin
- Maranja Rätseltour
- Mike's SightRunning Berlin
- Original Berlin Walks
- Sightrunning – Running Tours
- Vive Berlin Tours



Alle Schifffahrten auf einen Blick:

All boat tours at a glance:

- Berlin Cityschiffsfahrten
- BWSG City-Spreefahrt und East-Side-Tour
- Reederei Bruno Winkler
- Reederei Hadynski
- Reederei Lüdicke
- Stern und Kreisschiffahrt



Alle Fahrradtouren auf einen Blick:

All bicycle tours at a glance:

- Berlin on Bike – Radtouren & Verleih
- Bikegreen.de – Radverleih & geführte Radtouren
- Doggy Bag Tours
- Fatbikesafari Berlin
- (geführte) E-Bike Touren Berlin





Berlin City Circle Sightseeing

Foto: © BVB.net



25%

25% auf d. Best of Berlin Tour (Vollzahlerticket/ Erwachsene)

25% off the Best of Berlin Tour (full fare ticket for adults)



i Kurfürstendamm 216
10719 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-880 4190
info@city-circle.de
city-circle.de



Abfahrtsorte / places of departure:

- Kurfürstendamm 216/Fasanenstr.
- Kurfürstendamm/Rankestr.
- Kurfürstendamm 225/Meinekestr.
- Alexanderplatz
- Potsdamer Platz



Apr - Okt


1-7 10.00 - 18.00


15-20-min.-Takt / every 15-20 min

Nov - Mrz

1-7 10.00 - 17.00


20-30-min.-Takt / every 20-30 min

 Entdecke Berlin mit der City Circle Hop-on Hop-off-Tour „Best of Berlin“! 22 Haltestellen inkl. Audio-Guide in 20 Sprachen. Für kleine Entdecker, unser Kinderkanal (D/E). Erkunde Berlin an Bord eines Cabrio-Doppeldeckerbusses. Besuche Sehenswürdigkeiten wie das Brandenburger Tor oder die East Side Gallery. Genieße die Freiheit, ein- und auszusteigen, wann und wo du möchtest. Erlebe das Beste von Berlin mit City Circle.

 Hop-on Hop-off-Tour "Best of Berlin"! 22 stops, including audio guide in 20 languages. For little explorers, our children's channel (D/E). Explore Berlin aboard a convertible double-decker bus. Visit attractions like the Brandenburg Gate or the East Side Gallery. Enjoy the freedom to get on and off, when and where you want. Experience the best of Berlin with City Circle.





 Cityschiffsfahrten ab Holsteiner Ufer 32, Nähe S.-Bhf. Bellevue:

Di. bis So. ca. 2 h Spreefahrt und 1-2 h City-Mauer-Spreefahrt, Abfahrt 10.25 / 13.20 / 16.00, Regierungsviertel, historisches Berlin bis Oberbaumbrücke und zurück mit Halt Mercedes Benz-Arena, East-Side-Gallery nach 1 h und Märkisches Ufer nach 1,5 h.

 City ship tours from Holsteiner Ufer 32, Near S-Bahn station Bellevue:

Tues. till Sun. approx. 2 h Spree tour, dep. 10:25/13:20/16:00, Government district, historical Berlin to Oberbaumbrücke and back with stops at MB-Arena, East-Side-Gallery after 1 hour and Märkisches Ufer after 1.5 hours.

25 % auf das Vollzahlerticket

25 % off full price ticket

25 %



i Holsteiner Ufer 32
10557 Berlin-Tiergarten
Tel +49 30-43 66 68 36
info@exclusiv-yachtcharter.de
berlin-cityschiffsfahrten.de


 **Apr - Okt**

2 - 7 Fahrzeiten / Driving times:
10.25, 13.20 und 16.00

Nov - Mrz

keine Fahrten / no boat trips

 Bellevue

 Turmstraße, Hansaplatz





Berlin City Tour - City Sightseeing Berlin



Foto: © BCT Berlin City Tour GmbH

25%

25% auf das 24h und 48h Classic Tour Vollzahler-ticket für Erwachsene oder Kinder



25% off the 24h and 48h Classic Tour full fare ticket for adults or children



i Tel +49 30-701712 50
info@berlin-city-tour.de
berlin-city-tour.de



Haltepunkte + Verkaufsstops / stops + sales stops:

- Park Inn
- Brandenburger Tor
- Tauentzienstraße 16
- Hauptbahnhof
- Neptunbrunnen




1-7 9.30 - 18.00


Tägliche Touren: alle 15-20 min.

Saisonale Abweichungen mögl.

Tours daily: every 15-20 min

Seasonal deviations possible.

 Wir nehmen Sie mit auf die klassische Tour durch Berlin, auf der Sie alle bekannten und faszinierenden Sehenswürdigkeiten der Stadt sehen und besuchen können. Unsere Hop-on Hop-off-Busse bringen Sie von Ost nach West und wieder zurück. Steigen Sie ein und lassen sich vom Audioführer alles über die Attraktionen der Stadt erzählen. Steigen Sie an jeder Sehenswürdigkeit aus, die Sie interessiert, und genießen Sie den Tag in Ihrem eigenen Tempo.

 With the Hop-on Hop-off Classic Tour you will be able to discover this unique city at your own pace without worrying about transportation. You choose where to hop-on and where to hop-off at any of our numerous stops in the city or take the full tour before deciding what you want to see up closer. This tour will take you from West Berlin to East Berlin and back again. From the Brandenburg Gate to Potsdamer Platz and from the Berlin Zoo to the Reichstag, you'll see it all.





Berlin on Bike – Radtouren & Verleih



© Berlin on bike, Foto: Sascha Möllering



 Mehr sehen und erleben auf einer entspannten 3,5-stündigen City-Radtour. Tourstarts täglich 10 Uhr (Berliner Mauer bzw. Berlin im Überblick), Di, Fr, Sa, So auch 15 Uhr z. B. Kreuzberg & Spreeufer, Oasen der Großstadt und mehr. Zusätzliche Angebote in den Schulferien und an Brückentagen. Alle aktuellen Termine auf der Webseite.

 See and experience more on a relaxed 3.5 hrs city bike tour. Tour daily at 10.30 am (Berlin Wall or Berlin's Best), Tue, Fri, Sat, Sun also 3 pm, e.g. Alternative Berlin and more. Additional tours during school holidays and on long weekends. See website for current details.


25 % Rabatt auf das Vollzahlerticket, Reservierung online mit dem Rabattcode: BoB24BWC

25 % off full-price ticket, Book online with discountcode: BoB24BWC


25 %



H2

 Knaackstraße 97
in der Kulturbrauerei
10435 Berlin-Prenzlauer Berg
Tel +49 30-43 73 99 99
contact@berlinonbike.de
berlinonbike.de

 **1-7** 9.00 – 17.00
Saison 2024 mit täglichen Touren/
Season 2024 with daily tours
16.03. – 10.11.2024

 Eberswalder Straße





Hop On - Hop Off - Stadtrundfahrt / Stromma



© Stromma Deutschland GmbH, Foto: Nathalie Gianni Gonzalez

25%

25% auf alle Vollzahlertickets, Rabattcode: BWC2024

25% off all full fare tickets, Code: BWC2024



i Tel +49 30-62201951
stromma.com/berlin

🕒 1-7 9.30 - 18.00

Geschlossen am Tag des Berlin-Marathons. / Closed on the day of the Berlin Marathon.




Abfahrtsorte / places of departure: Alexanderplatz, Brandenburger Tor, Checkpoint Charlie, Hauptbahnhof, Kurfürstendamm, Museumsinsel, Potsdamer Platz, Rotes Rathaus, Siegessäule
Weitere Abfahrtsorte siehe Website.
For more places of departure see website.

🇩🇪 Entdecken Sie Berlins schönste Sehenswürdigkeiten auf einer Stadtrundfahrt mit unseren Hop On - Hop Off Bussen, während der kostenlose Audio-Guide Sie mit spannenden Hintergrundinformationen versorgt. Mit Tickets für 24 oder 48 Stunden können Sie auf zwei Routen ganz flexibel ein- und aussteigen und die Tour später fortsetzen.

🇬🇧 Discover Berlin's most beautiful sights on a sightseeing tour with our Hop On-Hop Off buses, while the free audio guide provides you with exciting background information in 16 languages. With tickets for 24 or 48 hours, you can get on and off flexibly on two routes, continue the tour later and experience the city at your own pace.





 "Berlin entdecken" täglich um 10.30 Uhr – die perfekte Gelegenheit, alle Top-Sehenswürdigkeiten Berlins zu Fuß zu erkunden! Sehen Sie die Museumsinsel, den Reichstag, das Brandenburger Tor, Checkpoint Charlie und vieles mehr – auf einem historisch fundierten und unterhaltsamen Stadtrundgang. Kleine Gruppen garantiert – Online-buchung erforderlich.


 Berlin's best walking tours since 1993. The Discover Berlin tour is the ideal way to explore Berlin's most famous sights. Drawing on the latest historical research, this tour takes in the Brandenburg Gate, the Memorial to the Murdered Jews of Europe, the Berlin Wall, Museum Island, the Reichstag, Checkpoint Charlie and so much more! Also join us for themed tours: Sachsenhausen Concentration Camp Memorial, Hitler's Germany, Potsdam, Queer Berlin, the Berlin Wall and more! Runs multiple times a day, small groups guaranteed – Online booking required.

25% auf das Vollzahlerticket

25% off full price ticket

25%



 **Start- / Treffpunkt / Meeting at:**
Neue Promenade 3
10178 Berlin-Mitte
vor / outside Starbucks
Buchung / booking:
berlinwalks.de
berlinwalks.com



G3

 **1-7** 9.00 – 14.00
aktuelles Tourprogramm auf
berlinwalks.de / Detailed Tour
programme at berlinwalks.com

 **Hackescher Markt**





25 %

25% auf alle City-Touren / Linienfahrten
(keine Teilstrecken)



25% off all city tours / scheduled services
(not valid for sections)



i **Mierendorffstr. 16**
10589 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-349 95 95
info@reedereiwinkler.de
reedereiwinkler.de



🕒 1-7 ab/from 10.00,
zwischen Mitte November und
Mitte März keine Schifffahrten
no boat trips between
mid-November and mid-March

📍 Friedrichstraße, Jungfernheide

📍 Friedrichstraße, Mierendorffplatz

🇩🇪 Tägliche City-Touren unter den Brücken
der Stadt auf Spree & Landwehrkanal durch
das historische und moderne Berlin mit
Erklärungen in deutsch und englisch.

– ab Schloßbrücke (Charlottenburger Ufer 1)
– ab Reichstagufer/Friedrichstraße
(vor dem Tränenpalast)

Am Wochenende zusätzlich Abend- und
Brunchfahrten.


🇬🇧 Daily Berlin's bridges city tours along
the River Spree & Landwehr Canal through
historic and modern Berlin with commentary
in English and German.


– from Schloßbrücke (Charlottenburger Ufer 1)
– from Reichstagufer/Friedrichstraße
(in front of the Tränenpalast)

Additional weekend evening and brunch
boat tours.





 Mit dem Elektroschiff Franziska 1 Std. durch das Regierungsviertel. Begleitet werden Sie von echten Guides (dt./engl.). Live Erklärung nur auf unseren Schiffen Carola und Franziska, letztere verfügt über einen Elektroantrieb. Der Anleger wird auch von anderen Reedereien genutzt. Die Abfahrtszeiten der Schiffe finden sie auf unserer Website. Beide Schiffe sind durch ein aufschiebbares Panoramadach allwettertauglich. Gastronomie an Bord.


 Take a 1 hour boat tour with our electric ship Franziska. On our way through the government district you will be accompanied by real Guides. Live moderation (ger/engl) takes place on our ships Carola and Franziska, the latter drives electric. Other companies use our pier too, please visit our website for departure times. Both of our ships are suitable for all weather conditions thanks to an opening panorama roof. Catering on board.

25 % auf das Vollzahlerticket

25 % off full price ticket




25 %



 Burgstraße 1 vor / in front of
Alois Moser Alpenküche
+49 172-32 45 341
reederei-hadynski.de

G3

 **Apr - Okt**
1 - 7 11.00 - 17.00
Mrz, Nov, Dez
1 - 7 11.00 - 15.30

 Hackescher Markt
 Alexanderplatz
 Museumsinsel





Stern und Kreisschifffahrt

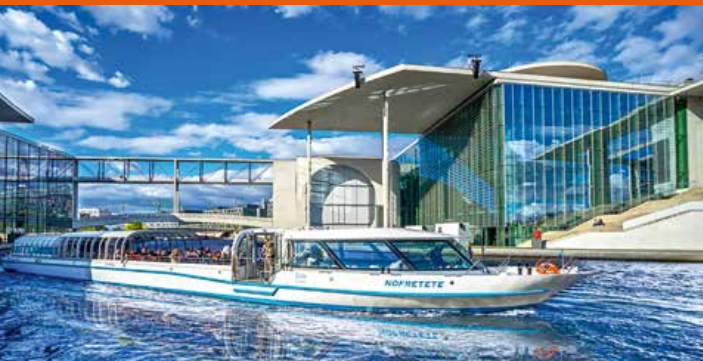


Foto: © Stern und Kreis / Stefan Maria Rother

25 %

25 % auf das Vollpreisticket;
Der Rabatt ist am Tag der Fahrt buchbar.



We offer a 25 % discount on the full-price ticket. You can book the discount on the day of the trip.



i Tel +49 30-53 63 60-0

sternundkreis.de

Anlegstellen/Häfen /

Landings/Ports:

- Friedrichstraße / Reichstagsufer / Am Weidendamm
- Nikolaiviertel ggü./ opposite Humboldt Forum
- Wannsee
- Tegel
- Treptow



Mrz - Dez 1 - 7 siehe Fahrplan / see schedule



U Friedrichstraße, Alexanderplatz, Jannowitzbrücke



Berlin vom Wasser aus genießen!

Entdecken Sie die Metropole aus einem anderen Blickwinkel. Citytouren mit einer Dauer ab 1 Stunde, Ausflugsfahrten ab Tegel, Wannsee und Treptow. Informationen zu aktuellen Abfahrtszeiten finden Sie unter www.sternundkreis.de.





Enjoy Berlin with a view from the water!

Explore the metropolis from a fresh perspective. We offer city tours in a variety of durations (from 1 hour), excursions from Tegel, Wannsee and Treptow. For more information on current departure times, please visit our website.







 Begleiten Sie die ausgebildeten und gut gelaunten Tourguides von Adventure World Tours auf einer spannenden Stadtführung Ihrer Wahl!

 Join the trained and good-humoured tour guides from Adventure World Tours on an exciting city tour It's your choice!



 Genießen Sie die Fahrt mit dem legendären VW Bus T1 Samba durch die faszinierende Berliner Stadtgeschichte und erkunden dabei auch die besonders interessanten Nebenstraßen.

 Enjoy the ride through Berlin's fascinating city history in the legendary VW bus T1 Samba, and also explore the particularly interesting side streets.

Adventure World Tours

25 % Rabatt auf alle Touren
(ausgenommen Food Touren, hier 15 % Rabatt möglich)

25 %

25 % discount on all tours
(excluding food tours, 15 % discount possible here)

 **Termine+Treffpunkte auf Anfrage**
Meeting dates + meeting points
are available on request
Tel +49 40-75 66 33 99
adventure-world-tours.com




Berlin by Bulli

25 % auf die private Sightseeingtour, ca. 2,5 h für max. 7 Personen

25 %

25 % on the private sightseeing tour, approx. 2,5 h, for max. 7 persons

 **Maximilianstraße 41**
13187 Berlin-Pankow
Tel +49 178-72 30 69 0
info@t1-berlin.de
t1-berlin.de

 **11-17** 8.00 - 22.00

Start- /Treffpunkt: Berliner Dom am Lustgarten.
Auf Wunsch auch anderer Treffpunkt mögl.
Vorab per Telefon oder Mail anmelden.

Starting / meeting point: Berlin Cathedral at
Lustgarten. Other meeting point possible on
request. Registration in advance by phone or mail.

 Hackescher Markt  Alexanderplatz
 Am Lustgarten  Spandauer Straße





Big Bus Tours Berlin

25 %

25% auf Vollzahlertickets
25% off full fare tickets



i Treffpunkt / meeting point:

Stop 1 Breitscheidplatz
10719 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-23 60 56 56



bigbustours.com



(Hop On-Hop Off, über 20 Haltestellen /
over 20 stops)



Hauptabfahrtsorte / Main departure points:

Breitscheidplatz & Alexanderplatz
(ggü./opposite Park Inn Hotel, Alexanderstraße 1).

Big Bus Tours App für Live-Standort /
for Live Location



1-7 10.00 – 17.00



Foto: © Big Bus Berlin

DE Die weltweit bekannte Big Bus Hop on – Hop off Tour führt auf zwei Routen durch Berlin. Je nach Ticket ist ein Stadtrundgang, Abendtour und Currywurst inkludiert. Nutzen Sie die Big Bus App für Live-Tracking.

UK Explore Berlin on the world-famous Big Bus Hop on-Hop off Tour! Enjoy 2 different routes and a walking tour, evening tour and Currywurst depending on ticket type. Use the Big Bus app for live tracking.



BWSG City-Spreefahrt und East-Side-Tour

25 %

25% Rabatt auf das Vollzahlerticket,
Rabattcode für Online-Buchung: BWC2024



25% off full price ticket, Discount code for online
booking: BWC2024



i Anlegestelle „Alte Börse“ Burg-
straße, ggü Nr. 27 / opposite No. 27
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-651 34 15
bwsg-berlin.de



🕒 **Apr - Okt 1-7** 10.45 – 17.45

Nov - Mrz Saisonpause /
Seasonal break



S **BUS** Hackescher Markt,
Alexanderplatz

U Museumsinsel, Alexanderplatz




Foto: © BWSG/FWE


DE Genießen Sie Berlin entspannt vom Wasser aus. City-Spreefahrt (1h) + EASTSIDE-TOUR (2,5h), tägl. von Apr.-Okt., dt. / engl. Führung + Audio-Guide für 6 weitere Sprachen, Gastronomie an Bord. Abfahrten ab „Alte Börse“.

UK Enjoy Berlin relaxed from the water. City-Spreefahrt (1h) + EASTSIDE-TOUR (2,5h), daily from Apr.-Oct., Ger./Eng. guided tour + audio guide in 6 additional languages, catering on board. Departures from "Alte Börse".







 Markus war Akrobat, Falko ist Schriftsteller. Zwei Mauer-Flüchtlinge zeigen Ihnen Ost-Berlin, die Highlights und geheime Ecken Berlins.

 Markus was an acrobat, Falko is a writer. Both escaped the GDR, both came back – and offer a special take on East Berlin, its highlights and secret corners.



 Foxtrail ist der fantastische Mix aus Schnitzeljagd, Sightseeing und Outdoor Escape Game. Ihr spielt in Teams von 2–6 Personen. Dauer ca. 3 Std.

 Foxtrail is a fantastic mix of scavenger hunt, sightseeing and outdoor escape game. You play in teams of 2–6 people. Duration approx. 3 hrs.

EASTSIDESEEING

25 % auf alle Angebote


25 % off all offers



25 %

 Oranienburger Str. 69
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 172-39 19 257
hauptstadtrip@icloud.com
eastsideseeing.de



G3

 **1–6** durchgehend


 Oranienburger Straße
 Oranienburger Tor

Foxtrail Berlin

25 % auf Standard-Foxtrail, online buchbar

25 % off standard Foxtrail, bookable online

25 %




 **Startpunkt / Starting point:**
Reinhardtstr. 6, 10117 Berlin-Mitte
(nähere Infos bei Buchung /
further information after booking)
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-55 57 86 86
foxtrail.de/buchen



F3

 **1–7** 10.00 – 18.00

Start im 15-min-Takt / Start every 15 min

 Friedrichstraße
 Oranienburger Tor
 Friedrichstr./Reinhardtstr.





TOP Tour Sightseeing

25 %

25 % auf das Vollzahlerticket
25 % off the full fare ticket



i Treffpunkt / meeting point:

Kurfürstendamm 19-24

10719 Berlin

Tel +49 172-393 23 02

top-tour-sightseeing-berlin.com

(15-25-min-Takt / every 15-25 min,

21 Haltest. / 21 stops, Hop On-Hop off)



D4

🕒 **1-7** 9.30 - Ende ca. / end approx. 18.00

Start im 15-25-min-Takt /

Start every 15-25 min

U **bus** U-Bahnhof Kurfürstendamm



Foto: © TOP Tour Sightseeing GmbH & Co. OHG

🇩🇪 HOP ON - HOP OFF: Erleben Sie Berlin in den roten Doppeldecker-Cabrio-Bussen von Top Tour Sightseeing Rundtour mit Haltepunkten an den schönsten Sehenswürdigkeiten / 15 Sprachen über Kopfhörer.

🇬🇧 Enjoy Berlin in the „HOP ON - HOP OFF“ red double-decker convertible buses by Top Tour Sightseeing tour including stops at the most beautiful sights / Available in 15 languages over headphones.



TrabiWorld mit Trabi-Safari

25 %

25 % auf den Normalpreis, Kinder bis 17 Jahre frei. Online oder vor Ort buchen mit Rabattcode: WCB24. Eingabe Rabattcode bei der Onlinezahlung im Feld Gutscheincode.



25 % off standard price, under 17s free. Book online or on site with code: WCB24. Enter discount code in the voucher code field when paying online.



F4

i Zimmerstraße 100

10117 Berlin-Mitte

Tel +49 30-3020 10 30

trabi-world.com

🕒 **Apr - Okt** **1-7** 10.00 - 17.00

Nov - Mrz **1-7** 10.00 - 16.00

U Kochstraße, Stadtmitte



Foto: © East Car Tours GmbH & Co. KG

🇩🇪 Einsteigen und selbst Trabi fahren! Witzige Stadtrundfahrt im geführten Konvoi mit Live-Erklärungen durch einen Guide. Touren in Deutsch + Englisch. Zwei Routen zur Auswahl. Go Trabi Go!

🇬🇧 Jump in and drive a Trabant! Amusing city tour in a convoy with live commentary from a guide. In German + English. Two routes to choose from. Go Trabi Go!



i Termine + Treffpunkte auf Anfrage /
dates + meeting points on request
Tel +49 30-99 54 80 53
ansichtssachen@web.de
ansichtssachen-berlin.de

i Bessemerstraße 22
12103 Berlin-Tempelhof
Tel +49 30-68 91 50 08
info@artberlin-online.de
artberlin-online.de
Termine siehe / Appointments see Website

i Rudolfstraße 11, 10245 Berlin
Tel +49 30-20 07 88 41
kontakt@stadt-im-ohr.de
stadt-im-ohr.de/gutscheine
Start-/Treffpunkt / Start/meeting point:
• z.B. Platz der Vereinten Nationen 1
weitere siehe Website/more see website

i Treff / Meeting:
Nikolaikirche – Propststraße
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-34 78 74 07
epost@baerentouren.de
baerentouren.de

i Friedrichstraße 107
10117 Berlin
Tel +49 172-44 64 863
info@berlin-erlebnisse.de
berlin-erlebnisse.de

i Start- u. Treffpunkte siehe Website
meeting points see website
Tel +49 162-950 12 87
berlinguide.de

ANSICHTSSACHEN: Stadtführungen in Berlin



25 % für Erw. auf d. reg. Preis einer Stadtführung
25 % off for adults on the reg. price of a guided city tour



25 %

art:berlin - Touren



25 % Rabatt auf den Ticketpreis, E-Mail an:
info@artberlin-online.de, Betreff: »BWC Buchungsanfrage«
25 % off on the ticket price, e-mail: info@artberlin-online.de,
subject: »Berlin WelcomeCard booking request«



25 %

E7

Audiotouren Stadt im Ohr



25 % Rabatt auf die Hörspaziergänge online mit dem
Code: dtwd24gm



25 %

Get a 25 % discount on the audio tours online with the
code: dtwd24gm



H3

Bärentouren - Nachtwächterführung



25 % Rabatt auf d. Vollzahlerticket d. Nachtwächtertour,
ganzjährig nur m. Anmeldung / 25 % off the Night
Watchman tour, all year registration required



25 %



G3

Berlin Erlebnisse



25 % auf d. Vollzahlerticket, Code: Erlebnis2024
25 % discount on the full-fare ticket, code: Erlebnis2024



25 %



F3

BerlinGuide.de



25 % auf das Vollzahlerticket
25 % on regular priced tickets



25 %





Bikegreen.de - Radverleih & geführte Radtouren

25 %



25 % Rabatt auf Fahrradverleih u. geführte Radtouren
25 % discount on bike rental and guided bike tours

I2



Conrad-Blenkle-Straße 62
10407 Berlin-Prenzlauer Berg
Tel +49 176-23 56 77 81
info@bikegreen.de
bikegreen.de



ComedyTour Berlin

25 %



25 % Rabatt auf d. Vollzahlerticket (nur bei telefonischer o. schriftl. Buchung o. über die Berlin Tourist Infos erhältlich)

25 % off full-price ticket (only available by telephone or written booking or via Berlin Tourist Infos)

F3



Friedrichstr. 107-10117 Berlin-Mitte
Vor dem / in front of the
Friedrichstadt-Palast
Tel +49 40-30 03 3790
buchung@comedytour.de
comedytour.de



cultourberlin

25 %



25 % Descuento aplicable en la tarifa de adulto de todos nuestros tours regulares

25 % auf alle reg. Touren für den Erwachsenentarif

G3



Tel +49 177-652 2171
cultourberlin.com
punto de encuentro: justo delante de la entrada a la Torre de la Televisión de Alexanderplatz, frente a la estación de tren
Treffpunkt: Direkt am Eingang vom Fernsehturm am Alexanderplatz



Doggy Bag Tours

30 %



30 % nur bei direkter Buchung bei Doggy Bag Tours, nicht in Kombination mit weiteren Angeboten, Code: WelcomeDBT

30% off only when you book directly with Doggy Bag Tours, not in combination with other offers, code: WelcomeDBT

F5



Luckenwalderstraße 6B
10963 Berlin-Kreuzberg
Start- oder Treffpunkt /meeting point:
Cafe Jules - BPart, (U-Bahn Gleisdreieck)
Tel. +49 176-47 67 82 20
doggybagtours.com



(geführte) E-Bike Touren Berlin

25 %



25 % auf unsere 2 tägl. regulären Touren (MRZ - OKT)
Tours in English on request only (March to October).

F/G3



Dorotheenstraße 30
(Startpunkt /starting point)
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 163-743 89 93
ebiketeam@gmail.com
e-bike-touren-berlin.de



Fatbikesafari Berlin

25 %



25 % auf die Fahrradmiete, online Rabattcode: WCB2024 eingeben

25 % discount on the bike rental, use code WCB2024 when booking online

F4



Zimmerstr. 97-100, 10117 Berlin-Mitte
Start- oder Treffpunkt /
meeting point: TrabiWorld
Tel. +49 177-384 00 04
info@fatbikesafariberlin.de
fatbikesafariberlin.de



i Start-/Treffpunkt / meeting point:
Dennewitzstr. 4
10785 Berlin-Tiergarten
Tel +49 163-377297
Info@berlin-rikscha-tours.de
berlin-rikscha-tours.de

i Start-/Treffpunkt / meeting point:
Litfaßplatz 1
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 176-43 45 73 84
maranja.eu

i Treffpunkt / meeting point:
Brandenburger Tor, Berlin Mitte
Tel +49 30-53 06 68 66
kontakt@mikes-sightrunning.de
mikes-sightrunning.de

i Anlegestelle Spandau Lindenufer,
Gegenüber / Opposite Lindenufer 39
13597 Berlin-Spandau
Tel +49 30-36 43 15 88
reederei-luedicke.de

i Ort nach Absprache / Location
by arrangement
Tel +49 176-50 08 29 24
info@berlin-sightrunning.de
berlin-sightrunning.de
berlin-sightrunning.com

i Potsdamer Platz 10
10785 Berlin-Mitte
Tel +49 30-25 94 0715
Italiano: viveberlintours.com/it
Francais: viveberlintours.com/fr

Highlight Rikschatour



25% Rabatt auf die Highlight Tour für 2 Personen
25% discount on the Highlight Tour for 2 people



25 %

F5

Maranja Räsetour



25% Rabatt auf alle Touren, nicht mit anderen
Aktionen kombinierbar, Rabattcode: BerlinWelcome



25 %

25% discount on all tours, not combinable with other
promotional offers, discount code: BerlinWelcome



G3

Mike's SightRunning Berlin



25% auf Berlin Stadtführung f. Läufer in Kleingruppe,
BWC bei Buchung angeben



25 %

25% off Berlin city running tour in jogging pace as
group, specify BWC when booking

F3

Reederei Lüdicke



25% auf das Vollzahlerticket,
Saison von April bis Oktober



25 %

25% off for adults, Season from April to October

Sightrunning - Running Tours



25% auf ein Vollzahlerticket bei mind. 3
Teilnehmer:innen (mind. Lauffähigkeiten notwendig).



25 %

25% off one full fare ticket if there are 3 participants
(at least running skills necessary)

Vive Berlin Tours



25% auf unsere französisch- und italienischsprachige
Stadtführung „Highlights von Berlin“ / 25% sur notre
visites guidées en français et en italien «Highlights
de Berlin» / Sconto del 25% sulla visita guidata
della città in lingua francese e italiana *Principali
attrazioni di Berlino*



25 %



F4



Rotes Rathaus
Red Town Hall



Foto: © mo wuestenhagen

2

Fernsehturm und Umgebung

TV-Tower and surroundings



unten: Fernsehturm,
kl. Bild: S-Bahn am Alexanderplatz
Below: TV-Tower,
small picture: S-Bahn station at Alexanderplatz



© Gettyimages, Foto: ROCOWide



© Gettyimages, Foto: Alexander Spatarí

Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:
All partners of this area at a glance:

-  Agentenjagd in Berlin
-  Berlin Dungeon
-  Berliner Fernsehturm
-  BERLIN Stores
-  Dachterrasse Park Inn
by Radisson Berlin Alexanderplatz
-  Das Bunte Berlin Varieté im Knutschfleck
-  DeJa Vu Museum
-  Icebar Berlin
-  Illuseum Berlin
-  KÖRPERWELTEN Berlin
-  LEGOLAND® Discovery Centre Berlin
-  Little BIG City Berlin
-  SEA LIFE Berlin





Berlin Dungeon



Foto: © Nick Maier

25 %

25 % auf den reg. Eintrittspreis (Preisänderungen vorbehalten). Bitte Aktionscode „24030001“ im Feld „Aktionscode“ eingeben, um Rabatt zu sichern.



25 % off standard admission (Prices subject to change). Please enter promotion code „24030001“ in the „Promotion code“ field to secure discount.



i Spandauer Straße 2
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-300 148 600
thedungeons.com/berlin



👤 thedungeons.com/berlin/tickets/einzeltickets/zeitfensterreservierung/



🕒 **1-7** 11.00 – 19.00
Heiligabend geschlossen /
Closed Christmas Eve

📍 Hackescher Markt,
Alexanderplatz

U Rotes Rathaus, Alexanderplatz

🚊 Spandauer Str./Marienkirche

🇩🇪 Professionelle Schauspieler*innen erzählen echte True-Crime Geschichten aus 600 Jahren Berliner Vergangenheit!

Gruselige Gestalten und verschiedene Shows mit Spezialeffekten in 360-Grad Kulissen warten auf dich!

🇬🇧 Professional actors recall real true-crime stories from 600 years of Berlin history!

Spooky figures and various shows with special effects in 360-degree sets await you!



Berliner Fernsehturm




Foto: © Ydo Sol



360° Berlin entdecken – vom höchsten Gebäude Deutschlands!

Erleben Sie den grandiosen Blick vom weltbekannten Berliner Fernsehturm. Nirgendwo sonst in Deutschland bietet sich solch ein unvergesslicher Ausblick über eine Stadt. Nach nur 40 Sekunden Aufzugsfahrt befinden Sie sich 203m über Berlin auf der Aussichtsetage mit 60 Panoramafenstern.

 A 360° view of Berlin – from Germany's highest building! Enjoy the superb views from Berlin's world-famous TV Tower. Nowhere else in Germany offers such a memorable view of a city. After an elevator ride of just 40 seconds, you are 203 metres above Berlin on the observation deck with its 60 panorama windows.


25% auf das Aussichtsticket an der Ticketkasse


25% off observation deck tickets at the ticket desk

25%



G3

 Panoramastraße 1a
10178 Berlin-Mitte
tv-turm.de

 **1-7** 9.00 – 23.00

Nov - Feb

1-7 10.00 – 23.00

 Alexanderplatz





Foto: © Mario Wüstenhagen

Souvenirs • SIM Cards • Cases

25% auf einen Artikel Ihrer Wahl – außer auf Druck-, Film-, Tonerzeugnisse & Sonderangebote sowie Ampelmann Artikel und Buddy Bären

25% off an item of your choice – except for print, film, sound products & special offers as well as Ampelmann items and Buddy Bears

25%



i Tel. +49 30-39 80 0880
souvenir-shop-berlin.de



i **The Wall Store – BER**
Terminal 1 Ebene U1
Willy-Brandt-Platz 1
12529 Schönefeld

1-7 10.00 – 20.00

Flughafen Berlin-Schönefeld Bhf

Flughafen BER-Terminal 1-2

i **The Wall Store – Mercedes Platz**
Mühlenstraße 13–19
10243 Berlin-Friedrichshain

1-7 10.00 – 20.00

Warschauer Str.

i **Alexa Shopping Center**
Grünerstraße 20
(Erdgeschoss/ground floor)
10179 Berlin-Mitte

1-6 10.00 – 20.00

Alexanderplatz

i **Allied Checkpoint Store am Checkpoint Charlie**
Friedrichstraße 200
10117 Berlin-Mitte

1-6 10 – 20.00

Stadtmitte

U Stadtmitte/Krausenstr.

i **Mall of Berlin**
Leipziger Platz 12 (UG)
10117 Berlin-Mitte

1-6 10.00 – 21.00

Potsdamer Platz

Mohrenstraße

Varian-Fry-Str./Potsdamer Pl.

i **Pavillon am Reichstag**
Scheidemannstraße 1
10557 Berlin-Tiergarten

1-7 10.00 – 20.00

Brandenburger Tor

Bundestag, Brandenburger Tor

i **City West BERLIN Store**
Tauentzienstr. 8
10789 Berlin-Mitte

1-7 10.00 – 21.00

Wittenbergplatz

i **DomAquareé**
Karl-Liebknecht-Straße 5
10178 Berlin-Mitte

1-7 10.00 – 20.00

Alexanderplatz

i **Kranzler Eck**
Kurfürstendamm 21
10719 Berlin-Charlottenburg

1-7 10.00 – 20.00

Kurfürstendamm

i **Helmholtzstraße 2 – 9**
10587 Berlin-Charlottenburg

1-5 9.00 – 16.00

Helmholtzstraße





Das Bunte Berlin Varieté im Knutschfleck



Foto: © Die Hauptstadtvarietéshow im Knutschfleck Berlin



 Direkt unterm Fernsehturm am pulsierenden Alexanderplatz öffnen sich jeden Freitag und Samstag die Pforten zur wohl außergewöhnlichsten Cocktailbar im Herzen der Hauptstadt. Die Knutschfleck Bar mit Showbühne und Erlebnisrestaurant. Die Bühne gehört dem bunten Ensemble der Berlin Varieté Show, das mit schillernden Tanzeinlagen, atemberaubender Artistik und ergreifender Livemusik sein Publikum verzaubert.

 Directly under the TV tower at the pulsating Alexanderplatz, the doors open every Friday and Saturday to what is probably the most extraordinary cocktail bar in the heart of the capital. The Knutschfleck Bar with show stage and themed restaurant. The stage is set for the colourful ensemble of the Berlin Varieté Show, which enchants its audience with dazzling dance numbers, breath-taking artistry and thrilling live music.

50 % Rabatt auf das Showticket, Online-Code: KF2024, Vorab-Reservierung notwendig

50 %




50 % discount on the show ticket, Online-Code: KF2024, Pre-reservation necessary





 Panoramastraße 1a
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-54 08 34 22
info@knutschfleckberlin.de
knutschfleckberlin.de/gutscheine



G3

   18.00 – 3.00

  Alexanderplatz





DeJa Vu Museum



Foto: © DeJa Vu

25%

25 % Rabatt auf reguläres und ermäßigtes Ticket

25% off on regular and reduced ticket



i Rochstraße 14c
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 172-927 29 74
dejavumuseum.de

G3

1-7 10.00 - 20.00

U Alexanderplatz


S Hackescher Markt


Ein einzigartiges Erlebnis mit den neuesten Attraktionen in Berlin erwartet euch im DeJa Vu Museum. Hier werden selbst die Erwartungen von Zauberfans, Fotografie-Interessierten und Kunstliebhabern übertroffen. Besonders für Familien sollte dieses Museum für optische Täuschungen unbedingt auf dem Programm stehen. Feiert ein Fest der Sinne, macht coole Fotos und staunt über verblüffende Effekte. Das dürft ihr auf keinen Fall verpassen!

Come and experience the city's unique new attractions at the DeJa Vu Museum. This museum truly transcends all the wildest expectations of fans of magic, photography enthusiasts and art lovers. The DeJa Vu Museum of Optical Illusions is a "must-see" for families. Enjoy a sensory feast, take cool photos and marvel at astounding effects. Surely this is something you cannot afford to miss!





 Berlins coolste Bar nimmt Sie mit auf ein arktisches Erlebnis der Extraklasse: Schließen Sie sich in der Icebar der Crew der Hansa an und begeben Sie sich auf eine Expedition zum Nordpol! Halten Sie sich bei -10 °C mit drei Freigetränken warm und entdecken Sie das komplett aus Eis bestehende Interieur der Bar.

 Berlin's coolest bar welcomes you with a special Arctic experience. Enter the Icebar and sign up for the crew of the Hansa as they prepare their expedition to the North Pole! Warm up at -10 °C with three free drinks and discover the interior of a bar completely made of ice.

25 % Rabatt auf das Vollzahlerticket für Erwachsene oder Kinder

25 %


25 % off full-price ticket for adults or children



 Spandauer Str. 2
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-23 49 70 28
berlinicebar.com




G3

 **1**–**5** 17.00 – 24.00

6+**7** 16.00 – 24.00

letzter Einlass 1 h vor Schließung, die Öffnungszeiten können ggf. abweichen.
Last entry one hour before closing, opening times may vary.

 **U** Alexanderplatz
 **S** Hackescher Markt





Illuseum Berlin



Foto: © Illuseum Berlin

25%

25% auf den regulären Ticketpreis

25% off the regular ticket price



i Karl-Liebknecht-Str. 9
10178 Berlin-Mitte
+49 30-2578 4117
info@illuseum-berlin.de
illuseum-berlin.de

1-7 10.00 - 20.00

U Alexanderplatz

S Alexanderplatz/Memhardstr.

Mitten im Zentrum von Berlin gelegen, ist das Illuseum ein Ort, an dem nichts so ist, wie es scheint.

Located in the heart of Berlin, the Illuseum is a place where nothing is as it appears to be.





LEGOLAND® Discovery Centre Berlin



Foto: © LEGOLAND® Discovery Centre Berlin



 Bauen, Staunen & Spielen im ultimativen Indoor LEGO® Spielplatz für Familien mit Kindern von 3–10 Jahren. Es erwarten dich aufregende Fahrgeschäfte, thematische Spielbereiche und ein 4D-Kino. Im MINILAND® bestaunst du Berlins Wahrzeichen im Miniatur-Format, und im Modellbauworkshop lernst du die besten Bau-Tricks. Wer LEGO liebt und gerne damit spielt, ist hier genau richtig!

 The ultimate indoor LEGO® playground packed with bricks, creativity and fun for families with children from 3–10 years old. Enjoy exciting rides, themed build and play zones and a 4D cinema. In MINILAND® you can marvel at Berlin's landmark sights in a miniature format and learn the best building tricks at the Model Builder's workshop. The perfect place for everyone who loves playing with LEGO!


25% auf den reg. Eintrittspreis (Preisänderungen vorbehalten), bitte Aktionscode „24030001“ im Feld „Aktionscode“ eingeben.


25% off standard admission (Prices subject to change), use the code „24030001“ and insert it online in the „Promotion code“ field

25%



i Potsdamer Straße 4
10785 Berlin-Tiergarten
Tel +49 30-3010 400
legolanddiscoverycentre.com/berlin/
 legolanddiscoverycentre.com/berlin/tickets/

 **1–7** 10.00 – 19.00
(letzter Einlass / last entry 17:00)
24. Dezember geschlossen /
Closed 24 December

S U  Potsdamer Platz





Little BIG City Berlin



Foto: © Little Big City Berlin

25%

25% auf den reg. Eintrittspreis (Preisänderungen vorbehalten). Bitte Aktionscode „24030001“ im Feld „Aktionscode“ eingeben, um Rabatt zu sichern.



25% off standard admission (Prices subject to change). Please enter promotion code „24030001“ in the „Promotion code“ field to secure discount.



i Panoramastraße 1A
10178 Berlin-Mitte
Tel +01806-257106
officiallittlebigcity.com/berlin



📍 officiallittlebigcity.com/berlin/tickets/einzeltickets/zeitfensterreservierung/

🕒 **1-7** 10.00 – 19.00
Heiligabend geschlossen /
Closed christmas eve

📍 Hackescher Markt,
Alexanderplatz

U Rotes Rathaus, Alexanderplatz


🚌 Spandauer Str./ Marienkirche


🇩🇪 Fesselnde Spezialeffekte erwecken 750 Jahre Berlin zum Leben: Im Little BIG City Berlin wird die einmalige Geschichte Berlins selbst für den größten Geschichtsmuffel zu einem spannenden Erlebnis. Über 100 historische Gebäude, 30 Beamer, 15 Hologramme, unzählige Projektionen und über 6.000 Bewohner machen die großen Momente und kleinen Geschichten der Stadt spannend, lebendig und erlebbar.

🇬🇧 Captivating special effects bring 750 years of Berlin to life. The attention to detail, the big moments and little stories from the history of Berlin will be presented in a special way. More than 100 historical buildings, 15 holograms, countless projections and over 6,000 residents not only show history but bring it to life. 50 buttons, pedals and games let you experience history in an interactive and entertaining way.





 Tauche ein in eine Welt voller schillernder Schuppen, beeindruckender Tentakel und rasiermesserscharfer Zähne. Freu dich auf eine eindrucksvolle Artenvielfalt und interessante Umweltprojekte. Bestaune filigrane Seepferdchen, neugierige Rochen und finde Dich Auge in Auge mit unseren majestätischen Haien wieder!



 Dive into an amazing underwater world of shimmering scales, amazing tentacles and razor-sharp teeth. Explore an impressive range of species and interesting environmental projects. Marvel at filigree seahorses, curious rays and find yourself face to face with our majestic sharks!


25% auf das Vollzahlerticket, bitte Aktionscode „24030001“ im Feld „Aktionscode“ eingeben





25% off the full price ticket, use the code „24030001“ and insert it online in the „Promotion code“ field

25%



 Spandauer Straße 3
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-99 28 00
visitsealife.com/berlin/
 visitsealife.com/berlin/tickets/

 **1-7** 10.00 - 19.00
(letzter Einlass / last entry 18:00)
Heiligabend geschlossen /
Closed on Christmas Eve

 Hackescher Markt ,
Alexanderplatz
 Rotes Rathaus, Alexanderplatz
  Spandauer Str./ Marienkirche





KÖRPERWELTEN Berlin

25 %

25 % auf das Einzelticket für Erwachsene
Single adult ticket: 25 % off



i Panoramastraße 1A
10178 Berlin-Mitte
(direkt am Fernsehturm / directly at
the TV Tower Alexanderplatz)
Tel +49 30-847 12 55 26
koerperwelten.de/stadt/berlin/



1-7 10.00 – 19.00
Letzer Einlass 18.00.
Am 24. Dezember geschlossen.
Last admission 6.00 p.m.
Closed on 24 December.

Alexanderplatz



Foto: © Institut für Plastination e.K.

Erleben Sie eine spannende Entdeckungs-
reise unter die Haut! Einzigartige Plastinate
erklären leicht verständlich die wichtigsten
Körperfunktionen, einzelne Organe sowie
häufige Erkrankungen.

Experience an exciting journey of
discovery under the skin. Unique plastinates
provide a comprehensive insight into the
human body, organ functions and common
diseases.



Agentenjagd in Berlin

25 %



25 % auf Outdoor Escape Game Agentenjagd und Family
Agentenjagd in Berlin, Online-Code: bwcagentenjagd25%
25 % off our Outdoor Escape Game Agent Hunt and
Family Agent Hunt, code: bwcagentenjagd25%



i Panoramastraße 1A
10178 Berlin-Mitte
+49 176-473 98 26 (What's App)
info@urbanescape.ch
urbanmissions.games



Dachterrasse Park Inn by Radisson Berlin Alexanderplatz

25 %



25 % Rabatt auf den Eintritt
25 % off on admission



i Park Inn by Radisson
Berlin Alexanderplatz
Alexanderplatz 7
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-23 89 0
parkinn-berlin.de/aussichtsterrasse



Going Local Berlin

12 Bezirke, 700 Tipps, 1 App

12 districts, 700 tips, 1 app

Jetzt kostenlos
downloaden

Download
for free



Photo: Dagmar Schwelle



3

Kulturelle Mitte – rund ums Humboldt Forum

Cultural centre – around Humboldt Forum











Foto: © mo wuesternhagen

*von links: Berliner Dom, Fernsehturm,
Humboldt Forum*
*from the left: Berlin Cathedral,
TV Tower, Humboldt Forum*

Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:
All partners of this area at a glance:

-  Berliner Dom
-  DDR Museum
-  Die Berlin Ausstellung – Berlin Global im Humboldt Forum
-  Französischer Dom – Aussichtsplattform
-  Hanf Museum
-  Hugenottenmuseum Berlin
-  Humboldt Forum – „Der Palast der Republik ist Gegenwart“
-  Ick bin Berliner
-  Konzerthaus Berlin
-  MAREDO Steakhaus Unter den Linden
-  Museum Ephraim Palais
-  Museum Nikolaikirche
-  Rausch Schokoladenhaus
-  Staatsoper Unter den Linden
-  Wilde Matilde





Berliner Dom



Foto: © Daniel Ricardo González Photography

30%

30% für Erw. auf den reg. Eintrittspreis für Dom-besichtigung und Kuppelblick



30% for adults on the reg. entrance fee for cathedral tour and dome view



i Am Lustgarten • 10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-20269136
berlinerdom.de
berlinerdom.de/tickets



🕒 **1**–**5** 10.00–18.00
6 10.00–17.00, **7** 12.00–17.00



Letzter Einlass 1 h vor Schließung.
Öffnungszeiten können abweichen.
Bitte informieren Sie sich unter
berlinerdom.de/termine.

Achtung: Kein Lift zur Kuppel!

Last admission 1 h before closing.
Opening hours may vary. Get more
information at berlinerdom.de/termine.

Attention: There's no lift to the dome!

S Hackescher Markt

S U Alexanderplatz


U Museumsinsel


🇩🇪 Im Herzen der Stadt erhebt sich die Kuppel des Berliner Doms. Das monumentale Gebäude sollte nichts weniger sein als die Berliner Antwort von Kaiser Wilhelm II. auf den Petersdom in Rom. Diesem Anspruch hat der Kirchraum seine unvergleichlich prunkvolle Ausgestaltung im Stil der Neorenaissance und des Neobarock zu verdanken. Vom äußeren Kuppelungang aus genießt man einen spektakulären Rundumblick über Berlin.

🇬🇧 In the heart of the city rises the dome of the Berlin Cathedral. The monumental building was to be nothing less than the Emperor Wilhelm II's answer in Berlin to St. Peter's Basilica in Rome. This claim the church room has its incomparably magnificent design in the neo-Renaissance and neo-Baroque styles. From the outer dome walkway, one can enjoy a spectacular panoramic view over Berlin.





 **Geschichte zum Anfassen: Alltag, Mauer, Stasi – die DDR auf einen Blick.** Informationen und Exponate verbergen sich hinter Schubläden, Schränken und Türen, alles wartet darauf angefasst und erlebt zu werden. Interaktiv, lebendig, unterhaltsam und wissenschaftlich fundiert, bietet das DDR Museum so die Möglichkeit, den Alltag in der DDR selbst zu erleben und ist dank seiner innovativen Gestaltung eines der interaktivsten Museen der Welt.

 **Get your hands on history (quite literally):** The daily grind, the Wall, the Stasi – the GDR in a nutshell. A wealth of information and exhibits tucked away behind drawers, cupboards and doors, each one awaiting the visitor eager to explore and experience it. The DDR Museum is an interactive, lively, entertaining and scientifically sound museum that offers visitors the opportunity to experience the daily life in the GDR for themselves. Thanks to its innovative design, the DDR Museum is one of the most interactive museums in the world.

25% auf das Vollzahlerticket
20% auf das ermäßigte Ticket


25% on the full fare ticket
20% on the reduced ticket





25%



G3

 **Karl-Liebknecht-Str. 1**
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-84712 37-30
post@ddr-museum.de
ddr-museum.de

 **1-7 9.00 – 21.00**
am 24.+31.12. ab 16.00
geschlossen / Closed
from 16.00 on 24.+31.12.

 **Hackescher Markt**
 **Museumsinsel/Rotes Rathaus**
  **Spandauer Str./Marienkirche**





Die Berlin Ausstellung - Berlin Global im Humboldt Forum



Foto: Berlin Global, Raum Weitdenken © Michael Setzpland

28%

28% auf den regulären Eintritt
28% off full fare ticket



i Schloßplatz
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-99211 89 89
humboldtforum.org



tickets.humboldtforum.org/#/tickets/time



1, 3 - 7 10.30 - 18.30

Lustgarten
 Museumsinsel
 Hackescher Markt

Berlin ist seit Jahrhunderten im Austausch mit der Welt. Die Stadt, ihre Menschen und von ihr ausgehende Geschehnisse haben die Welt verändert und zugleich wirken globale Ereignisse auf Berlin – damals wie heute. Hier wird Stadtgeschichte nicht chronologisch erzählt: BERLIN GLOBAL nimmt in Themenräumen die Aspekte Revolution, Freiraum, Grenzen, Vergnügen, Krieg, Mode und Verflechtung in den Fokus. In dieser Kombination typisch Berlin.

Berlin has been in touch with the world for centuries. The city, its people and events emanating from it have changed the world, and at the same time global events affect Berlin – then as now. The history of the city is not related in chronological order: BERLIN GLOBAL focuses on the aspects of revolution, tolerance, borders, pleasure, war, fashion and interdependency in thematic spaces. This combination is typical of Berlin.





Museum Ephraim Palais - Stadtmuseum Berlin



Museum Ephraim Palais, Foto: © Oliver Ziebel



 Erleben Sie unsere Dauerausstellung „BerlinZeit“ überarbeitet an neuem Standort! Nicht nur etwas für Berlinneugierige sondern auch für Berlinkenner:innen und Berlinliebhaber:innen.

 Discover a revamped version of our permanent exhibition „BerlinZeit“ at a new location! An unmissable experience not only for visitors who are curious about Berlin, but also for Berlin connoisseurs and Berlin lovers.

25% auf das Vollzahlerticket,
Kombi-Ticket ausgeschlossen


25% off the full fare ticket,
excluding the Combi-Ticket



25%



 Poststraße 16
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-24 002-162
stadtmuseum.de

G3

 **2-7** 10.00 – 18.00

 Rotes Rathaus, Klosterstraße
 U-Bahnhof Rotes Rathaus





Französischer Dom- Aussichtsplattform

25%

25% auf das Vollzahlerticket
25% off full price ticket



i Gendarmenmarkt 7
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-526 80 21-0
franzoesischer-dom.berlin



🕒 Mai - Sep:

1-7 11.00 - 19.00

Jan - Apr, Okt - Dez:

2-7 11.00 - 17.00

U Unter den Linden, Stadtmitte
bus Französische Straße



Foto: © Besondere Orte
Umweltforum Berlin GmbH

🇩🇪 360° Panorama über Berlins Mitte von der Aussichtsplattform des Französischen Doms. Die perfekte Lage auf dem berühmten Berliner Gendarmenmarkt bietet einen einzigartigen Ausblick auf die wichtigsten Sehenswürdigkeiten.

🇬🇧 360° panorama across Berlin's centre from the viewing platform of the French Cathedral. The perfect location on Berlin's famous Gendarmenmarkt offers a unique view of the most important sights. Changed opening hours on the website.



MAREDO Steakhaus Unter den Linden

25%

25% Rabatt auf alle Single-Steaks in unserer Hauptkarte; in allen Maredo Berlin Filialen einlösbar; Aktionen, Feiertage und Silvester ausgeschlossen



25% discount on all single steaks in our main menu; redeemable in all Maredo Berlin restaurants; promotions, holidays and New Year's Eve excluded



i Unter den Linden 36-38
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-2064 78 71
maredo.com

🕒 **7-4** 11.30 - 22.00

5+6 11.30 - 23.00

U **bus** Unter den Linden
S Brandenburger Tor



Foto: © Maredo

🇩🇪 BIENVENIDO in deinem MAREDO Steakhaus Unter den Linden. Beginne deine kulinarische Reise durch Südamerika. Von saftigen Steaks über ausgefallene Spezialitäten mit oder ohne Fleisch, bei uns wird jeder glücklich!

🇬🇧 BIENVENIDO to the MAREDO steakhouse at Unter den Linden. Start your culinary trip through South America. From juicy steaks to fancy specialities with or without meat, everyone will be happy here!





🇩🇪 Das Bauwerk prägt als Namensgeber das Nikolaiviertel. Im Krieg zerstört, wurde es nach dem Wiederaufbau 1987 als Museum eröffnet. Im Fokus des Museums stehen die Geschichte des Ortes, die Stadtgeschichte und die Kunst.

🇬🇧 The building that lends its name to the Nikolai Quarter is the St. Nicholas Church. After it was destroyed during the Second World War, it was rebuilt and re-opened as a museum in 1987. The museum is dedicated to the history of the place, the history of the city and art.

Museum Nikolaikirche - Stadtmuseum Berlin



25 % auf das Vollzahlerticket, Kombi-Ticket ausgeschlossen

25 %

25 % off the full fare ticket, excluding the Combi-Ticket



i Nikolaikirchplatz
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-24 002-162
info@stadtmuseum.de
stadtmuseum.de



🕒 **1-7** 10.00 – 18.00

U Rotes Rathaus, Klosterstr.
U U-Bahnhof Rotes Rathaus



🇩🇪 Tauchen Sie ein in die Welt der Edelkakao-Schokoladen auf 3 Etagen und über 1.500 m² im Rausch Schokoladenhaus am Gendarmenmarkt in Berlin-Mitte – dem größten Schokoladenhaus der Welt.

🇬🇧 Immersive yourself in the world of fine flavour cacao chocolates on 3 floors and over 1500 m² at Rausch Schokoladenhaus located at Gendarmenmarkt in Berlin Mitte – the largest chocolate house in the world.

Rausch Schokoladenhaus



25 % Rabatt auf >Berlin Koffer< – gefüllt mit 16 Minis aus heller und dunkler Edelkakao-Schokolade

25 %

25 % Discount on >Berlin Suitcase< – filled with 16 minis of milk and dark fine flavour cocoa chocolate



i Charlottenstraße 60
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-7578 80
service@rausch.de
rausch.de



🕒 **1-6** 10.00 – 19.00

7 12.00 – 19.00

364 Tage im Jahr geöffnet (ausgen. Neujahr)
Open 364 days a year (except 1st January)

U Stadtmittel





Staatsoper Unter den Linden

25%

25% auf 1 Ticket (8–130 €) f. Erw., 50% für Kinder, gültig für A-E-Preise, nach Verfügbarkeit, erhältl. an d. Kasse und max. 3 Tage im VVK



25% on 1 ticket (€ 8–130) f. Adults, 50% for children, valid for A-E prices, subject to availability, tickets available at the box office and max. 3 days in advance



i Staatsoper Unter den Linden
Unter den Linden 7, 10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-20 35 45 55
tickets@staatsoper-berlin.de
staatsoper-berlin.de



🕒 **1–5** 10.00 – 18.00
6, 7 + F 12.00 – 16.00



U Hausvogteiplatz, Stadtmitte,
Unter den Linden, Museumsinsel
S Friedrichstraße
🚌 Staatsoper, Unter den Linden/Friedrichstr.



Foto: © Gordon Welters/
Staatsoper Unter den Linden

🇩🇪 Die Staatsoper Unter den Linden ist Anziehungspunkt für die wichtigsten Künstler der Opern- und Konzertszene. Im sanierten Haus wird die Geschichte einer der traditionsreichsten und bedeutsamsten Bühnen der Welt fortgeschrieben.

🇬🇧 The State Opera House is a magnet for the leading artists in the world of opera and classical music. Entirely refurbished, it proudly continues the history of one of the world's oldest and most important stages.

*Forum an der Museumsinsel
Forum on the Museum Island*



Foto: © FORUM an der MUSEUMSINSEL



i Mühlendamm 5
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-242 48 27
info@hanfmuseum.de
hanfmuseum.de

i Gendarmenmarkt 5
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30 - 20616 49 41
hugenottenmuseum-berlin.de

i Humboldt Forum
Schlossplatz
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30 - 99211 89 89
service@humboldtforum.org
humboldtforum.org

i Rathausstr. 19
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-64 47 50 46
ick-bin-berliner.de

i Gendarmenmarkt 2
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-203 09 21 01
konzerthaus.de

i Rathausstraße 23
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30 - 54 08 34 22
info@wildematilde.de
wildematilde.de

Hanf Museum



33% auf das Vollzahlerticket

33% off the full fare ticket



33%



G3

Hugenottenmuseum Berlin



25% auf den regulären Eintrittspreis

25% off the regular price



25%



G4

Humboldt Forum: Ausstellung „Der Palast der Republik ist Gegenwart“



25% auf das Vollzahlerticket

25% off the full fare ticket



25%



G3

Ick bin Berliner



25% Rabatt auf einen Artikel Deiner Wahl aus
unserem Sortiment

25% discount on an item of your choice from our
assortment



25%

G3

Konzerthaus Berlin



25% auf Vollzahlertickets
(ausgenommen Silvesterkonzert)

25% off on full fare tickets
(except New Year's Eve concert)



25%



G4

Wilde Matilde



30% Rabatt auf unser Frühstücksangebot: Frühstücks
Schlemmer Etagere, Online-Gutscheincode WM2024

30% discount on our breakfast menu: Gourmet étagère
breakfast, Code online: WM2024



30%



G3





Friedrichstraße

© Gettyimages, Foto: querbeet

4

Die schönsten Flaniermeilen Berlins

The most beautiful boulevards of Berlin





Foto: © mulinarius

oben: neue U-Bahn Linie 5
Unter den Linden
above: new U-Bahn
(underground) line 5
Unter den Linden



© visitBerlin, Foto: mowuesstemagen

Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick: All partners of this area at a glance:

- Berliner Ensemble
- Brechts Steakhouse
- Curry Wolf – Original Berliner Currywurst
- Deutsches Historisches Museum
- Deutsches Theater Berlin
- Die Berliner Republik – BROKERS BIERBÖRSE
- Friedrichstadt-Palast
- Ganymed Brasserie
- Hopfingerbräu am Brandenburger Tor
- Kabarett-Theater Die Stachelschweine
- Kabarett-Theater DISTEL
- Madame Tussauds Berlin
- Quatsch Comedy Club
- Restaurant Italofritzen
- TIPI AM KANZLERAMT

Friedrichstraße





Berliner Ensemble



Foto: © Moritz Haase

25%

25% Ermäßigung auf Karten für Repertoirevorstellungen in allen Preiskategorien, VVK, Res



25% discount on tickets for repertoire performances in all price categories, VVK, Res



i Bertolt-Brecht-Platz 1
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-28 40 8155
theaterkasse@berliner-ensemble.de
berliner-ensemble.de



🕒 1 - 6 10.00 - 18.30
Die Abendkasse öffnet eine Stunde vor Vorstellungsbeginn.
The box office opens one hour before the performance begins.

U Oranienburger Tor


S U Friedrichstraße


Das über 125 Jahre alte Berliner Ensemble ist eines der bekanntesten und ältesten Theater Deutschlands. Benannt nach der weltbekannten Truppe von Bertolt Brecht, hat das Berliner Ensemble Theatergeschichte geschrieben und ist der Entstehungsort von Bertolt Brechts und Kurt Weills „Die Dreigroschenoper“, die zu den bekanntesten Stücken des 20. Jahrhunderts gehört.

The over 125-year-old Berliner Ensemble is one of the best known and oldest theatres in Germany. Named after the world-famous company of Bertolt Brecht, the Berliner Ensemble has written theatre history and is the birthplace of "The Threepenny Opera" by Bertolt Brecht and Kurt Weill, one of the most famous plays of the 20th century.





 Tauchen Sie ein in die deutsche Vergangenheit: Das Deutsche Historische Museum zeigt in einem Highlight der modernen Architektur, dem Pei-Bau, Ausstellungen zu Ereignissen und Personen der deutschen Geschichte im europäischen Kontext. Begleitet von Führungen, inklusiven Formaten, digitalen Präsentationen, Diskussionen und Vorträgen. Die Überblicksausstellung zur Deutschen Geschichte im Zeughaus ist geschlossen.

 Take a trip down German history lane: The German Historical Museum showcases exhibitions on events and people in German history in a European context housed in a masterpiece of modern architecture, the Pei-Bau. Enjoy guided tours, inclusive formats, digital presentations, discussions and lectures. The comprehensive exhibition on German history in the Armoury is now closed.

25 % auf das Vollzahlerticket (Einzelticket oder Hausticket) für die Wechselausstellungen

25 % off the full fare ticket (single ticket or ticket for all exhibitions) for the temporary exhibitions


25 %

**i** Pei-Bau

Hinter dem Gießhaus 3
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-20 30 47 50
dhm.de

🕒 **1-3, 5-7** 10.00 – 18.00**4** 10.00 – 20.00

Am 24. Dezember geschlossen.
Closed on the 24th of December.

S Hackescher Markt, Friedrichstr.**U** Museumsinsel Hackescher Markt Staatsoper, Lustgarten



Kabarett-Theater Die Stachelschweine



Foto: © Dirk Dehmel

25 %

25 % auf reg. Ticketpreis PK 1 & 2, ausgen. Premieren u. Silvesterveranstaltungen, Änderungen vorbeh., TK, Res. Bei Buchung per Telefon o. E-Mail Kennwort „Berlin WelcomeCard“ nennen. Rollstuhlplätze vorab reservieren.



i Europa-Center
Tauentzienstraße 9 – 12
10789 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-2614795
tickets@diestachelschweine.de
diestachelschweine.de

1–**6** 14.00 – 20.00

7 16.00 – 18.00

Kassenzeiten an Feiertagen 2 h
vor Vorstellungsbeginn.

S Zoologischer Garten

U Zoologischer Garten,
Wittenbergplatz


Alles irrsinnig komisch lautete das erste Programm der Stachelschweine. Das war 1949! Die Stachelschweine sind das älteste Kabarett Berlins. „*Liebe STACHELSCHWEINE, lasst euch niemals rasieren!*“ schrieb *Erich Kästner* ins Gästebuch! Das Ensemble bietet „*Politisches Kabarett vom Feinsten*“, (*Berliner Morgenpost*) „*zum Brüllen komisch*“ (*Tagesspiegel*). Künstlerische Leitung: Frank Lüdecke.


Please note that all performances are in German.



Madame Tussauds Berlin



 Im Madame Tussauds erlebst du in 12 aufregenden Themenbereichen deine Stars so nah wie nie zuvor. Durch interaktive Sets, aufwendige Kostüme und modernste Technik erwachen über 100 Wachsfiguren zum Leben. Von Hollywood-Stars über Legenden des Sports bis hin zu Persönlichkeiten aus Kultur, Politik und Geschichte. Hier warten Beyoncé, Harry Styles und Manuel Neuer auf das Selfie mit dir. Und das Beste: Anfassen ist erlaubt!


 At Madame Tussauds, you can get up close to your stars like never before in 12 exciting themed areas. Over 100 wax figures come to life through interactive sets, elaborate costumes and latest technology. From Hollywood stars and sporting legends to personalities from culture, politics and history. Beyoncé, Harry Styles and Manuel Neuer are waiting here for a selfie with you. And the best: Touching is allowed!


25% auf das Vollzahlerticket mit dem Aktionscode „24030001“




25% off the full fare ticket with the code "24030001",

25 %



i Unter den Linden 74
10117 Berlin-Mitte
+49 30-40 00 46 20
madametussauds.com/Berlin
 madametussauds.com/berlin/tickets/

 **1-7** 10.00 - 19.00
(letzter Einlass / last entry 18:00)
Heiligabend geschlossen /
Closed on Christmas Eve

   Brandenburger Tor





Brechts Steakhouse

25 %

25% auf das Candle Light Menü - 3 Gang Menü inkl. Aperitiv (max. für 2 Personen, nicht an Feiertagen gültig)



25% discount on the Candle Light Menu - 3 course menu incl. aperitif (max. for 2 persons, not valid on public holidays)



i Schiffbauerdamm 6-7
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-27572037
reservierung@brechts.de
brechts.de

F3

1-7 12.00 - 0.00

Friedrichstraße

Unter den Linden/Friedrichstraße



Foto: © Brechts

Brechts Steakhouse - der besondere Fleischgenuss an der Spree. Spezialitäten mit Gourmetqualität.

Brechts Steakhouse - for delicious steaks on the Spree. Gourmet specialties.



Die Berliner Republik - BROKERS BIERBÖRSE

25 %

25% auf Hauptgerichte
25% off main courses



i Schiffbauerdamm 8
10017 Berlin-Mitte
Tel +49 30-30872293
die-berliner-republik.de

F3

1-4 11.00 - 1.00

5-7 11.00 - 2.00

Friedrichstraße




Foto: © Melina Delzcaro


Herzlich Willkommen in Berlin's Hauptstadtkeiipe. Erleben Sie die einzigartige Atmosphäre mit original Berliner Speisen, dem besten Eisbein der Stadt und 18 Bieren vom Faß. Hier trifft sich Berlin...

Welcome to Berlin's capital pub. Experience the unique atmosphere with traditional Berliner dishes, the best ham hock in the city, and 18 beers on top. This is where Berliners come to meet...







 Willkommen in Berlins strahlendstem Show-Juwel. **FALLING | IN LOVE** verspricht hinreißende Schönheit, kuratiert vom Pariser Designer Jean Paul Gaultier. Erleben Sie über 100 Künstler auf der größten Theaterbühne der Welt.

 Welcome to Berlin's most radiant show jewel. **FALLING | IN LOVE** promises enchanting beauty curated by Parisian designer Jean Paul Gaultier. Experience the offerings of over 100 artists on the largest theatre stage in the world.



 Vom Burgund ans Mittelmeer, französische Spezialitäten in der Ganymed Brasserie.

 From Burgundy to the Med: French specialities in the Ganymed Brasserie.

Friedrichstadt-Palast





25% auf Ticketpreis, PK WSL-2, nicht zwischen 25.-31.12. und ausgen. Sonderveranst. wie Premieren, Res, Stichwort: Berlin WelcomeCard

25 %


25% off ticket price, PK WSL-2, not between 25-31 Dec. and except special events, Res, Code: Berlin WelcomeCard


 Friedrichstraße 107 • 10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-23 26 23 26
happiness@palast.berlin
palast.berlin


 Theaterkasse / box office:


 **1-7** 13.00 – 18.30

Ticket-Hotline:  **1-7** 9.00 – 19.00

 Friedrichstraße, Oranienburger Str.

 Oranienburger Tor

 Torstraße/U Oranienburger Tor

 U-Bhf. Oranienburger Tor,

S-Bhf. Oranienburger Straße



Ganymed Brasserie






25% auf das Candle Light Menü – 3 Gang Menü inkl. Aperitiv (max. für 2 Personen, nicht an Feiertagen gültig)


25 %

25% discount on the Candle Light menu, 3-course menu including appetiser (for a maximum of 2 persons, not valid on holidays)

 Schiffbauerdamm 5
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-28 59 90 46
reservierung@ganymed-brasserie.de
ganymed-brasserie.de

 **1-7** 12.00 – 0.00

   Friedrichstraße

 Unter den Linden/Friedrichstraße





Kabarett-Theater DISTEL

25 %

25% in den PG 1+2, ausgen. Premieren, Gastspiele, Feiertage/Silvester u. Sonderveranstaltungen, TK+AK (nur am Vorstellungstag)



i Friedrichstraße 101
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-20 44 704
karten@distel-berlin.de
distel-berlin.de



2-5 11.00 – 19.30
6 14.00 – 20.00
7 14.00 – 18.00

Keine Kasse an vorstellungsfreien Sonntagen.
Änderungen der Öffnungszeiten vorbehalten –
aktuelle Infos unter distel-berlin.de

S U **U** **U** **U** Friedrichstraße



Foto: © Andrey Kezzy

DE Willkommen in der DISTEL, dem Hauptstadt-Kabarett! Mit bissigem Humor, viel Live-Musik und am Nerv der Zeit wird im wohl legendärsten Ensemble-Kabarett der Republik gestichelt, seziert und verrissen. Spot(t)licht an!

GB Please note that all performances are in German.



Quatsch Comedy Club

25 %

25% auf das Vollpreisticket, ausgen. Silvester. AK+Res. Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.



25% off on the full-price ticket, excl. New Year's Eve. AK+Res. Not combinable with other discounts.



i Friedrichstr. 107 am Friedrichstadt-Palast
10117 Berlin
Tel +49 30-6293 2927
ticketing@quatschcomedyclub.de
quatschcomedyclub.de



4+5 19.00 – 23.00, **6** 18.00 – 23.30,
7 16.00 – 20.00

Änderungen im Spielplan möglich.
Changes in the programme possible.

U **U** **U** **U** Oranienburger Tor
S Friedrichstraße
S **U** Oranienburger Str.




Foto: © Serious Fun GmbH

DE Hier lacht Berlin! In Deutschlands bekanntestem Stand-Up-Comedy Club sorgen ein Moderator und vier Comedians für reichlich Lacher und einen unvergesslichen Abend.

GB This is where Berlin laughs! In Germany's best-known stand-up comedy club, a host and four comedians provide plenty of laughs and an unforgettable evening.





 Im Herzen Berlins, direkt an der Spree begrüßen wir Sie in unserem Restaurant ItaloFritzen oder bei schönem Wetter auf unserer Spree Terrasse.

 Right on the River Spree, we welcome you in the very heart of Berlin in our restaurant ItaloFritzen and, when the weather is nice, you can enjoy a meal on our Spree terrace.

Restaurant ItaloFritzen



25% auf alle Hauptgerichte (ausgenommen Saison- + Tagesangebot)


25% off all main courses (except seasonal + daily specials)

25%

 Friedrichstraße 105
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-40 52 05 94
italofritzen.com



F3

 **1-5** 7.00 - 23.00

6+7 8.00 - 23.00

   Friedrichstraße

unten: Friedrichstadt-Palast
below: Friedrichstadt Palace



Curry Wolf – Original Berliner Currywurst

26 %



26 % auf Deine Bestellung (außer Champagner)

26 % off your order (except champagne)

F3



Deutsches Theater Berlin

25 %



25 % auf den vollen Eintrittskartenpreis

25 % off standard ticket price

F3



Hopfingerbräu am Brandenburger Tor

25 %



25 % auf unser gesamtes Biersortiment bei Verzehr einer Hauptspeise / 25 % on our entire beer range when consuming a main course

F3



TIPI AM KANZLERAMT

25 %



25 % auf d. reg. VK, nicht m. anderen Rabatten kombinierbar, Stichwort: WelcomeCard


25 % off the reg. price, cannot be combined with other discounts, keyword: WelcomeCard

E3



 Unter den Linden 77
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-33937339
info@curry-wolf.de
curry-wolf.de

 Schumannstraße 13a
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-28 44 12 25
deustchestheater.de

 Ebertstraße 24
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-20 45 86 37
bier-genuss.berlin/hopfinger-
braeu-am-brandenburger-tor

 Große Querallee
10557 Berlin-Tiergarten
Tel +49 30-39 06 65 50
tickets@tipi-am-kanzleramt.de
tipi-am-kanzleramt.de



FLUCHT, VERTREIBUNG, VERSÖHNUNG



DISPLACEMENT, EXPULSION, RECONCILIATION



Ein einzigartiger Lern- und Erinnerungsort zu Flucht, Vertreibung und Zwangsmigration in Geschichte und Gegenwart. Neben Ausstellungen erwarten Sie eine Bibliothek mit Zeitzeugenarchiv, Führungen, Workshops und Veranstaltungen.

A unique place of learning and remembrance on displacement, expulsion and forced migration in history and the present. In addition to exhibitions you can expect a library with an archive of contemporary witnesses, guided tours, workshops and events.








EINTRITT FREI / FREE ENTRANCE

DOKUMENTATIONSZENTRUM FLUCHT, VERTREIBUNG, VERSÖHNUNG
DOCUMENTATION CENTRE FOR DISPLACEMENT, EXPULSION, RECONCILIATION
S-Bahnhof Anhalter Bahnhof / Nähe Potsdamer Platz
Stresemannstraße 90, 10963 Berlin
www.flucht-vertreibung-versoehnung.de

FLUCHT
VERTREIBUNG
VERSÖHNUNG

**DOKUMENTATIONS
ZENTRUM**

Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:
All partners of this area at a glance:

-  asi Panorama Berlin
-  Berlinische Galerie
-  Disgusting Food Museum Berlin
-  Frau Tonis Parfum
-  Jüdisches Museum Berlin
-  Mauermuseum – Museum Haus am Checkpoint Charlie
-  TimeRide Berlin – Die Zeitreise ins geteilte Berlin



visumate, Foto: Zerletti

5

Check-out Checkpoint Charlie

Check-out Checkpoint Charlie




TimeRide Berlin – Die Zeitreise ins geteilte Berlin



Foto: © TimeRide GmbH



 Die Berlin WelcomeCard gilt für die „Berlin 1985“ Indoor-Tour (Sprachen: DE / IT / ES / UK / FR), Dauer 45 Min. sowie die „TIMERIDE Go“ Outdoor-Tour (Sprache DE) Dauer 90 Min, Strecke 2,5 km. Online buchbar mit dem Rabattcode WelcomeCard oder an der Kasse.

 The Berlin WelcomeCard is valid for the “Berlin 1985” indoor tour. (languages: DE / IT / ES / UK / FR), duration 45 min as well as the “TIMERIDE Go” outdoor tour (language DE) duration 90 min, distance 2.5 km. Bookable online with the discount code WelcomeCard or at the box office.


25% auf d. Vollzahlerticket, Rabattcode: WelcomeCard
25% off the full fare ticket, code: WelcomeCard

25%

 Zimmerstraße 91
10117 Berlin-Mitte
timeride.de/berlin

 **1** – **7** 10.30 – 17.30

Änderungen der Öffnungszeiten
saisonal möglich. Verfügbare Angebote
über den Ticketkalender einsehbar.
Please note that opening hours may
change subject to seasonal fluctuations.
Take a look at the ticket calendar to find
out which offers are still available.

 **U** **bus** Kochstr./Checkpoint Charlie





asisi Panorama Berlin

25 %

25 % Rabatt auf den regulären Eintritt
25 % off standard admission



i Friedrichstraße 205
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-695 80 86 01
service@die-mauer.de
die-mauer.de



🕒 **1-7** 10.00 – 18.00
am 24.12.2024 geschlossen
closed on 24.12.2024

S **U** Friedrichstraße
U **bus** Kochstraße/Checkpoint
Charlie



© asisi, Foto: Tom Schulze

🇩🇪 Begeben Sie sich in das geteilte Berlin der 1980er Jahre. In einem 18 Meter hohen Rundbau am Checkpoint Charlie zeigt der Künstler Yadegar Asisi mit dem Panorama DIE MAUER das Alltagsleben an und mit der Berliner Mauer.

🇬🇧 Take a trip back in time to the 1980s when Berlin was still a divided city. In an 18-metre-high circular building at Checkpoint Charlie, the panorama DIE MAUER (THE WALL) by artist Yadegar Asisi shows daily life at and along the Berlin Wall.



Jüdisches Museum Berlin

25 %

25 % Rabatt a. d. Eintritt in Wechselausstellungen,
freier Eintritt generell in der Dauerausstellung
25 % off admission on temporary exhibitions,
free admission on the permanent exhibition



i Lindenstraße 9-14
10969 Berlin-Kreuzberg
Tel +49 30-25 99 33 00
besucherservice@jmberlin.de
jmberlin.de



🕒 **1-7** 10.00 – 19.00

U Hallesches Tor, Kochstraße
bus Jüdisches Museum Berlin,
Lindenstraße / Ecke Oranienstraße,
Zossener Brücke




Foto: © Yves Sucksdorff


🇩🇪 Im symbolkräftigen Gebäude von Architekt Daniel Libeskind erwarten Sie eindrucksvolle Ausstellungen rund um jüdische Geschichte und Gegenwart.


🇬🇧 This powerfully symbolic building by architect Daniel Libeskind houses impressive exhibitions on all aspects of Jewish life past and present.





 Von Gründer Dr. Hildebrandt 1962 eröffnet: Geschichte der Berliner Mauer, originale Objekte gelungener Fluchten, Geschichten der Menschen, die ihr Leben riskierten. Weltweiter gewaltfreier Kampf für Menschenrechte.

 It was founded by Dr. Hildebrandt and inaugurated in 1962: Bear witness to the history of the Berlin Wall, original artefacts that sing of successful escapes, stories of the people who bravely put their lives at risk. It also stands for the global non-violent struggle for human rights.

 Alte Jakobstraße 124 - 128
10969 Berlin-Kreuzberg
Tel +49 30-78 90 26 00
berlinischegalerie.de
berlinischegalerie.de/tickets

 Schützenstraße 70
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-23 88 77 45
disgustingfoodmuseum.berlin


 Zimmerstraße 13
10969 Berlin-Mitte
Tel +49 30-20 21 53 10
post@frau-tonis-parfum.com
frau-tonis-parfum.com

Mauermuseum-Museum Haus am Checkpoint Charlie






25% auf nicht red. Eintritt für Erw., Kinder unter 10 J. frei
25% off standard adult admission, free for under 10s

25%

 Friedrichstraße 43-45
10969 Berlin-Kreuzberg
Tel +49 30-253 72 50
mauermuseum.de



 **1-7** 10.00 - 20.00

 Anhalter Bahnhof
 Kochstraße, Stadtmitte
 Kochstraße/Checkpoint Charlie

Berlinische Galerie



40% auf das Vollzahlerticket
40% off the full fare ticket



40%



Disgusting Food Museum Berlin



25% Rabatt auf das Vollzahlerticket
25% discount on the full fare ticket



25%



Frau Tonis Parfum



25% auf das Duft-Set „Berlin“ (3 x 15ml) oder Eau de Parfum No. 10 Linde Berlin (50 & 100ml)



25%

Save 25% on our scent box "Berlin" (3 x 15ml) or Eau de Parfum No. 10 Linde Berlin (50 and 100ml)





*Café und Obst- und Gemüsestand
in der Torstraße*
Café, fruit and vegetable stall at Torstraße

6

Entlang der Torstraße



Along Torstraße



*rechts: Rosenthaler Platz
bei Nacht,
unten: Grünstreifen auf der
Torstraße
right: Rosenthaler Platz
(Square) at night,
below: Green area on
Torstraße*



Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:
All partners of this area at a glance:

-  Anne Frank Zentrum
-  Aufstieg mit dem Weltballon
-  Cat in the bag
-  Chamäleon Berlin
-  designer depot
-  KW Institute for Contemporary Art
-  Magicum – Berlin Magic Museum
-  Marrakesch Lounge Bar
-  Museum für Naturkunde Berlin
-  Neue Synagoge Berlin – Centrum Judaicum
-  SAMURAI Museum Berlin





Magicum - Berlin Magic Museum



© Magicum, Berlin Magic Museum,
Bildbearbeitung: Ciro Marchetti + Michael Asche

25%

25% auf das Vollzahlerticket,
10% auf das ermäßigte Ticket



25% off full-price ticket,
10% off reduced ticket



i Große Hamburger Straße 17
10115 Berlin-Mitte
Tel +49 30-28 87 56 35
magicum-berlin.de



🕒 **7-5** 11.00 – 18.00

6 11.00 – 19.00

Evtl. Änderungen siehe Website. Am
24. und 25. Dezember geschlossen.
See webpage for possible changes.
Closed on 24 and 25 December

S Hackescher Markt,
Oranienburger Straße

U Weinmeisterstraße

tram Monbijouplatz

🇩🇪 MAGICUM, Berlin Magic Museum –
einzigartig, interaktiv, zauberhaft!


Götter, Engel, Magier, Alchemisten, Zauberei
und Illusionen – die geheimnisvolle Welt
der Magie. Bringen Sie Wasser zum Tanzen,
entdecken Sie Ihre magischen Kräfte,
spielen Sie das Spiel der Illusionen und
tauchen Sie ein in die geheimnisvolle Welt
des Unerklärlichen.


🇬🇧 MAGICUM, Berlin Magic Museum –
unique, interactive, magical!

Gods, angels, magicians, alchemists, sorcery
and illusions – discover the mysterious world
of the inexplicable. Make the water dance,
discover your magical abilities, play games
of illusions, leave logic at our doorstep, come
in and delve into the world of magic and
fascinating alternate realities.





 Ninja? Ronin? Samurai! Folgen Sie dem Fuchs Kitsune durch das Leben der legendären Kämpfer. Auf einer interaktiven Erlebnisreise erwecken Multimedia-Installationen die populäre Epoche zum Leben. Zoomen Sie in Gigapixel-Bilder, fangen Yokai ein, erkunden die arbeitsintensive Herstellung japanischer Schwerter und sehen exklusive Noh- und Taiko-Aufführungen. Jeder Schritt führt zu einer neuen Entdeckung, ein Erlebnis für die ganze Familie.

 Ninja? Ronin? Samurai! Follow the fox Kitsune on a journey through the lives of the legendary fighters. Multimedia installations bring this popular era to life on an interactive adventure tour. Zoom into gigapixel images, catch yokai, explore the labour-intensive crafting of Japanese swords and watch exclusive Noh and Taiko performances. Every step leads to a new discovery, an experience for the whole family.


25% Rabatt bei Onlinebuchung (Rabattkarte wählen), Kinder unter 6 J. bekommen ein kostenfreies Ticket




Book online and save 25% (choose discount card), children under 6 years are free of charge

25%



 Auguststraße 68
10117 Berlin-Mitte
(Nähe Museumsinsel/
near Museum Island)
Tel +49 30-62 97 56 35
samuraimuseum.de

 **1-7** 11.00 - 19.00
Am 24. Dezember geschlossen.
Closed on 24 December

 Oranienburger Tor,
Rosenthaler Platz
 Hackescher Markt,
Oranienburger Straße
 Tucholskystraße,
Oranienburger Straße



G2/3



Anne Frank Zentrum

25%

25% Rabatt auf den normalen und ermäßigten Eintritt

25% off full-price and reduced admission



WWW



i Rosenthaler Straße 39, 10178 Berlin-Mitte

Tel +49 30-288 86 56 00

zentrum@annefrank.de

annefrank.de

 annefrank.de/online-tickets



G3

🕒 2-7 10.00 - 18.00

Sonderöffnungs- und Schließzeiten rund um Feiertage unter annefrank.de


Special opening and closing hours on holidays at annefrank.de

S  Hackescher Markt

U Weinmeisterstraße



© Photo Collection Anne Frank House
Anne Frank, 1942,
Bildnachweis: Fotosammlung
Anne Frank Haus Amsterdam

 Die Ausstellung „Alles über Anne“ erinnert an Anne Frank und ihr Tagebuch. Sie ist ein interaktiver Lernort zur Geschichte des Nationalsozialismus.

 The exhibit "All about Anne" commemorates Anne Frank and her diary. It is an interactive place of learning about the history of National Socialism.

Aufstieg mit dem Weltballon

25%

25% auf das Erwachsenenticket

25% off the adult ticket



i Air Service Berlin

Zimmerstraße 95-100

10117 Berlin-Mitte

Tel +49 30-53215321

info@berlinhelicopter.de

berlinhelicopter.de/ballonwetter2/



F4

🕒 1-5 10.00 - 17.00

Der Betrieb ist stark vom Wind und Wetter abhängig. Weitere Informationen: s. Website.


The service is highly dependent on wind and weather. Further information: see website.


S Potsdamer Platz

U Kochstraße, Stadtmitte




Foto: © Air Service Berlin CFH GmbH


 Berlins spannendste Aussichtsplattform. Aufstieg mit dem Fesselballon auf 150 Meter Höhe! 15 Minuten Panorama-Blick aus dem Weltballon auf Berlin!

 The most exciting vantage point in Berlin. Soar up to 150 metres in a tethered balloon! Experience a 15-minute panoramic view of Berlin from the Weltballon!





 **Neuer Zirkus in Berlin!**
Sensationelle Bühnenshows
mit hochkarätiger Artistik und
moderne Unterhaltung im
historischen Ambiente.

 **New Circus in Berlin!**
Sensational stage shows
with stunning acrobatics and
contemporary entertainment in
a historic setting.



 Das designer depot bietet
hochwertige Mode und Accessoires
von internationalen Designergroßen
bis über 50 % unter dem Original-
preis. Von elegant bis sportlich
wird hier jeder fündig.

 The designer depot offers
high-class fashion and accessories
by international major designers at
up to 50 % off original price. You'll
find everything here, from elegant
fashion to sports gear.

Chamäleon Berlin







25 % auf d. Vollzahlerticket, ausgen. Sa 18.00, feiertags, Sonderveranst.
u. Gastspiele; TK+Res.; nicht m. anderen Rabatten kombinierbar

25 %

25 % on the full fare ticket, not Sat 6pm, holidays, special events +
guest performances; TK+Res.; not valid with other offers



i Rosenthaler Straße 40/41
Hackesche Höfe
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-400 05 90
tickets@chamaeleonberlin.com
chamaeleonberlin.com

 **1** spielfrei / off-season,  14.00 – 18.00
 **2** – **5** 13.00 – Showbeginn / showtime
 **6** + **7** 14.00 – Showbeginn / showtime
(Änderungen im Spielplan mögl. / programme
subject to change)

 Hackescher Markt
 Weinmeisterstraße

designer depot




25 % auf bereits reduzierte Designermode
(max. 3 Teile) + Special Shopping Bag gratis!

25 %




25 % off on already discounted designer wear
(max. 3 items) + a free special shopping bag!



i Rochstraße 2
10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-28 04 67 00
designer-depot.net

 **1** – **4** 12.00 – 19.00
5 + **6** 11.00 – 19.00

An gesetzlichen Feiertagen geschlossen.
Closed on public holidays.

 Hackescher Markt, Alexanderplatz
 Weinmeisterstraße, Alexanderplatz
 Weinmeisterstraße/Gipsstraße





KW Institute for Contemporary Art

25%

25% auf den regulären Eintrittspreis
25% off standard admission



i Auguststraße 69
10117 Berlin-Mitte
Tel. +49 30-2434 59-0
kw-berlin.de



🕒 **1, 3, 5 - 7** 11.00 - 19.00,
4 11.00 - 21.00

Sonderöffnungszeiten finden Sie auf unserer Website. / Special opening hours can be found on our website.

- S** Oranienburger Straße, Hackescher Markt
- U** Rosenthaler Platz, Weinmeisterstraße, Oranienburger Tor



Installationssicht Engangstor, Philippe Van Snick, Dag/Nacht, 1984-fortlaufend, © KW Institute for Contemporary Art, 2016; Foto: Frank Sperling; Courtesy Tatjana Pleiters.

🇩🇪 Die KW widmen sich durch die Produktion, Präsentation und Vermittlung zeitgenössischer Kunst zentralen Fragen unserer Gegenwart. Kostenlose KW Guides an Werktagen, öffentliche Führungen am Wochenende, donnerstags 18–21 Uhr freier Eintritt.

🇬🇧 KW aims to approach the central questions of our times through the production, display and dissemination of contemporary art. Free KW Guides during the week, guided tours at the weekend, Thursdays 6–9 pm free admission.



Museum für Naturkunde Berlin

27,3%

27,3% (3,- €) Rabatt für Erwachsene und Ermäßigte, inkl. Sonderausstellung
27,3% (€ 3,-) discount for adults and discounts, including special exhibition



i Invalidenstraße 43, 10115 Berlin-Mitte
Tel +49 30-88 91 40 85 91
info@mfn.berlin
museumfuernaturkunde.berlin



🕒 **2 - 5** 9.30 - 18.00
6 + 7 10.00 - 18.00

Aktuelle Sonderöffnungs- und Schließzeiten finden Sie auf unserer Website. / Current special opening and closing times can be found on our website.

- U** **U** Naturkundemuseum
- S** Nordbahnhof
- bus** Naturkundemuseum, Invalidenpark




Foto: © Thomas Rosenthal, MfN Berlin


🇩🇪 Erleben Sie die gigantischen Abenteuer der Natur und die Evolution in Aktion!


🇬🇧 Experience the gigantic adventure of nature and evolution in action!






 Mit der Ausstellung „Tuet auf die Pforten“ in den historisch restaurierten Räumen erinnert die Stiftung Neue Synagoge Berlin - Centrum Judaicum an Geschichte und Schicksal der Berliner Juden.

 With the 'Tuet auf die Pforten' (Open the gates) exhibition in the historically restored rooms, Stiftung Neue Synagoge Berlin - Centrum Judaicum recalls the history and fate of Berlin's Jews.

 Chausseestraße 15
10115 Berlin-Mitte
Eingang / entrance Schlegelstr.
Tel +49 30-62 93 07 27
catinthebag.de

 Schönhauser Allee 5
10119 Berlin-Mitte
Tel +49 30-60 50 30 07
marrakesch-bar.de

Neue Synagoge Berlin - Centrum Judaicum






ca. 30 % auf den regulären Eintrittspreis von 7,00 €
approx. 30 % off the regular admission price of € 7.00

30 %

 Oranienburger Straße 28-30
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-88 02 83 16
centrumjudaicum.de



 **Apr - Sept**
1 - 5 10.00 - 18.00, **7** 10.00 - 19.00
Ok
7 - 4 10.00 - 18.00, **5** 10.00 - 15.00
6 geschlossen / closed

 Oranienburger Straße
 Oranienburger Tor
 Monbijouplatz

Cat in the bag



25 % auf ein Spiel m. 4 Spielern, Res.: catinthebag.de/
booking, nicht kombinierbar m. anderen Aktionen
25 % off an Escape Game with 4 players, Res.: catinthebag.de/
booking, not combinable with other promotions



25 %



Marrakesch Lounge Bar



25 % Rabatt auf alle Cocktails (nur mit Vorlage der
BWC vor Bestellung)
25 % discount on all cocktails (only with presentation
of BWC before order)



25 %



Park am Wasserturm im Kollwitzkiez
Park at the water tower in the Kollwitz neighbourhood



© VikiBerlin, Foto: Dagmar Schwelle

7

Rund um den Kollwitzplatz

Around Kollwitzplatz





© SPB, Foto: Natalie Toczek

Zeiss-Groß-
planetarium
Zeiss-Grand
Planetarium

*unten: Restaurant
in der Kollwitzstraße
below: Restaurant
in Kollwitzstraße*



© visitBerlin, Foto: Dagmar Schwelle



© visitBerlin, Foto: Dagmar Schwelle

*oben: Marktplatz im Kollwitzkiez
unten: Park und Spielplatz im
Kollwitzkiez
above: Marketplace in Kollwitzkiez
below: Park and playground in the
Kollwitz neighbourhood*



© visitBerlin, Foto: Philip Koschel

**Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:
All partners of this area at a glance:**

-  BR Volleys
-  Labyrinth Kindermuseum Berlin
-  MACHmit! Museum für Kinder
-  „Mythos Germania –
Vision und Verbrechen“
-  Popkornditorei KNALLE
-  Restaurant Meena Kumari
-  Schloss Schönhausen
-  Zeiss-Großplanetarium





Schloss Schönhausen

25 %

25 % auf den Normalpreis Erwachsene und den ermäßigten Preis, Kinder unter 7 Jahre frei.



25 % off the normal price and the reduced price, Children under 7 years free.



i Tschaikowskistraße 1
13156 Berlin-Pankow
Tel +49 30-40 39 49 26 25
schloss-schoenhausen@spsg.de
spsg.de



🕒 Apr - Okt
2 - **7** 10.00 - 17.30
Nov - Mrz
6 + **7** 10.00 - 16.00

S U **bus** **tram** Pankow



© SPSP Schloss Schönhausen, Reinhardt und Sommer

🇩🇪 Besuchen Sie die einstige Sommerresidenz der Gemahlin Friedrichs des Großen! Das Schloss diente seit 1949 als Sitz des Präsidenten der DDR und geriet 1990 in den Fokus des Kalten Krieges.

🇬🇧 Visit the former summer residence of Frederick the Great's wife! After 1949, this was the official seat of East Germany's president. In 1990, the palace played a role in the changes sweeping Europe.



Zeiss-Großplanetarium

25 %

25 % auf die Ticketkategorien Wissenschaftstheater (außer „Science Slam“) sowie Kinder & Familie (außer „Die drei ???“)



25 % off the ticket categories science theatre (except „Science Slam“) and children & family (except „Die drei ???“)



i Prenzlauer Allee 80
10405 Berlin-Prenzlauer Berg
Tel +49 30-4218 4510
ticket@planetarium.berlin
planetarium.berlin



🕒 Öffnungszeiten siehe Website
Opening hours see website

S **bus** Prenzlauer Allee
tram Fröbelstraße, Prenzlauer Allee / Danziger Str.



Foto: © SPB Natalie Toczek

🇩🇪 Wissen teilen, feiern, lebendig machen! Das Zeiss-Großplanetarium ist Europas modernstes Wissenschaftstheater und das meistbesuchte Planetarium im deutschsprachigen Raum.

🇬🇧 Share and celebrate knowledge, and bring it to life! The Zeiss Grand Planetarium is Europe's most modern science theatre, and the most visited planetarium in the German-speaking world.



i Spielhalle, Max-Schmeling-Halle
Am Falkplatz 1
10437 Berlin-Prenzlauer Berg
Tel +49 30-86 32 20 846
tickets@br-volleys.de
br-volleys.de

i Osloer Str. 12
13359 Berlin-Wedding
(Nähe / near Gesundbrunnen)
Tel +49 30-800 9311-50
labyrinth-kindermuseum.de

i Senefelderstraße 5
10437 Berlin-Prenzlauer Berg
Tel +49 30-74 77 82 00
machmitmuseum.de

i Badstraße / Ecke Behmstraße
13357 Berlin-Mitte
Tel +49 30-49 91 05 17
berliner-unterwelten.de

i Raumerstraße 32
10437 Berlin-Prenzlauer Berg
Tel +49 30-4214 39 97
knalle.berlin

i Lychener Straße 9
10437 Berlin-Prenzlauer Berg
Tel +49 30-44 05 25 45
info@meenakumari.de
meenakumari.de

BR Volleys

25% auf Vollzahlertickets d. PK2,
Code: Berlin WelcomeCard

 25%

25% off full price tickets PK2,
Code: Berlin WelcomeCard



Labyrinth Kindermuseum Berlin

25% auf den regulären Eintrittspreis

 25%

25% off standard admission

MACHmit! Museum für Kinder

37,5% auf das Vollzahlerticket (5 € statt 8 €),
Kinder unter 2 Jahren frei

 37,5%

(Museum for Children) 37,5% off the full fare ticket
(€5 instead of €8), children under 2 years free



„Mythos Germania - Vision und Verbrechen“

50% auf das Vollzahlerticket, kein Rabatt auf erm. Tickets
50% off the full fare ticket, no discount on concessionary
tickets

 50%



Popkornditorei KNALLE

25% auf die erste Tüte Popcorn

 25%

25% off the first bag of popcorn



Restaurant Meena Kumari

25% auf alle Haupt- und Nachspeisen,
Berlin WelcomeCard vor der Bestellung vorzeigen

 25%

25% off all main dishes and all desserts,
please show Berlin WelcomeCard before ordering



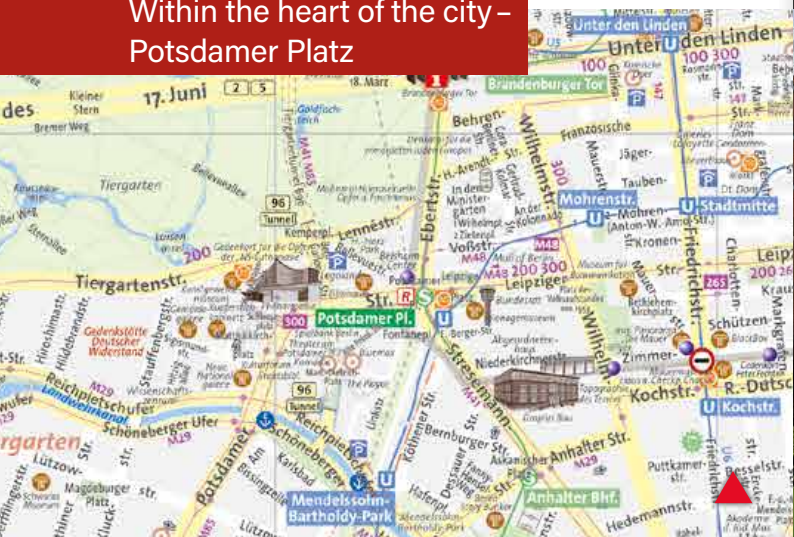
Panorama vom
Potsdamer Platz
Panoramic view of
Potsdamer Platz

© visitBerlin, Foto: W. Scholvin

8

Mitten im Herzen der Stadt -
der Potsdamer Platz

Within the heart of the city -
Potsdamer Platz





kl. Bild oben: Menschen beim Picknick im Tilla-Durieux-Park, unten: moderne Architektur am Potsdamer Platz

small picture above: people having a picnic at the Tilla-Durieux-Park, below: modern architecture at Potsdamer Platz

Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick: All partners of this area at a glance:

-  Deutsches Spionagemuseum
-  Deutschlandmuseum
-  DIE MAUER | THE WALL
-  Lindt Boutique
-  Panoramapunkt
-  Showbühne Berlin
-  SIXX PAXX Theater Berlin
-  Stage Bluemaxx Theater - BLUE MAN GROUP
-  Studio of Wonders
-  Trabi Museum Berlin
-  VEDANG - plant burger





Deutsches Spionagemuseum



Foto: © Deutsches Spionagemuseum

25 %

25% auf den regulären Eintrittspreis. Online bitte unter „rabattierte Tickets“ das Ticket „WelcomeCard Erwachsene“ oder „WelcomeCard Kind“ wählen.



25% off standard admission adults and children. Please select the ticket „WelcomeCard Adult“ or „WelcomeCard Child“ under „discounted tickets“ online.



i Leipziger Platz 9
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-398 20 04 51
[deutsches-spionagemuseum.de/
shop/ticket/standard](http://deutsches-spionagemuseum.de/shop/ticket/standard)



1-7 10.00 – 20.00


Potsdamer Platz


Willkommen in der Hauptstadt der Spione! Wo die Mauer die Stadt teilte, gibt das Deutsche Spionagemuseum auf 3.000 m² einen einzigartigen Einblick in das Schattenreich der Spionage. Sehen Sie seltene und skurrile Exponate wie Hitlers Enigma, Lippenstiftpistolen oder Kameras in Gießkannen. Modernste Technik hilft Ihnen, die raffinierten Methoden von Agenten multimedial und interaktiv aufzudecken.

Welcome to the capital of spies! Where once the Wall divided the city, the German Spy Museum offers a unique insight into the shadowy world of espionage. On 3,000 sqm, marvel at such rare and bizarre exhibits as a WW II Enigma encryption machine, a lipstick pistol or cameras in watering cans. With modern technologies at multimedia and interactive stations, uncover the ingenious methods of agents!






 Ein Museum, wie du es noch nie gesehen hast: Reise durch 2000 Jahre deutsche Geschichte: Schleiche durch eine Burg, drucke mit Gutenberg, tanze in den Goldenen 20ern, sieh das zerstörte Berlin 1945 und fahre mit der S-Bahn durch die 90er. Das immersive und interaktive Erlebnismuseum für die ganze Familie!

 A museum like you've never seen before: Journey through 2000 years of German history: Tiptoe through a castle, print with Gutenberg, dance in the Golden 20s, see destroyed Berlin in 1945 and ride the suburban railway through the 90s. The immersive and interactive experience museum for the whole family!

25% auf d. regulären Eintrittspreis

25% off standard admission

25%

 **Leipziger Platz 7**
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-20 00 90 301
deutschlandmuseum.de/tickets/

 **1-7 10.00 - 20.00**

 **Potsdamer Platz**





SIXX PAXX Theater Berlin



Foto: © SIXX PAXX

30%

30% auf alle Theater-Tickets, Rabatt Code: Berlin30

30% off all Theater tickets, Discount Code: Berlin30



i Köthener Str. 44
10963 Berlin-Kreuzberg
Tel +49 30-56 58 36 56
theater@sixxpaxx.de
sixxpaxx.com/theater-berlin

F4

5-6 ab 19.00


Potsdamer Platz
 Varian-Fry-Straße/Potsdamer Platz

Achtung, Ladies, es wird heiß! Durchtrainierte Männerkörper, coole Dancemoves und verführerische Akrobatik – bei den SIXX PAXX in Berlin werden eure heimlichsten Träume wahr. Es dreht sich alles um euch. Und natürlich um viel Männerhaut! Lust auf die hotteste Show Europas? Dann seid ihr hier genau richtig. Im charmanten SIXX PAXX Theater in Berlin direkt am Potsdamer Platz erwarten euch die Jungs mit ihrer atemberaubenden Show.

Experience the non-stop adrenaline rush of SIXX PAXX, a revue show filled with heart-throbbing dance moves, jaw-dropping acrobatics, and plenty of eye candy. The hottest men from around the world are here to woo and wow you in THE musical thrill of a lifetime. Head over to the SIXX PAXX Theater, in the heart of Berlin for a memorable evening that we promise you wont stop gushing about!



VEDANG - plant burger 

 Im „Zentrum des Zentrums“ in der atemberaubenden Mall of Berlin am Leipziger Platz begann die Geschichte der Fastfood-Kette Vedang im Jahr 2019. Die Macher hinter dem Konzept sind begeisterte Fast-Food Fans, die Burger lieben und gleichzeitig motiviert sind, Menschen von einem pflanzlichen Lebensstil zu begeistern.

Burger und Wraps, die schmecken als wären Sie aus Hackfleisch oder Hühnchen – nur eben besser und 100 % „plant based“.

 The story of the fast food chain Vedang began in 2019 in the “centre of the centre” in the breathtaking Mall of Berlin at Leipziger Platz. The creators behind the concept are fast food enthusiasts who love burgers and are also motivated to inspire people about a plant-based lifestyle.

Burgers and wraps that taste like they're made from minced meat or chicken – only better and 100% plant-based.

25% Rabatt auf alle Burger

25% discount on all burgers


25%



 Leipziger Platz 12
Mall of Berlin
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-22 00 2727
vedang.de



F4

 **1-6** 11.00 – 20.00

 Potsdamer Platz





Panoramapunkt

33%

33% auf das Kombiticket bestehend aus 1 x Standard Ticket + 1 x Leporello
33% on the combination ticket consisting of 1 x Standard Ticket + 1 x Leporello



i Potsdamer Platz 1

10785 Berlin-Tiergarten
Eingang / entrance from Potsdamer Str.,
gegenüber / opposite DB-Tower
Tel +49 30-25 9370 83
panoramapunkt.de



F4

1 - **7** 10.00 - 19.00

Letzte Auffahrt 30 min. vor Schließung. Im Winter verkürzte Zeiten. Bitte informieren Sie sich über die aktuellen Öffnungszeiten unter panoramapunkt.de.
Last drive up 30 min. before closing. Shortened times in winter. Please check panoramapunkt.de for the current opening hours.

S **U** **bus** Potsdamer Platz



Foto: © Vincent Mosch

DE KOMBI-TICKET - Mit dem schnellsten Lift Europas auf 100 m Höhe. Genießen Sie den einmaligen Ausblick auf Berlin, die Ausstellung über die Geschichte des Potsdamer Platzes und das Panoramacafé.

GB COMBI-TICKET - With Europe's fastest elevator up to 100 meters height. Enjoy breathtaking views of Berlin, the exhibition about the history of Potsdamer Platz and the Panoramacafé.



Stage Bluemaxx Theater - BLUE MAN GROUP

25%

25% auf alle Tickets, je nach Verfügbarkeit, Tickets in den Tourist Infos



25% off all tickets, depending on availability, Tickets at the Tourist Informations



i Marlene-Dietrich-Platz 4

10785 Berlin-Tiergarten
musicals.de/vb



F4

1 spielfrei / off-season,
2, 4, 5 18.00 - 22.00, **3, 6** 16-22.00,
7 17.00 - 22.00

Keine Kasse vor Ort. No box office on site.

S **U** Potsdamer Platz
bus Varian-Fry-Straße/Potsdamer Platz




Foto: © Stage Entertainment


DE THE BEAT OF BERLIN spüren und die knallbunte und mitreißende Erlebnis-Show jetzt erleben!

GB Feel THE BEAT OF BERLIN and experience the brightly coloured and rousing experience show now!





 Der Trabant ist das Prachtstück ost-deutscher Automobilbautechnik. Erleben Sie den Trabi in seinem Facettenreichtum – ob im Alltag oder Urlaub, als Familienkutsche oder Rennwagen. Code WCB24

 The Trabant was the pinnacle of East German automotive engineering. Experience the many facets of the Trabi – from daily life to holidays, and from a family vehicle to a racing car! Code WCB24

Trabi Museum Berlin



50 % auf den Eintrittspreis, 100 % für Kinder bis 12 J.
Tickets online mit Code WCB24 und vor Ort

50 %


50 % off admission, free for under 12s.
Tickets online with code WCB24 and on site



 Zimmerstraße 15
Checkpoint Charlie
10969 Berlin-Mitte
Tel +49 30-30 20 10 30
berlin@trabiworld.com
trabi-world.com



 **1-7** 11.00 – 16.00

 Kochstraße, Stadtmitte

Jüdische Geschichte und Gegenwart in Deutschland

Täglich 10 – 19 Uhr
Freier Eintritt in die
Dauerausstellung

Jewish Life in Germany – Past and Present

Daily 10 am – 7 pm
Free admission to the
Core Exhibition



JÜDISCHES MUSEUM BERLIN



DIE MAUER | THE WALL

25 %



25 % Rabatt auf normale und ermäßigte Tickets
25 % discount on normal and reduced tickets

F4



i Leipziger Platz 11
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-62 96 85 99
diemauerthewall.de



Lindt Boutique

25 %



25 % Rabatt auf Ihren nächsten Pick & Mix Einkauf
(einmalig einlösbar), ausgen. bereits reduzierte Ware
25 % discount on your next Pick & Mix purchase
(redeemable once), excl. already discounted products

F4



i Mall of Berlin
Voßstraße 32
10117 Berlin-Mitte
Tel +49 30-20 64 77 94
lindt.de



Showbühne Berlin

30 %



30 % auf alle Theater-Tickets, Rabatt Code: BERLIN30
30 % off all tickets, Discount Code: BERLIN30

F4

i Köthener Str. 44
10963 Berlin-Kreuzberg
Tel +49 30-56 58 36 55
info@showbuehne.berlin
showbuehne.berlin



Studio of Wonders

25 %



25 % Rabatt auf Tickets an d. Tageskasse vor Ort,
(eingeschr. Nutzbarkeit einiger Installationen m. Rollstuhl)
25 % discount on tickets at the box office on site,
(limited usability of some installations with a wheelchair)

F4



i Leipziger Platz 12
Mall of Berlin, 2. OG / 2nd Level
10117 Berlin-Mitte
studioofwonders.com

*Panorama vom
Potsdamer Platz
Panoramic view of
Potsdamer Platz*



PANORAMAPUNKT

POTSDAMER PLATZ

360° AUSSICHT AUSSTELLUNG CAFÉ



Alle diese Informationen
auf dem Smartphone!

www.panoramapunkt.de





*Menschen genießen die Sonne
im Park am Gleisdreieck
people enjoying the sun at
'Park am Gleisdreieck'*

9

Rund um den Park am Gleisdreieck


Around 'Park am Gleisdreieck'


Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:
All partners of this area at a glance:

-  BKA – Berliner Kabarett Anstalt
-  Deutsches Technikmuseum
-  Deutschland 1945 bis heute
-  Flughafen Tempelhof
-  Hitler – wie konnte es geschehen
-  LIQUIDROM – urban spa lounge
-  Schwules Museum
-  Wintergarten Varieté Berlin





 Seit 1988 residiert in Kreuzberg die Berliner Kabarett Anstalt, auch BKA Theater oder - von den Berlinern - das BKA genannt. Musik- und politisches Kabarett, Off-Musicals und Comedy haben hier ihren Platz, ebenso Poetry- und Singer/Songwriter-Programme; meisterhaft, irritierend, manchmal politisch unkorrekt und immer am Puls der Zeit.

 Since 1988, Kreuzberg has been home to the Berliner Kabarett Anstalt or BKA Theater. The BKA (as Berliners say) hosts top small venue acts, from comedy, music and political cabaret to fringe musicals, poetry and singer/songwriters - bold and unorthodox entertainment, sometimes politically incorrect, but always cutting edge.

30% Rabatt iPK 1 + 2, nicht zu Silvester + bei Fremdveranst., TK, AK + Res

30% discount iPK 1 + 2, not on New Year's Eve + for other events, TK, AK + Res.

30%



i Mehringdamm 34
10961 Berlin-Kreuzberg
Tel +49 30-202 20 07
bka-theater.de



  **1-7 17.00 - 21.00**

VVK / box office: **1-7 17.00 - 21.00**

Veranstaltungsbeginn untersch.,
Reservierung vorab per Tel. o. Mail.
start of the event vary, Reservation
in advance by phone or email

S Yorckstraße
U Mehringdamm





Deutschland 1945 bis heute



Foto: © Berlin Story

25%

25% auf das Vollzahlerticket
25% off standard admission price



i Schöneberger Straße 23a
im Bunker /air raid shelter
10963 Berlin-Kreuzberg
Tel +49 30-26 55 55 46
kasse@berlinstory.de
berlinstory.de

F4

1-7 10.00 - 19.00
letzter Einlass / last entry 17.30

Anhalter Bahnhof

1945 waren die Nazis einfach weg? Nein. Wir erklären, wie Deutschland wurde, was es ist. Trümmerwüste, Wirtschaftswunder, „Mehr Demokratie wagen“, Mauerbau und Mauerfall, „Wir schaffen das“ – der Wendepunkt ist jedoch 1968, die Transformation der Gesellschaft. Im grenzenlosen Vertrauen auf die eigene Kraft die Welt verändern – für die Freiheit der Unterdrückten, für gesellschaftliche Teilhabe, Selbstverwirklichung und mehr Demokratie.

In 1945, the Nazis were simply gone? No. We explain how Germany became what it is. A wasteland of ruins, an economic miracle, "Dare more democracy", building the wall and the fall of the Wall, "We can do it" – but the turning point is 1968, the transformation of society. With boundless confidence in one's own strength – freedom for the oppressed, for social participation, self-realization and more democracy.





Hitler - wie konnte es geschehen / Hitler - How could it happen



Foto: © Berlin Story




 Die Dokumentation „Hitler - wie konnte es geschehen“ zeigt über drei Stockwerke eines riesigen Bunkers aus dem Zweiten Weltkrieg die Geschichte des Nationalsozialismus. Wie konnte es geschehen, dass so viele Hitler wählten? Warum machten sie bis zum Schluss mit? Mit dem Selbstmord des Diktators Hitler endete der blutigste Krieg der Geschichte.

 The documentary "Hitler - how could it happen" shows the history of National Socialism over three floors of a huge World War II bunker. How could it happen that so many voted for Hitler? Why did they go along with it until the end? The suicide of the dictator Hitler ended the bloodiest war in history.


25% auf das Vollzahlerticket
25% off standard admission price



25%



 **Schöneberger Straße 23a**
im Bunker / air raid shelter
10963 Berlin-Kreuzberg
Tel +49 30-26 55 55 46
Kasse@BerlinStory.de
BerlinStory.de

F4

 **1 - 7 10.00 - 19.00**
letzter Einlass / last entry
17.30

 **Anhalter Bahnhof**
 **Potsdamer Platz, Gleisdreieck,**
Möckernbrücke





LIQUIDROM - urban spa lounge

Foto: © LIQUIDROM



25%

25% Rabatt auf das 4 Stunden Ticket
Sauna+Therme



25% off the 4h ticket Sauna + Spa



i Möckernstr. 10

10963 Berlin-Kreuzberg

Tel +49 30-25 80 07 820

liquidrom-berlin.de

liquidrom-berlin.de/en/tickets.php




1-4, 7 9.00 – 0.00


5-6 9.00 – 1.00



S Anhalter Bahnhof

U Möckernbrücke

 LIQUIDROM – das coolste Spa, in dem sich minimalistische Architektur, Licht, Musik und Wasser zu einem einzigartigen Erlebnis vereinen. Ob wohltuende Saunagänge, entspannende Massagen, relaxen im 36°C warmen Pool mit Unterwassermusik oder ein erfrischender Drink an der Bar, hier bleibt die Zeit stehen. Für das besondere LIQUIDROM-Feeling sorgen jeden Dienstag, Donnerstag und Samstag DJs mit einem Mix sanfter Downbeats und feinsten House Vibes.

 LIQUIDROM – the coolest spa, where minimalist architecture, light, music and water combine to create a unique experience. Whether it's soothing saunas, relaxing massages, relaxing in the 36°C pool with underwater music or a refreshing drink at the bar, time stands still here. Every Tuesday, Thursday and Saturday DJs provide that special LIQUIDROM feeling with a mix of gentle downbeats and the finest house vibes.




Wintergarten Varieté Berlin



Foto: © Ben Düntsch



 Mitten im pulsierenden Stadtzentrum Berlins trifft sich die Welt im glamourösen Flair der Goldenen 20er Jahre. Anspruchsvolle Variété-Shows mit Akrobatik, Musik, Theater und Tanz treffen auf ein stilsicheres Ambiente und hochwertige Gastronomie. Das Wintergarten Variété Berlin bietet ein Rundum-Paket der schönen Künste. Neben den erstklassig und international besetzten Shows machen kulinarische Köstlichkeiten den Abend perfekt.


 Right in the middle of Berlin's bustling city center, guests from around the world meet in the glamorous flair of the golden twenties. Sophisticated variety shows featuring acrobatics, music, theatre, and dance, meet a stylish ambience and first-class gastronomy. The Wintergarten Variété Berlin offers an all-round package of the beautiful arts. Besides the first-class, internationally recognised shows, the culinary delights from the kitchen add to a perfect evening.


25% auf Vollpreisticket PK1 & 2, n. Verfügbar, nicht f. Sonderveranst., Showcafé, Zimt & Zauber; AK, VVK, Res; Stichwort: Welcome Card

25% off full-price PK1 & 2, subject to availability, excl. special performances, Showcafé, Zimt & Zauber; AK, VVK, Res.; Code: Welcome Card

25%





 Potsdamer Straße 96
10785 Berlin-Tiergarten
Tel +49 30-58 84 33
sc@wintergarten-berlin.de
wintergarten-berlin.de

 **2-6** 20.00

7 18.00

Saisonale Änderungen in den
Öffnungszeiten möglich.

Show times may vary according
to season.

 Kurfürstenstraße, Bülowstraße
 Lützowstr./Postdamer Str.





Deutsches Technikmuseum

37,5%

37,5% für Erwachsene, (8 €, erm. 5 €), auch bei Sonderausstellungen
37,5% (8 €, reduced 5 €), also at special exhibitions



i Trebbiner Straße 9
10963 Berlin-Kreuzberg
Tel +49 30-439 73 40
technikmuseum.berlin

🕒 **2-5** 9.00 – 17.30
6+7 10.00 – 18.00

S Anhalter Bahnhof
U Möckernbrücke, Gleisdreieck



© SDTB / Foto: C. Kirchner

🇩🇪 Einfach für Dich. Eine Reise in die Kulturgeschichte der Technik – Flugzeuge, Schiffe, Lokomotiven, der erste Computer der Welt, verblüffende Phänomene im Science Center Spectrum und vieles mehr!

🇬🇧 Simply for you. Take a journey of discovery through the cultural history of technology – aviation, shipping, rail transport, the world's first computer, amazing phenomena at the Science Center Spectrum and much more.



Flughafen Tempelhof

25%



25% auf den Ticketpreis für eine 2-stündige Führung durch das Flughafengebäude
25% discount on the ticket price for a 2-hour guided tour of the airport building

i Besucherzentrum CHECK-IN, Platz der Luftbrücke 5, C2
12101 Berlin-Tempelhof
Tel +49 30-20 00 37 42 20
tour@thf-berlin.de
thf-berlin.de/ihr-besuch/fuehrungen



Schwules Museum

25%



25% auf den regulären und ermäßigten Eintritt
25% off the regular and reduced price

i Lützowstraße 73
10785 Berlin-Tiergarten
Tel +49 30-69 59 90 50
schwulesmuseum.de



Tempelhofer Feld
Tempelhof Field

thf_Cinema_Tempelhof
© Foto: Claudius Pflug



BAHNHIT.DE

Einfach mal kurz reisen!

ANZEIGE

Nachhaltig und komfortabel:
Städtetouren mit der Bahn in Deutschland und Europa zum besten Preis



© Gettyimages, Foto: Hinterhaus Productions

Individuell
oder als
Gruppe

4 Tage Berlin
inkl. Bahn & Hotel

Unser Top-Angebot – Der Bahnhit:

- ✓ 3 Übernachtungen mit Frühstück
- ✓ Umweltfreundlich Reisen: An- und Abreise mit der Deutschen Bahn
- ✓ Inklusive Sitzplatzreservierung
- ✓ Top-Hotels mit hoher Weiterempfehlungsrate



© Gettyimages, Foto: Madhvir Joberoy

ab 179 € p.P.*

* Pro Person im Doppelzimmer, DB 2. Klasse, ausgewählte Anreisen 2024, je nach Verfügbarkeit



Informationen und Buchung
unter **030 25002367** und auf **www.bahnhit.de**

☎ Mo. – So. 9 – 18 Uhr

Stadt und Land Reisen GmbH • Am Karlsbad 11 • 10785 Berlin

Weitere Angebote:





10

City West

City West

Bild oben: Bikini Berlin und Kaiser-

Wilhelm-Gedächtniskirche

Picture above: Bikini Berlin and

Emperor Wilhelm Memorial Church





*Bild oben: Kurfürstendamm,
Bild unten: Hotels am Kurfürstendamm
picture above: Kurfürstendamm,
picture below: hotels at Kurfürstendamm*



Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:
All partners of this area at a glance:

-  Bröhan-Museum
-  C/O Berlin
-  Das Haus der 100 Biere
-  Deutsche Oper Berlin
-  Frühstückscafé im Hotel Seifert
-  Hard Rock Cafe Berlin
-  Ku'damm 59 – Das Musical im Theater des Westens
-  Renaissance-Theater
-  Restaurant Weiss
-  Schaubühne am Lehniner Platz
-  Vaganten Bühne
-  Xantener Eck



☉ Das Haus der 100 Biere



Foto: © Bilal Issa

25%

25% auf Hauptspeisen (Ausnahmen gekennzeichnet)

25% off main courses (Exceptions marked)



B5

i Kurfürstendamm 100
10709 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-25 09 29 01
100biere.de

🕒 **7-4** 12.00 - 0.00

5+6 12.00 - 1.00

S Halensee

U Adenauer Platz


🚌 Joachim-Friedrich-Straße


🇩🇪 Unser Restaurant „Das Haus der 100 Biere“ zu nennen ist nicht Übertreibung sondern Understatement. Stolz können wir Ihnen 100 Biere aus aller Welt anbieten. Hinzu kommen 10 Spitzenbiere frisch vom Fass sowie Spezialbiere.

🇬🇧 Naming our restaurant "The House of 100 Beers" is not an exaggeration - if anything, it's an understatement. We are proud to offer you 100 beers from around the world - plus ten premium beers on tap as well as speciality beers!







 International ausgerichtetes Spezial- und Epochenmuseum für Jugendstil, Art Deco und Funktionalismus. Raumkunst/ Angewandte Kunst, Gemälde der Berliner Secession. Wechselnde Sonderausstellungen.

 International specialist museum for Art Nouveau, Art Deco and Functionalism. Interior design, applied arts, paintings of the Berlin Secession. Temporary special exhibitions.



 Das größte der Berliner Opernhäuser bietet hervorragende Sicht und Akustik auf jedem Platz und ein vielseitiges Repertoire von Rossini und Mozart über Verdi und Puccini, Wagner und Strauss bis hin zu Uraufführungen.

 The largest of Berlin's opera houses offers excellent views and acoustics for every seat, a varied repertoire from Rossini and Mozart to Verdi and Puccini, Wagner and Strauss, as well as world premieres.


Bröhan-Museum



25% Rabatt auf das Vollzahlerticket

25% off full fare ticket

25%

 Schloßstraße 1a

14059 Berlin-Charlottenburg


Tel +49 30-32 69 06 00

broehan-museum.de

 **2-7** 10.00 - 18.00

(24.12. + 31.12. + Pfingstmontag
geschl. / Whit Monday closed,
01.01. 12.00 - 18.00)

 Westend

 Sophie-Charlotte-Platz,
Richard-Wagner-Platz



Deutsche Oper Berlin



25% Rabatt auf eine Karte in den PK A, B, C, D, E und S

25% off on one ticket in price categories A, B, C, D, E and S

25%


 Bismarckstraße 35

10627 Berlin-Charlottenburg

Tel +49 30-34 38 43 43

info@deutscheoperberlin.de


deutscheoperberlin.de

 **4-6** 12.00 - 19.00

Die Abendkasse ist ab 1 h vor
Vorstellungsbeginn geöffnet.

The box office opens one hour
before the performance.

 Deutsche Oper, Bismarckstr.

 Bismarckstr./Leibnizstr.,
Bismarckstr./Kaiser-Friedrich-Str.





Hard Rock Cafe Berlin

25%

25% auf unsere Burger (ausgen. Double Decker & Bangkok Burger), Berlin WelcomeCard zeigen (online oder print)



25% off our Burgers (excl. Double Decker & Bangkok Burger), show Berlin WelcomeCard



i Kurfürstendamm 224
10719 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-884 62 0



hardrockcafe.com/location/berlin/

7 **4** Küche: 12.00 – 22.00, Bar: 12.00 – 23.00,
Shop: 10.00 – 22.00

5+**6** Küche: 12.00 – 23.00, Bar: 12.00 – 0.00,
Shop: 10.00 – 23.00

Zoologischer Garten

Kurfürstendamm

Kantzlerieck/ Kurfürstendamm



© Hard Rock Cafe Berlin,
Foto: HEJM (Philipp Langenhain)

Ein Stück Amerika im Herzen der Stadt! Genießen Sie Burger, BBQ Ribs, Cocktails u.v.m. und sichern Sie sich Ihr Erinnerungsstück an Ihre Berlin-Reise aus unserem Rock Shop!

A piece of America in the heart of the city! Enjoy burgers, BBQ ribs, cocktails and much more and get your souvenir of your Berlin trip from our Rock Shop!



Ku'damm 59 – Das Musical im Theater des Westens

25%

25% auf alle Tickets, je nach Verfügbarkeit
25% off all tickets, subject to availability



i Theater des Westens
Kantstraße 12
10623 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 1805 44 44
musicals.de/vb



2–**5** 14.00 – 19.30, **6**+**7** 13.00 – 19.30
Öffnungszeiten gültig ab Mai 2024
Opening hours valid from May 2024



Zoologischer Garten

Kurfürstendamm

Kantstraße



Foto: © BMG

Der Ku'damm bekommt ein neues Musical – und zwar wortwörtlich! Nach dem Erfolgsmusical „Ku'damm 56“ mit allein über 300.000 Besucher*innen kommt nun mit „Ku'damm 59 – Das Musical“ die langerwartete Fortsetzung!

Ku'damm is getting a new musical – literally! After the success of the musical “Ku'damm 56” with over 300,000 visitors, the long-awaited sequel “Ku'damm 59 – The Musical” is now coming along!



i Amerika Haus,
Hardenbergstraße 22-24
10623 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-284 4416 62
co-berlin.org/de

i Uhlandstraße 162
10719 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-8841910
info@hotel-seifert.de
hotel-seifert.de

i Knesebeckstraße 100
10623 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-312 42 02
renaissance-theater.de

i Leibnizstraße 31
10625 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-3180 48 50
restaurantweiss.de

i Kurfürstendamm 153
10709 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-89 00 23
ticket@schaubuehne.de
schaubuehne.de

i Kantstraße 12a
10623 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-31312 07
vaganten.de

C/O Berlin

25% Ermäßigung auf das Einzelticket

25% discount on the single ticket

 25%



Frühstückscafé im Hotel Seifert

25% auf das Frühstücksbuffet inkl. Getränke

25% off the breakfast buffet incl. drinks

 25%

C5

Renaissance-Theater

25% auf das Vollzahlerticket, VK, Res.

25% off the full fare ticket, VK, Res.

  25%



C4

Restaurant Weiss

25% auf alle Speisen, BWC vor der Bestellung vorzeigen,
bitte vorab reservieren

25% on all mains, show BWC before ordering, please
book in advance

 25%

C4

Schaubühne am Lehniner Platz

25% Ersparnis auf Vollpreistickets für Eintrittskarten

25% off on full price tickets for admission

  25%



Vaganten Bühne

25% auf den reg. Eintrittspreis, AK, Res (Tel. + E-Mail)

25% off standard admission, AK, Res (phone + mail)

  25%





Xantener Eck

25 %



25 % nur auf Speisen (Rabattaktionen und Angebote sind ausgeschlossen)

25 % discount on food only (Discount promotions and offers are excluded)

C5



i Xantener Straße 1
10709 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-883 9014
das-xantener-eck.de

Panorama City West



**VISIT
AND SHOP**



Käthe Wohlfahrt®

Rothenburg ob der Tauber

Berlin's year-round Christmas world

**at Kurfürstendamm with
Germany's largest indoor
Christmas Pyramid!**

**Famous for its
traditional German
Christmas decoration**



**Present this ad or the
WelcomeCard and receive
a complimentary gift!**



kaethe-wohlfahrt.com





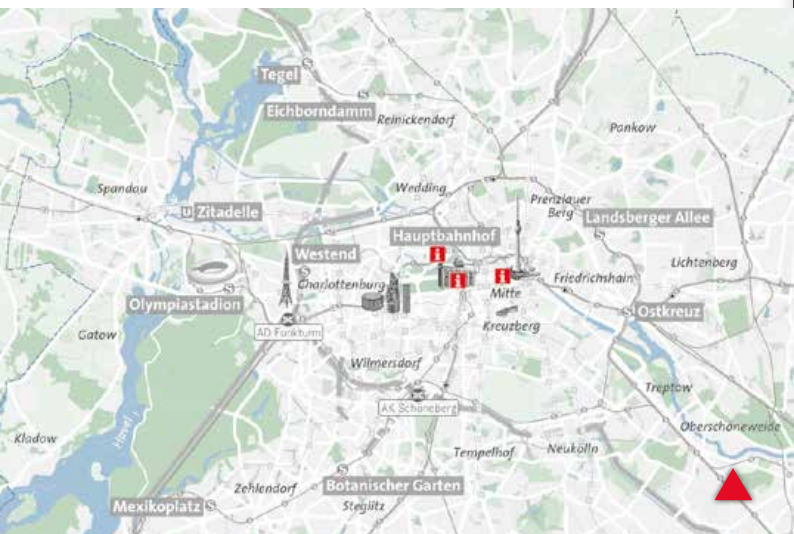
© visitBerlin, Foto: Wolfgang Schallwien

11

Kultur trifft Natur

*Havel in Tegel
Havel River in Tegel*

Culture meets nature





© Wirtschaftsförderung Steglitz-Zehlendorf, Foto: Steven Ritzer



Bild unten: Zitadelle Spandau
Picture below: Spandau Citadel



oben: Tegeler Fluss,
kl. Bild links: Botanischer Garten;
above: Tegeler Fluss,
small picture left: Botanical Garden

Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick: All partners of this area at a glance:

-  Botanischer Garten und Botanisches Museum Berlin
-  Brücke-Museum
-  Charlottenburg +
-  Haus am Waldsee
-  Jagdschloss Grunewald
-  Kunstgewerbemuseum
Schloss Köpenick
-  Museum Europäischer Kulturen
-  Museumsdorf Düppel
-  Olympiastadion Berlin
-  Sammlung Scharf-Gerstenberg
-  Zitadelle





Olympiastadion Berlin - Besichtigungen



Foto: © Friedrich Busam & Olympiastadion Berlin GmbH

25%

25% auf das Vollzahlerticket,
Anmeldung für Menschen mit Rollstuhl
vorab per E-Mail o. Telefon notwendig



25% off full fare tickets,
Registration for people with wheelchairs
necessary in advance by e-mail or phone



i Olympischer Platz 3
14053 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-68 88 88
tour@olympiastadion.berlin
tickets.olympiastadion.berlin



🕒 Jan - Mrz, Nov, Dez
1-7 10.00 - 16.00
Apr - Jun, Sept, Okt
1-7 9.00 - 19.00
Jul + Aug: **1-7** 9.00 - 20.00

Letzter Einlass 30 min vor Schließung.
Öffnungszeiten können abweichen. Bitte
informieren Sie sich vor Ihrem Besuch
auf der Webseite. / Last admission 30 min
before closing. Opening hours may vary.
Please check the website before your visit.


📍 Olympiastadion


🇩🇪 Mit der Wiedereröffnung im Jahre 2004 wurde das Olympiastadion Berlin zum Besuchermagnet. Erleben Sie die spannende Entwicklung des Gesamtareals von den 1920er Jahren bis heute. Sie können das Gelände auf eigene Faust besichtigen oder bei einer geführten Tour einen Blick hinter die Kulissen des Fünf-Sterne-Stadions werfen.

🇬🇧 When it re-opened in 2004, Berlin's Olympic Stadium became a must-see for visitors. Experience the exciting story of the site from the 1920s to the present. You can visit the site on your own or take a look behind the scenes of the five-star stadium on a guided tour.





 Die Zitadelle Spandau gilt als eine der bedeutendsten und besterhaltenen Renaissancefestungen Europas. Sie steht auf einem Areal, das bereits im Mittelalter mit einer Steinburg befestigt war. Mit der Entwicklung der Feuerwaffen bot die Spandauer Burg keinen Schutz mehr. So ließ der Brandenburger Kurfürst Joachim II. von 1560 bis 1594 eine moderne Verteidigungsanlage als westlichen Schutz der Residenzstadt Berlin-Cölln errichten.


 Spandau Citadel is considered one of the most important and best preserved Renaissance fortresses in Europe. It stands on an area that was already fortified with a stone castle in the Middle Ages. With the development of firearms, the Spandau castle no longer offered protection. From 1560 to 1594, Brandenburg's Elector Joachim II had a modern defensive fortress built as western protection for the residential city of Berlin-Cölln.

25% Rabatt auf Dauer- und Sonderausstellungen


25% off permanent and temporary exhibitions

25%



 Am Juliierturm 64
13599 Berlin-Spandau
Tel +49 30-35 49 44-214
info@zitadelle-berlin.de
zitadelle-berlin.de



 **5** – **3** 10.00 – 17.00
4 13.00 – 20.00

Jeweils 30 min vor Ende der Öffnungszeiten: Kassenschluss sowie letzter Aufstieg zum Juliierturm. 1. Sonntag im Monat kostenfrei (Museumssonntag). Änderungen vorbehalten. Rufen Sie uns bei Fragen gern an. 30 minutes before the end of the opening hours: closing of the ticket office and last ascent to the Julius Tower. 1st Sunday of the month free of charge (Museumssonntag). Subject to change without notice. Please call us if you have any questions.

  Zitadelle Spandau





Botanischer Garten und Botanisches Museum Berlin

50%

50% auf das Einzelticket für Erwachsene

50% off the single ticket for adults



i Königin-Luise-Platz
14195 Berlin-Steglitz
Tel +49 30-83 85 01 00
bo.berlin

🕒 **1-7** 9.00 – 20.00, Gewächshäuser /
Greenhouses: **1-7** 9.00 – 18.30,
Eingang Unter den Eichen schließt bereits
um 19:00. / Entrance Unter den Eichen closes
already at 7 pm. **Aktuelle Infos / Current
information: bo.berlin/oeffnungszeiten**
24.12. geschlossen / closed

S Botanischer Garten

bus Königin-Luise-Platz/Botanischer Garten



Foto: © J. Haas, Botanischer Garten
und Botanisches Museum Berlin

🇩🇪 Einer der weltweit bedeutendsten botanischen Gärten und zu jeder Jahreszeit unbedingt sehenswert! Nahezu 20.000 Pflanzenarten aus aller Welt sind im denkmalgeschützten Garten zu entdecken. Eine unvergessliche Weltreise!


🇬🇧 One of the world's leading botanical gardens and well worth visiting at any season of the year! Explore almost 20,000 plant species from across the world in a garden listed as a heritage site. A truly memorable world tour!




Tegeler Fließ in Waidmann's Lust






 Schloss Charlottenburg ist die größte Hohenzollernresidenz in Berlin – umgeben von einem einzigartigen Barockgarten. Besuchen Sie alle musealen Einrichtungen* im Schlossgarten mit nur einem Ticket.


* Ausgen. Sonderausstellungen, Ermäßigung gilt nicht für Einzeltickets.

 Charlottenburg Palace was the largest residence of the Hohenzollern monarchs in Berlin and is surrounded by unique baroque gardens. Visit all of the museums* in the palace gardens with a single ticket.

* Not for special exhibitions, not valid for single tickets.



 Das Freilichtmuseum bietet mit einem detailgetreu nachgebauten Dorf aus dem 12. Jahrhundert eine Entdeckungs- und Erlebnisreise in das ländliche Leben des Mittelalters. Tolles Ausflugsziel im Grünen für die ganze Familie!

 The open-air museum lets you discover and experience rural life in the Middle Ages with a true-to-life replica of a 12th-century village. It's a great way to enjoy the outdoors with your whole family!

charlottenburg +




25% auf den Ticketpreis Erwachsene und den ermäßigten Preis, Kinder unter 7 Jahren frei


25%

25% off the normal price and the reduced price, Children under 7 years free







 Spandauer Damm 10 – 22
14059 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-32 09 10
schloss-charlottenburg@spsg.de
spsg.de




 Altes Schloss + Neuer Flügel/
Old Palace + New wing

B3

Apr – Okt  –  10.00 – 17.30

Nov – Mrz  –  10.00 – 16.30

 Westend

 Richard-Wagner-Platz,
Sophie-Charlotte-Platz

Museumsdorf Düppel




25% auf das Vollzahlerticket






25%

25% off the full fare ticket





 Clauerstraße 11
14163 Berlin-Zehlendorf
Tel +49 30-24 00 2162
stadtmuseum.de



 **Apr – Okt**  +  10.00 – 18.00
Oster-, Sommer- und Herbstferien/
Easter-, Summer and autumn
holidays:  –  10.00 – 18.00
Von November bis März geschlossen, da
Freiluftmuseum. / Closed from November to
March because it is an open-air museum.



 Zehlendorf, Mexikoplatz
 Ludwigsfelderstraße,
Clauerstraße





Brücke-Museum

25 %



25 % auf das Vollzahlerticket, freier Eintritt für Kinder/
Jugendliche bis 18 J.

25 % off on standard admission, free for under 18s

A7



Bussardsteig 9
14195 Berlin-Dahlem
Tel +49 30-839 00 860
info@bruecke-museum.de
bruecke-museum.de



Haus am Waldsee

28 %



28 % auf den regulären Eintrittspreis

28 % off the regular admission price



Argentinische Allee 30
14163 Berlin-Zehlendorf
Tel +49 30-8018 935
hausamwaldsee.de



Jagdschloss Grunewald

25 %



25 % auf den Vollpreis von 6 € und auf den ermäßigten
Preis von 5 €, Kinder bis 7 Jahre kostenfrei

25 % off the full price of € 6 and the reduced price of
€ 5, children up to 7 years free of charge

A7



Hüttenweg 100
(am / at the Grunewaldsee)
14193 Berlin-Dahlem
Tel +49 30-813 35 97
spsg.de



Kunstgewerbemuseum Schloss Köpenick

25 %



25 % auf Vollzahlerticket, freier Eintr. f. Ki/Jugendl. unter 18 J.

25 % off the full fare ticket, free for under 18s



Schloßinsel 1
12557 Berlin-Köpenick
Tel +49 30-266 42 42 42
smb.museum/sk



Museum Europäischer Kulturen

25 %



25 % auf Vollzahlerticket, freier Eintritt für Kinder/
Jugendliche bis 18 J.

25 % off the full fare ticket, free for under 18s



Arnimallee 25
14195 Berlin-Dahlem
Tel +49 30-266 42 42 42
smb.museum/mek



Sammlung Scharf-Gerstenberg

25 %



25 % auf Vollzahlerticket, freier Eintr. f. Kinder/
Jugendliche bis 18 J.

25 % off the full fare ticket, free for under 18s

B3



Schloßstraße 70
14059 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-266 42 42 42
smb.museum/ssg



SUSTAINABLE TOURISM BERLIN

Sustainable Tourism Berlin ist ein anspruchsvolles Nachhaltigkeitsprogramm und Zertifikat von **visitBerlin**.

Anhand von 60 **international anerkannten** Kriterien überprüft eine externe Agentur, wie nachhaltig ein Unternehmen agiert. Zu den Kriterien zählen unter anderem der Umgang mit Mitarbeiter:innen, die Nutzung von Ressourcen und die langfristige Nachhaltigkeitsstrategie.

Die teilnehmenden Sustainable Partner werden in der Online-Variante des Berlin WelcomeCard-Guides markiert.

Sustainable Tourism Berlin is a demanding sustainability programme and certificate from **visitBerlin**.

Based on 60 **internationally recognised** criteria, an external agency verifies how sustainably a company operates. The criteria include, among other things, the treatment of employees, the use of resources and the long-term sustainability strategy.

The participating Sustainable Partners are marked in the online version of the Berlin WelcomeCard Guide.

Mehr Infos unter / More information at:

about.visitberlin.de/sustainable-berlin-partner



© Foto: Studio Eyecandy-Holzmarkt

12

Berliner Geheimtipps

Berlin's hidden gems

Bild oben / Picture above:
Holzmarkt








*Bild oben: Volkspark Friedrichshain,
Bild unten: U-Bahn an der Oberbaum-
brücke*

*picture above: public Park in Fried-
richshain,
below: U-Bahn (underground) at
Oberbaumbrücke (bridge)*



Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:

All partners of this area at a glance:

-  Aapka - Indisches Restaurant
-  Berliner Kriminal Theater
-  Computerspielemuseum
-  KINDL - Zentrum für zeitgenössische Kunst
-  KRYOLAN City Store East Side Mall
-  Labyrinthoom
-  MacLaren's Pub
-  Sool Imbiss
-  Stars in Concert
-  Stasimuseum Berlin
-  Steakhouse Las Malvinas
-  Waffê - Bubble Waffle/Kaffee/Crêpes





Computerspielemuseum



© Computerspielemuseum, Foto: Philipp Küller

25%

25% auf das Vollzahlerticket

25% off standard admission price



i Karl-Marx-Allee 93a
10243 Berlin-Friedrichshain
Tel +49 30-60 98 8577
service@computerspielemuseum.de
computerspielemuseum.de

1-7 10.00 - 20.00
(verkürzte Öffnungszeiten am 24.12. und 01.01. /
reduced opening hours on 24.12. and 01.01.)

S **bus** Ostbahnhof
U Weberwiese




Das weltweit erste Computerspielemuseum lädt mit raren Exponaten und Inszenierungen in seiner Ausstellung dazu ein, die Entwicklung der Games-Kultur sowie den Einfluss auf die Technik- und Kulturgeschichte zu erleben. Hier findet sich alles, was in der Welt der Games Rang und Namen hat: von Nimrod über Pong bis hin zu aktuellen Spielen.




With its rare originals and media installations, the world's first museum of computer games takes you on an interactive trip through the history of computer gaming and its influence on technological and cultural history. Look forward to all the big names and games - from Nimrod to video games such as Pong and today's computer games.





 Im Haus 1 der ehemaligen Zentrale der Stasi können Sie am historisch authentischen Ort tief in die jüngste deutsche Geschichte eintauchen: Die Ausstellung informiert über die Entstehung und Tätigkeit der Stasi und präsentiert Ihnen zahlreiche, oft einmalige Objekte wie Spezialkameras, Wanzen oder Einbruchswerkzeuge und ausgewählte Beispiele aus Stasi-Akten. Die Diensträume Erich Mielkes sind bis heute im Originalzustand erhalten.


 In House 1 of the former headquarters of the Stasi, you can delve deep into recent German history at this historically authentic location: The exhibition tells you about the origins and activities of the Stasi and features numerous, often unique objects such as special cameras, bugs or burglary tools and carefully selected specimens from Stasi files. Erich Mielke's office rooms have been preserved in their original condition to this day.


25% Rabatt auf den Eintrittspreis
25% discount on the admission price

25%

 **Normannenstr. 20**
10365 Berlin-Lichtenberg
Tel +49 30-553 68 54
info@stasimuseum.de
stasimuseum.de



 **1-5** 10.00 - 18.00
6+7 11.00 - 18.00

 **Magdalenenstraße**





Aapka - Indisches Restaurant

25 %

25 % auf alle Hauptgerichte - außer Thalís, Berlin WelcomeCard bei Bestellung vorzeigen



25 % off all main dishes - except Thalís, show Berlin WelcomeCard when ordering



i Kastanienallee 50
10119 Berlin-Mitte



Tel +49 30-44 010494
info@aapka.de
aapka.de

1-5 16.00 - 23.00
6+7 12.00 - 23.00

Zionskirchplatz
 Rosenthaler Platz



Foto: Harkanwal Singh

Erleben Sie die kulinarische Vielfalt Indiens im Herzen Berlins. Im Sommer mit großer Terrasse.

Experience a culinary journey through India and immerse yourself in an exotic world. Enjoy Indian food in a unique setting in the heart of Berlin.



Berliner Kriminal Theater

25 %

25 % auf den Normalpreis der Preiskategorien PG1 und PG2, nicht mit anderen Aktionen kombinierbar



25 % off the regular price of the price categories PG1 and PG2, not combinable with other promotions



i Umspannwerk Ost
Palisadenstraße 48
10243 Berlin-Friedrichshain
Tel +49 30-4799 7488
kriminaltheater.de



1-6 15.00 - 19.00



7 nur Abendkasse / Box office only
Juni - August: Theaterkasse an spielfreien Tagen geschlossen / June - August: box office closed on non-performing days

Weberwiese




Foto: © Fabian Kleber


Elektrisierende Spannung, fesselnde Storys mit überraschenden Wendungen und mörderisch gute Unterhaltung. Erlebe Krimi-Klassiker, Komödien zum totlachen oder packende Psychothriller von Sebastian Fitzek.

Electrifying suspense, gripping stories with surprising twists and murderously good entertainment. Experience classic crime thrillers, laugh-out-loud comedies or gripping psychological thrillers by Sebastian Fitzek.





 Erleben Sie im Estrel Showtheater Live-Entertainment mit den weltbesten Doppelgängern in Shows wie „Stars in Concert“, „ELVIS – Das Musical“, „Die ABBA Story“, „Das Beatles Musical“, uvm.

 Come and experience live entertainment with the world's best look-alikes in shows such as "Stars in Concert", "ELVIS – The Musical", "The ABBA Story", "The Beatles Musical" and many more at the Estrel Showtheatre.

Stars in Concert



25 % f. Erw. auf d. Ticketpreis, AK + Res.,
Stichwort: WelcomeCard

25 %

25 % off adult ticket prices, AK + Res.,
Keyword: WelcomeCard



i Sonnenallee 225
12057 Berlin-Neukölln
Tel +49 30-68 31 68 31
ticket@estrel.com
stars-in-concert.de

 Theaterkasse / box office


1–**5** 10.00 – 16.00, **6** 12.00 – 17.00,

7 12.00 – 17.00 / 14.00* – 17.00

*Sommerspielzeit / Summer season


Abendkasse 3 h vor Vorstellungsbeginn.
Evening box office opens 3hrs before
show starts.



 Sonnenallee



 Nahe dem Alexanderplatz gelegen, bieten wir umfangreiche Black Angus Steaks, auf dem Lavastein gegrillt. Nur gegen Vorabvorlage der Berlin WelcomeCard.

 Conveniently near Alexanderplatz, we offer extensive Black Angus steaks – perfectly grilled on a lava stone. Berlin WelcomeCard must be shown before ordering!

Steakhouse Las Malvinas



25 % auf Solo-Steaks der Hauptkarte
(nur mit Vorlage der BWC vor Bestellung)


25 %





25 % off all solo steaks on the main menu
(show BWC before ordering)



i Barnimstraße 18 / Ecke /
corner of Otto-Braun-Straße
10249 Berlin-Mitte
Tel +49 30-2472 70 04
las-malvinas.de



 **1**–**7** 12.00 – 24.00

    Alexanderplatz





KINDL - Zentrum für zeitgenössische Kunst

30 %



30 % für Erw. auf den reg. Eintritt (Kinder gratis)
30 % for adults on regular admission (children free)

H6



KRYOLAN City Store

25 %



25 % Rabatt auf Clip In Extensions, Tattoos, Body- & Face Jewels u. Produkte der Marke Urban Cosmetics Berlin

25 % discount on Clip In Extensions, Tattoos, Body & Face Jewels and products of the Urban Cosmetics Berlin brand

I4



Labyrinth

25 %



25 % auf das Spiel im „Leonardo da Vinci's Cabinet“ von Montag bis Donnerstag

25 % off the game in „Leonardo da Vinci's Cabinet“ from Monday to Thursday



Maclaren's Pub

25 %



25 % auf Hauptspeisen (Burger-Menüs und Hot Dog-Menüs)

25 % Off main courses (burger menus and hot dog menus)

I4



Sool Imbiss

25 %



25 % Rabatt auf Sool Teller bestehend aus: Falafel, Halloumi, Gemüse mit Salat, Auberginencreme und Erdnussauce

25 % discount on the Sool falafel plate (falafel, halloumi, vegetables with salad, aubergine dip and peanut sauce)

I5



Waffê - Bubble Waffeln, Kaffee und Crêpes

25 %



25 % auf Bubble Waffle American Cookies
25 % off Bubble Waffle American Cookies

I4



Am Sudhaus 3
12053 Berlin-Neukölln
Tel +49 30-83 2159 1216
info@kindl-berlin.de
kindl-berlin.de



East Side Mall, Make-up Store
Tamara-Danz-Str. 11
10243 Berlin-Mitte
Tel +49 30-68 97 5110
kontakt@maskenbildnerschule.de
kryolan-citystore.de



Wartenberg Str. 35/36
10356 Berlin-Lichtenberg
Tel +49 170-298 70 31
info@labyrinthoom.berlin
labyrinthoom.berlin



Boxhagener Straße 16
10245 Berlin-Friedrichshain
Tel +49 30-311726 08
info@maclarens.de
maclarens.de



Eichenstraße 2
12435 Berlin-Treptow
Tel +49 152-19 46 48 79
sool-imbiss.business.site



Revaler Straße 99
Auf dem RAW Gelände
10245 Berlin-Friedrichshain
Tel +49 152-1799 89 83
waffee-berlin.de



ABOUT BERLIN

✓ Entdecken Sie 200 Orte
& deren Geschichte
Explore 200 places &
stories

✓ Historische Ereignisse
neu beleuchtet
New insights into
historic events









Jetzt kostenlos
downloaden

Download
for free



Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:

All partners of this area at a glance:

-  David Lloyd Meridian Berlin Spandau Arcaden
-  Gärten der Welt
-  House Running Berlin
-  Hurricane Factory Berlin
-  JUMP House Berlin
-  Madi-Zelt der Sinne
-  Rundflug Berlin City
-  Spree Ahoi - Elektrobootsverleih
-  Tierpark Berlin
-  Waldhochseilgarten Jungfernheide



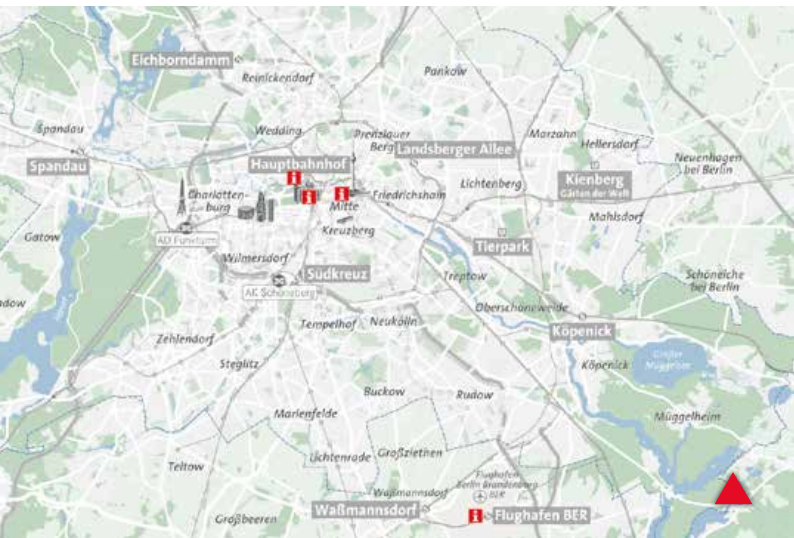
© visitBerlin, Foto: Dagmar Schwelle

13

Entspannung, Spaß & Aktivität


Tegeler See
Lake Tegel


Wellness, Fun & Action



David Lloyd Meridian Berlin Spandau Arcaden



 Erlebe ganzheitliches Wohlbefinden in unserem exklusiven Club. Genieße Wellness pur mit zahlreichen Saunen, Pools und Entspannungsbereichen. Tauche ein in eine Oase der Ruhe und Balance. Du möchtest dich zuerst auspowern? In unserem Club findest Du hochmoderne Trainingsflächen und ein umfangreiches Kursprogramm für die perfekte Kombination aus Fitness und Wellness. Für deine ideale Auszeit.


 Experience holistic well-being in our exclusive club. Enjoy pure wellness with numerous saunas, pools, and relaxation areas. Immerse yourself in an oasis of tranquility and balance. Do you want to push yourself first? In our club, you'll find state-of-the-art training areas and a comprehensive class program for the perfect blend of fitness and wellness. For your ideal retreat.


25% auf eine reguläre Tageskarte für Erwachsene, bitte an der Rezeption die WelcomeCard vorzeigen.

25%

25% off the regular day ticket for adults, please show your WelcomeCard at the reception.



 Klosterstraße 3
13581 Berlin-Spandau
Tel +49 40-65 89 - 0
meridianspa.de/clubs/berlin-spandau-arcaden/

 **1-5** 7.00 - 23.00
6+7 9.00 - 22.00

 Berlin-Spandau
  Rathaus Spandau





Gärten der Welt



Foto: © Andy Rumball

25%

25% auf Kombi-Tageskarte (Erwachsenentarif) für die Gärten der Welt & Seilbahn



25% discount on combined day ticket (adult fare) for the „Gärten der Welt“ & cable car



i Blumberger Damm 44
12685 Berlin-Marzahn
+49 30-700 906720
gaertenderwelt.de



Nov - Feb **1-7** 9.00 - 16.00
Mrz + Okt **1-7** 9.00 - 18.00
Apr - Sep **1-7** 9.00 - 20.00

U Kienberg / Gärten der Welt
Tram Alt-Marzahn

bus Blumberger Damm / Gärten der Welt, Eisenacher Straße / Gärten der Welt

DE In den Gärten der Welt kann man an nur einem Tag auf Weltreise gehen: Exotische Pflanzen aus der Seilbahn oder der Nähe bewundern, beeindruckende Gartenkunst erleben und fremde Kulturen in elf Themengärten und neun internationalen Gartenkabinetten entdecken, Veranstaltungen und Musik unter freiem Himmel genießen, auf Spielplätzen toben oder einfach die Seele baumeln lassen.

UK At «Gärten der Welt» you can go on a world tour in just one day: admire exotic plants from the cable car or nearby, experience impressive garden art and discover foreign cultures in eleven themed gardens and nine international garden cabinets, enjoy events and music in the open air, romp on playgrounds or simply let your soul dangle.





🇩🇪 Hipster oder hopst er? Beim House Running am andel's Hotel in Berlin fühlst Du Dich wie ein Superheld oder Spion! 50 Meter geht es senkrecht runter!

🇬🇧 The ultimate adrenaline rush! With House Running at andel's Hotel in Berlin you feel like a superhero or a spy! 50 metres vertically straight down!

House Running Berlin



25% Rabatt auf House Running in Berlin (auch anwendbar auf Produkt inkl. Video)

25 %

25% discount on House Running in Berlin (also applicable to product incl. video)



i andel's Hotel Berlin
Landsberger Allee 106
10369 Berlin-Lichtenberg
house-running.de/berlin

K2

🕒 Mai-Okt **6** + **7** 9.00 - 18.30

Alle Termine finden Sie auf der Website. Es ist nicht jedes Wochenende geöffnet. For all dates, please visit the website. We are not open every weekend.

📍 Storkower Straße



🇩🇪 Rundflug direkt über Berlins City! Abflug am Flughafen BER, Terminal 1. Shuttle in der Lincoln Stretch-Limousine auf dem Flughafengelände. Flugdauer ca. 15-20 Minuten.

🇬🇧 A sightseeing flight directly over Berlin! You can take off at BER Airport, Terminal 1. You will be shuttling in the Lincoln stretch limousine on the airport grounds. The flight's duration is approx. 15-20 minutes.

Rundflug Berlin City



25% auf den Berlin City Flug

25 %

25% off on the Berlin City sightseeing plane

i Flughafen Berlin Brandenburg
Berlin Brandenburg Airport
Terminal T1
12529 Schönefeld
Tel +49 30-53 21 53 21
info@berlinhelicopter.de
berlinhelicopter.de/helikopter



H7

🕒 **1** - **5** 9.00 - 17.00

📍 Flughafen Berlin Brandenburg
Terminal 1-2





Spree Ahoi – Elektrobootsverleih

25 %

25 % auf die reine Bootsmiete, online mit Code: WCB2024
25 % discount on the total price of the boat rental, enter Code „WCB2024“ online



i Regattastraße 141
12527 Berlin-Köpenick
Tel +49 177-3840 002
spreeahoiberlin.de

🕒 Apr – Sep **1–7** 10.00 – 22.00
Okt – Mrz **1–7** 10.00 – 16.00

S Grünau
U **bus** **Tram** **S** Wassersportallee



Foto: © Spreeahoiberlin

🇩🇪 Der etwas andere Bootsverleih in Berlin. Ganzjährig und fahrscheinfrei Boot fahren. Entspannen in der Großstadt mit unseren flüsterleisen emissionsfreien Elektrobooten.

🇬🇧 The somewhat different boat rental agency in Berlin. Boating without a licence. Relax in the big city with our whisper-quiet emission-free electric boats.



Tierpark Berlin

25 %

25 % auf reguläre Tageskarten, nicht auf ermäßigte, Gruppen- oder Jahreskarten, nur an Kassen vor Ort
25 % on regular day tickets, not on reduced tickets, group or annual tickets, only at ticket offices on site.



i Am Tierpark 125
10319 Berlin-Lichtenberg
info@tierpark-berlin.de
tierpark-berlin.de

🕒 **1–7**
Sommer / summer: 9.00 – 18.30
Letzter Einlass / last entry: 17.00
Winter / winter: 9.00 – 16.30
Letzter Einlass / last entry: 15.30

U **bus** **Tram** **S** Tierpark




Foto: © Tierpark Berlin


🇩🇪 Größter Tierpark Europas mit über 6.000 Tieren aller Kontinente – Highlight: Auge in Auge mit Giraffen!

🇬🇧 Europe's largest zoo with over 6,000 animals from all continents – highlight: Eye to eye with giraffes!





 Berlins grüne Seite erleben: DER Kletterwald in der City West, für Erwachsene und Kinder. Hier kannst du sportlich entspannen oder die Seele baumeln lassen. Und im Anschluss in unserem Biergarten zur Ruhe kommen.

 Experience Berlin's green side: THE climbing forest in City West, for adults and children. This is where you can relax in a sporty way or unwind. And then come over to our beer garden for some peace and quiet.

 **Wassmannsdorfer Allee 3**
12529 Berlin-Schönefeld
Tel +49 3379-3217380
berlin@hurricanefactory.com
hurricanefactory.com/berlin/

 **Miraustr. 38**
13509 Berlin-Reinickendorf
Tel +49 40-5407012
info-berlin@jumphouse.de
jumphouse.de/berlin


 **Bernhard-Lichtenberg-Platz 1**
13507 Berlin-Reinickendorf
Tel +49 30-43004272
info@madi-zelt.de
madi-zelt.de

Waldhochseilgarten Jungfernheide




25 % Rabatt auf Klettern im Großen Parcours
25 % discount on climbing in the Big Course

25 %

 **Heckerdamm 260**
13627 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-34094818
waldhochseilgarten-jungfernheide.de
Tickets: <https://whsg.berlin/bwc>






B1

 **2-5** 11.00 - 19.00

6+7 10.00 - 20.00

Saison: Ende März - Ende Oktober
Season: End of March - End of October

 Jakob-Kaiser-Platz,  Halemweg
 Weltlinger Brücke

Hurricane Factory Berlin



25 % auf STORM-2 Flüge im Windkanal f. 1 Person - inkl. Briefing, Ausrüstung, Instruktor-Betreuung, Terminvereinb. erforderl.
25 % on STORM-2 flights in the wind tunnel for one person - incl. briefing, equipment, instructor supervision, appointment required



25 %



JUMP House Berlin



25 % Rabatt auf das 120-min-Ticket
(nur bei Verfügbarkeit von Plätzen)
25 % discount on the 120 min ticket
(upon availability)



25 %



Madi - Zelt der Sinne



25 % Rabatt auf den regulären Eintrittspreis
25 % discount on the regular admission price



25 %





© iStock,
Foto: LambertBartParron


14

Auf nach Potsdam

Schloss Sanssouci
Sanssouci Castle


Let's go to Potsdam




 **Ausflüge von Berlin nach
Potsdam: Ihre Anreise**

Ziel Potsdam Hauptbahnhof:



z. B. ab Alexanderplatz,
Friedrichstraße,
Berlin Hauptbahnhof,
Zoologischer Garten:


 RE1, RB21, RB22,
Fahrzeit: 20–30 Min.,
Abfahrt alle 30 Min.

 S7, Fahrzeit ca. 45 Min.,
Abfahrt alle 10 Min.

**Ziel Schloss Sanssouci +
Potsdam Zentrum:**


ab Potsdam Hbf:


 605, 695, X15;  91, 92, 96, 98

 **Excursions from Berlin to
Potsdam: How to get there**

To Potsdam Hbf (main station):

e.g. from Alexanderplatz,
Friedrichstraße,
Berlin Central Station,
Zoologischer Garten:


 trains RE1, RB21, RB22,
travel time: 20–30 mins,
every 30 mins

 City railway S7, approx. 45 mins,
every 10 mins

**To Sanssouci Palace +
Potsdam City Centre:**

from Potsdam Hbf (main station):

 605, 695, X15;

 91, 92, 96, 98

Alle Partner dieser Umgebung auf einen Blick:

All partners of this area at a glance:

-  Belvedere Pflingstberg
-  Biosphäre Potsdam
-  Extavium - Wissenschaft begreifen
-  Filmmuseum Potsdam
-  Filmpark Babelsberg
-  Gedenkstätte Lindenstraße
-  Hans Otto Theater Potsdam
-  Historische Mühle von Sanssouci
-  Museum Barberini
-  museum FLUXUS+
-  Naturkundemuseum Potsdam
-  pedales - Rad und Paddeltouren in Potsdam
-  Potsdam City Tour Hop on - Hop off
-  Potsdam Museum - Kunst und Geschichte unter einem Dach
-  Restaurant Drachenhäus
-  sanssouci+
-  Sanssouci Express
-  Satire Theater Potsdam Kabarett Obelisk e.V.
-  Sir Hanh's Old Town Hanoi
-  Stadtspaziergang durch Potsdam





Museum Barberini



© Museum Barberini, Foto: Lukas Spoerl

37%

37% auf den regulären Eintritt, Sonderausstellungen inkl., bis 18 Jahre frei. Bitte reservieren Sie sich ein Zeitfensterticket.



37% discount on regular admission, special exhibitions incl., free up to 18 years of age.



Booking of a time slot ticket is required.



i Alter Markt

Humboldtstraße 5–6

14467 Potsdam

Tel +49 331-23 6014-499

museum-barberini.de

shop.museum-barberini.de/tickets



1 3 - 7 10.00 – 19.00



Potsdam Hbf.



Im rekonstruierten Palais in Potsdams historischer Mitte zeigt das Museum Barberini die bedeutende Sammlung impressionistischer Malerei des Stifters Hasso Plattner, darunter Meisterwerke von Claude Monet, Pierre-Auguste Renoir, Berthe Morisot, Gustave Caillebotte und Paul Signac. Neben der Sammlung zeigt das Museum bis zu drei Ausstellungen im Jahr mit Leihgaben aus internationalen Museen und Sammlungen.



Located in the reconstructed palace in Potsdam's historic centre, the Museum Barberini displays the important collection of Impressionist painting of the founder Hasso Plattner, including masterpieces by Claude Monet, Pierre-Auguste Renoir, Berthe Morisot, Gustave Caillebotte and Paul Signac. In addition to the collection, the museum shows up to three special exhibitions a year with loans from international museums and collections.





pedales – Rad und Paddeltouren in Potsdam



Foto: © Claudia Hechtenberg c/o pedales



 Potsdam hoch zu Rad, das sind 20 km pure Entdeckerfreude. Mit einem unserer hochwertigen Leihräder genießen Sie ganz entspannt Schlösser, Parks, die barocke Altstadt u.v.m. Ein ganz besonderer Genuss ist auch eine Paddeltour im seenreichen Potsdam. Kajaks, Kanus und SUPs hält unsere Paddelstation im Bahnhof Griebnitzsee für Sie bereit.


 On a bike, Potsdam offers 20km of the sheer joy of discovery. On our high-quality hire bikes, enjoy a relaxing tour exploring palaces, parks, the baroque old city, and much more. For a special experience, take a kayak, canoe or SUP tour on the lakes in and around Potsdam. Start your paddle tour from our rental shop in Griebnitzsee station.

25% auf Ausleihe von Rädern, Kanus, Kajaks, StandUp-Boards (außer E-Bikes)

25% off for bike hires, canoes, kayaks, stand-up boards (except e-bikes)

25%






 Rudolf-Breitscheid-Str. 201
Bahnhof Griebnitzsee
14482 Potsdam



• Station Griebnitzsee
+49 331-748 00 57

• Station Potsdam Hbf.
+49 331-88719917

potsdam-per-pedales.de

 **Apr – Okt** **1**–**5** 9.00 – 18.00
6+**7** 9.00 – 18.30
Nov – Mrz **1**–**5** 9.00 – 18.00

  Bahnhof Griebnitzsee

  Potsdam Hauptbahnhof





© SPSP Schloss Sanssouci, Foto: H. Ch. Krass

-4,40€

- 4,40 auf Vollpreis für Erwachsene (22 €),
- 3,40 € ermäßigt (17 €), Kinder unter 7 Jahren frei



- € 4,40 on full price for adults (€ 22), - € 3,40 euros on discounted price (€ 17), free entry for children under 7 years

P:E3

i Maulbeerallee
14467 Potsdam
Tel +49 331-96 94 200
info@spsg.de
spsg.de

🕒 Apr - Okt **📅** - **🕒** 10.00 - 17.30
Nov - Mrz **📅** - **🕒** 10.00 - 16.30

🚌 X15, 605, 695

🇩🇪 Besuchen Sie einen Tag lang so viele preußische Schlösser in Potsdam wie Sie möchten! Vor allem aber ermöglicht Ihnen das Ticket sanssouci+ den Besuch des Schlosses Sanssouci! Alle unten gelisteten Schlösser können mit dem Ticket sanssouci+ besichtigt werden.

🇬🇧 The "sanssouci+" ticket lets you visit as many of the wonderful Prussian palaces and gardens in Potsdam as you want - and also includes admission to the stunning Sanssouci Palace! The "sanssouci+" ticket covers admission to all of the venues listed below.


Schlösser / palaces in Potsdam **ABC**


- Schloss Sanssouci
- Neues Palais
- Stationen im Park Sanssouci zum Thema Klimawandel und dessen Folgen in historischen Gärten ⁶
- Neue Kammern von Sanssouci ²
- Dampfmaschinenhaus/Moschee ^{2,4+8}
- Schloss Charlottenhof ²⁺⁴
- Chinesisches Haus ²⁺⁴
- Historische Mühle
- Schloss Cecilienhof ⁷
- Marmorpalais ¹⁺³
- Flatowturm ²⁺⁵

- 1 im Winter eingeschränkt geöffnet/ limited opening hours in winter
- 2 im Winter geschlossen/closed in winter
- 3 April eingeschränkt geöffnet/ limited opening hours April
- 4 im April geschlossen/closed in April
- 5 nur Sa, So und Feiertag/ Sat, Sun and holidays only
- 6 April-Oktober/April-October
- 7 ab November 2024 wg. Baumaßnahmen geschlossen/closed from November 2024 due to construction work
- 8 Mai-Oktober/ jeden 1. Sonntag im Monat und Feiertags /May-October/ every 1st Sunday of the month and public holidays





 Erleben Sie Potsdams schönste Aussicht von den Türmen des Schlosses Belvedere. UNESCO-Welt-erbe mit wechselnden Ausstellungen und spannenden Veranstaltungen.

 Come and take in the most beautiful view of Potsdam from the towers of the Belvedere Palace. It is a UNESCO World Heritage Site which hosts a variety of exhibitions and exciting events.

Belvedere Pfingstberg



25% auf das Vollzahlerticket

25% off the full fare ticket

25 %

 Pfingstberg Potsdam
Am Neuen Garten Potsdam
14469 Potsdam
Tel +49 331-200 68 41
info@pfungstberg.de
pfungstberg.de




P:C4


 **Apr - Okt**

7 - 5 10.00 - 17.00

6 10.00 - 18.00

Nov - Mrz geschlossen

 Potsdam HBF

 Puschkinallee





Biosphäre Potsdam

25 %

25% auf die Tickets für einen Erwachsenen und bis zu 3 Kinder (bis 13 Jahre) pro Berlin WelcomeCard



25% off tickets for one adult and up to 3 children (up to 13 years) per Berlin WelcomeCard



i Georg-Hermann-Allee 99
14469 Potsdam



Tel +49 331-55 07 40



info@biosphaere-potsdam.de
biosphaere-potsdam.de



1 – **5** 9.00 – 18.00

6, **7** + **F** 10.00 – 19.00

Letzter Einlass 1,5 h vor Schließung.

Last entry 1.5 h before closing.



Potsdam HBF



Volkspark Potsdam



Foto: © iStock, Mark Kostich

DE In Potsdam gibt es einen Ort, an dem ein ganzes Jahr lang Urlaubsstimmung herrscht: die Biosphäre Potsdam. Die Dschungellandschaft mit prächtigen Tropenpflanzen und vielen Tierarten versetzt Euch in eine ferne Welt.

UK There is a place in Potsdam where a holiday feeling reigns throughout the year: Biosphäre Potsdam. The jungle landscape with magnificent tropical plants and many animal species transports you to a far-off world.



Filmmuseum Potsdam

25 %

25% Erm. auf 1 Kombiticket für Dauer- und Sonderausstellung



25% Reduced price for 1 combi-ticket for permanent and special exhibitions



i Marstall, Breite Straße 1a
14467 Potsdam

Tel +49 331-27 18 112



ticket@filmmuseum-potsdam.de
filmmuseum-potsdam.de



2 – **7** 10.00 – 18.00

24., 26.12., 31.12., 1.01.

geschlossen / closed



Potsdam HBF



Alter Markt



alle Richtungen Zentrum/
all directions to the centre




Foto ©: Filmmuseum Potsdam


DE Ständige Ausstellung zu 100 Jahren Film in Babelsberg, Sonderschau „Voll das Leben. Andreas Dresen und Team“ (ab 7.10.2023).

UK Interactive permanent exhibition "Dream Factory - 100 Years of Film in Babelsberg" and special show "Full of life. Andreas Dresen and Team" (from 7.10.2023).







 Der Themenpark rund um Film und Fernsehen: Spektakuläre Shows, riskante Stunts, Nervenzitkel, Filmtricks sowie Ausstellungen und Sets laden zum Blick hinter die Kulissen ein.

 The theme park all about cinema and TV right at the gates of Berlin! Live programme with spectacular shows, risky stunts, experiential cinemas and the craft of filmmaking.



 Eine attraktive Dauer- ausstellung informiert über die Geschichte des ehemaligen Gerichts- und Gefängnisareals von 1933 bis zur Friedlichen Revolution.

 Here, an alluring and permanently run exhibition chronicles the history of the former courthouse and prison grounds from 1933 to the Peaceful Revolution.

Filmpark Babelsberg



25% auf reg. Einzelticketspreis f. max. 1 Erwachsenen, gilt nicht für Familienkarten, nicht kombinierbar mit anderen Rabatten


25%




25% off for standard admission for max. 1 adult, not valid for family ticket, not valid with other offers



 Großbeerenstraße 200
14482 Potsdam-Babelsberg
Tel +49 331-72 12 750
info@filmpark.de
filmpark-babelsberg.de



 **1-7** 10.00 - 18.00
Saison 2024: Ostern bis Halloween,
Season 2024: Easter to Halloween
Schließtage siehe Off-days see website

 Medienstadt Babelsberg
 Babelsberg, Griebnitzsee
 Filmpark Babelsberg

Gedenkstätte Lindenstraße




100% auf den Audioguide (Deutsch, Deutsche Leichte Sprache, Englisch, Spanisch, Französisch), flexibler Eintrittspreis entsprechend Ihren Wünschen und Möglichkeiten: 0,00 - 10,00 €

100%




100% on the audio guide (German, German Easy Language, English, Spanish, French), flexible entrance fee according to your wishes and possibilities: 0,00 - 10,00 €



 Lindenstraße 54
14467 Potsdam
Tel +49 331-97 18 90 00
gedenkstaette-lindenstrasse.de



 **2-7** 10.00 - 18.00

  Dortustraße
 Brandenburger Straße





Naturkundemuseum Potsdam

50%

50% auf das Ticket für Erwachsene,
50% auf das Ticket für Kinder und Jugendliche, unter 6 J. Eintritt frei



50% on the ticket for adults,
50% on the ticket for children and youths, under 6 years free



i Breite Straße 13

14467 Potsdam

Tel +49 331-289 67 07

naturkundemuseum-potsdam.de



2-7 9.00 – 17.00

+ 1. Montag im Monat

+ 1st Monday of the month

Potsdam HBF

Naturkundemuseum

Alter Markt/Landtag



© NKMP, Foto: D. Marschalsky

Die Ausstellungen laden zu einem Spaziergang durch die Tierwelt Brandenburgs ein und informieren zur biologischen Invasion. Das Aquarium mit einheimischen Fischarten ist 2024 wieder geöffnet.

You are cordially invited to take a stroll through the animal world of Brandenburg and learn a thing or two about the biological invasion. The aquarium with native fish species will be open again in 2024.



Potsdam Museum – Kunst und Geschichte unter einem Dach

25%

25% auf das Vollzahlerticket, Kinder bis einschließlich 18 Jahre frei
25% off the full fare ticket, children up to and including 18 years free



i Am Alten Markt 9

14467 Potsdam

Tel +49 331-289 68 68

museum-geschichte@rathaus.potsdam.de

potsdam-museum.de



2-7 12.00 – 18.00

Potsdam HBF

Alter Markt/Landtag



Foto: © Potsdam Museum, Th. Weinert

Erleben Sie 1.000 Jahre Potsdamer Stadtgeschichte und besuchen die Sonderausstellungen zu historischen wie auch zeitgenössischen Themen in Kunst und Kulturgeschichte.

Experience 1000 years of Potsdam's city history and visit the special exhibitions on historical as well as contemporary topics in art and cultural history.



i Am Kanal 57
14467 Potsdam
extavium.de/tickets
(Der Rabatt kann unter Schritt 3 "Option" gewählt werden./ The discount can be selected under step 3 "Option".)

i Schiffbauergasse 11
14467 Potsdam
Tel +49 331-98 11-8
hansottotheater.de

i Maulbeerallee 5
14469 Potsdam
Tel +49 331-550 68 51
historische-muehle-potsdam.de

i Schiffbauergasse 4f
14467 Potsdam
Tel +49 331 601 08 90
fluxus-plus.de

i Luisenplatz 2, 14471 Potsdam
Tel +49 331-97 43 76
info@potsdam-city-tour.de
potsdam-city-tour.de
(Haltepunkte siehe / stops see website)

i Maulbeerallee 4
14469 Potsdam
Tel +49 331-50 53 808
info@drachenhaus.de
drachenhaus.de

Extavium – Wissenschaft begreifen



25 % Ermäßigung auf das Vollzahlerticket. Bei Online-Ticketkauf den Nachweis bitte beim Besuch vorzeigen.



25 %

25 % off the full fare ticket. If you purchased your ticket online, please show your proof of purchase at the time of your visit.



P:F5

Hans Otto Theater



30 % auf das Vollzahlerticket



30 %

30 % off the full fare ticket



P:E6

Historische Mühle von Sanssouci



25 % auf den vollen Eintrittspreis



25 %

25 % off the full fare ticket

P:E3

museum FLUXUS+



28,5 % auf das Vollzahlerticket
(5,00 Euro anstatt 7,00 Euro)



28,5 %

28,5 % Off the Full-Fare Ticket
(5,00 Euro instead of 7,00 Euro)



P:E6

Potsdam City Tour Hop on – Hop off



25 % auf das Vollzahlerticket



25 %

25 % off the full-price ticket

Restaurant Drachenhaus



25 % auf alle Hauptspeisen



25 %

25 % off all main courses

P:E2





Sanssouci Express

25%



25% auf das Vollzahlerticket für Erwachsene.
Anmeldung per Mail oder telefonisch erforderlich.
25% off the full fare ticket.
Registration by mail or telephone required.

P:F5

i Live Guide Bustour Berlin-Potsdam + Schloss Sanssouci
Kurfürstendamm 216
10719 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 30-880 41 90
dbregiobus-ost.de



Satire Theater Potsdam - Kabarett Obelisk e.V.

25%



25-38% (5€) pro Karte, AK, TK, Res., ausgen. Prem.,
Gastsp., Sonderveranst. u. Silvester

P:F4



25-38% (€5) off the ticket, AK, TK, Res., excl. prem.,
guest shows, special events & New Year's

i Charlottenstraße 31
14467 Potsdam
Tel +49 331-2910 69
kabarett-potsdam.de



Sir Hanh's Old Town Hanoi

25%



25% Rabatt auf alle Speisen vor Ort,
Berlin WelcomeCard vorzeigen

P:F4



25% discount on all meals on site,
show Berlin WelcomeCard

i Friedrich-Ebert-Straße 92
14467 Potsdam
Tel +49 331-81 70 26 35
old-town-hanoi.de



Stadtspaziergang durch Potsdam

25%



25% auf das Vollzahlerticket
25% on the full fare ticket

P:F5

i Tourist Information
Am Alten Markt
Humboldtstraße 2
14467 Potsdam
Tel +49 331-27 55 88 99
potsdamtourismus.de



Park Babelsberg
Babelsberg Park





10% extra discount

Jetzt entdecken! Ihre Styling-Schätze im Designer Outlet Berlin!

Genießen Sie den perfekten Shopping-Tag und shoppen Sie unter freiem Himmel bei über 100 Designer-Marken immer bis zu 70% günstiger als UVP.

Nur 30 Minuten von Berlin entfernt.

Diese Anzeige bei den Guest Services vorzeigen und 10% Extra-Rabatt erhalten.

Discover now! Your styling treasures in the Designer Outlet Berlin!

Enjoy the perfect shopping day at Designer Outlet Berlin and shop under the open sky in a relaxed atmosphere with over 100 designer brands always up to 70% less than RRP.

Just 30 minutes from Berlin.

Show this ad at Guest Services and get an extra 10% discount.

Öffnungszeiten

Montag – Samstag: 10:00 – 20:00 Uhr

designeroutletberlin.de





Berlin Welcome Card




Sonderedition Museumsinsel Special Edition Museum Island

© visitBerlin, Foto: Wolfgang Scholvien

150

A product by

VISIT BERLIN 





Bitte beachten Sie, dass die folgenden Leistungen nur in Verbindung mit dem Erwerb der Variante "Berlin WelcomeCard Museumsinsel" gewährt werden.

Please note the following offers and services are only available with the "Berlin WelcomeCard Museum Island".

*Blick auf die Museumsinsel
View of Museum Island*



© visitBerlin, Foto: Wolfgang Scholwien





Sie haben sich für die **Berlin WelcomeCard Museumsinsel** entschieden? Dann finden Sie alle Informationen dazu auf den folgenden Seiten.

Zusätzliche Vorteile mit der **Berlin WelcomeCard Museumsinsel**

Einmal täglich kostenfreier Eintritt in alle Museen der Museumsinsel (ausgenommen Sonderausstellungen*)

* **Achtung:** Bei Sonderausstellungen sind Aufpreise möglich. Bitte informieren Sie sich dazu vorab an den jeweiligen Museumskassen.



Bitte beachten Sie:

In einigen Museen kann ggf. ein Zeitfensterticket benötigt werden. Bitte informieren Sie sich vor Ihrem Besuch auf der jeweiligen Partnerwebsite.



You have chosen the **Berlin WelcomeCard Museum Island**? Then you will find all the information you need on the following pages.

More benefits with the **Berlin WelcomeCard Museum Island**

Free entry to the Museum Island museums once a day (excluding special exhibitions*)

* **Please note:** For special exhibitions extra charges may become effective. Please ask at the ticket desk of the museums for the conditions for special exhibitions.



Please note:

In some museums you might need a time slot ticket. Please check the respective partner website before your visit.





Museumsinsel Berlin

UNESCO-Welterbe

www.smb.museum/museumsinsel

- Alte Nationalgalerie
- Altes Museum
- Bode-Museum
- James-Simon-Galerie
- Neues Museum
- Pergamonmuseum. Das Panorama

🕒 **Öffnungszeiten online unter:**
www.smb.museum
 Änderungen der Öffnungszeiten
 vorbehalten.

☎ +49 (0)30-266 42 42 42
 (Mo – Fr 9 – 16 Uhr)

🚊 **S** Hackescher Markt
 🚊 **U** Friedrichstraße, Alexanderplatz
 🚶 **bus** Lustgarten



Museum Island Berlin

UNESCO World Heritage Site

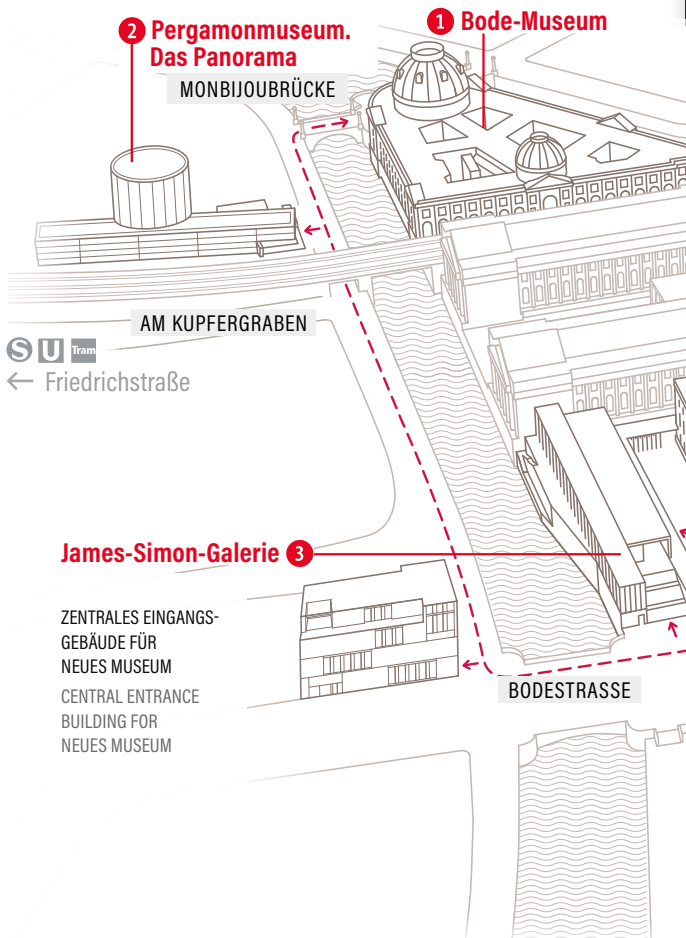
www.smb.museum/en/museums-institutions/museumsinsel-berlin

- Alte Nationalgalerie
- Altes Museum
- Bode-Museum
- James-Simon-Galerie
- Neues Museum
- Pergamonmuseum. Das Panorama

🕒 **Opening hours see online:**
www.smb.museum
 Opening hours subject to change

☎ +49 (0)30-266 42 42 42
 (Mon – Fri 9 am – 4 pm)







X Pergamonmuseum

WEGEN UMBAU FÜR MEHRERE JAHRE GESCHLOSSEN /
CLOSED FOR SEVERAL YEARS DUE TO RENOVATION.

5 Alte Nationalgalerie



Hackescher Markt



4 Neues Museum

BODESTRASSE

6 Altes Museum

Lustgarten





1 Bode-Museum

EINGANG: Monbijoubücke

- Skulptur und Malerei 13. – 18. Jahrhundert
- Spätantike und Byzantinische Kunst
- Münzen und Medaillen

ENTRANCE: Monbijoubücke

- Sculpture and painting 13th – 18th century
- Late-antique and Byzantine art
- Coins and medals



Foto: © SIM/David von Becker

2 Pergamonmuseum. Das Panorama

EINGANG: Am Kupfergraben 2

- 80 der wichtigsten Werke der Antikensammlung, darunter der größte Teil des Telephos-Frieses vom Pergamonaltar
- 3D-Modell des berühmten Pergamonaltars
- 360°-Panorama der antiken Stadt Pergamon mit Pergamonaltar von Yadegar Asisi

* Das Pergamonmuseum bleibt voraussichtlich bis 2037 wegen Renovierung geschlossen. Weitere Informationen: smb.museum

ENTRANCE: Am Kupfergraben 2

- 80 of the most significant works in the Collection of Classical Antiquities, including the largest part of the Telephos Frieze from the Pergamon Altar
- 3D model of the famous Pergamon Altar
- 360° panorama of the ancient city of Pergamon with the Pergamon Altar by Yadegar Asisi

* The Pergamon Museum is expected to remain closed for renovation until the year 2037. For more information, please visit: smb.museum

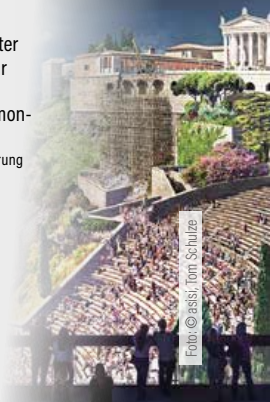


Foto: © asisi, Tom Schulze





3 James-Simon-Galerie

EINGANG: Bodestraße

- Zentrales Eingangsgebäude für Neues Museum
- Sonderausstellungsfläche

ENTRANCE: Bodestraße

- Central entrance building for Neues Museum
- Special exhibition area



Foto: © Ute Zschamit für David Chipperfield Architects

4 Neues Museum

EINGANG: Bodestraße

- Altes Ägypten (Büste der Nofretete)
- Vor- und Frühgeschichte (Berliner Goldhut)
- Antike Kulturen im Vergleich

ENTRANCE: Bodestraße

- Ancient Egypt (Bust of Nefertiti)
- Prehistory and early history (Berlin Gold Hat)
- Ancient cultures in comparison



Foto: © SMB/Achim Klauker





5 Alte Nationalgalerie

EINGANG: Bodestraße

- Skulpturen und Gemälde des 19. Jahrhunderts (u.a. Caspar David Friedrich, Adolph Menzel, Édouard Manet, Claude Monet)

ENTRANCE: Bodestraße

- Sculptures and paintings from the 19th century (Caspar David Friedrich, Adolph Menzel, Édouard Manet, Claude Monet etc.)



6 Altes Museum

EINGANG: Am Lustgarten

- Griechen, Etrusker, Römer („Der betende Knabe“, Speerträger und die Amazone des Polyklet, Meistervasen des Andokides und Euphronios)

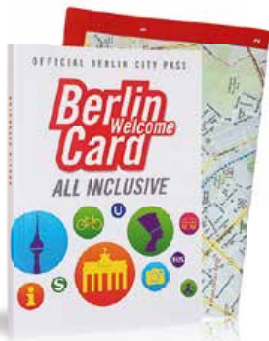
ENTRANCE: Am Lustgarten

- Greeks, Etruscans, Romans („Praying Boy“, spear bearer and the Amazon by Polykleitos, vases by master potters Andokides and Euphronios)



Unser Upgrade für Berlin-Wiederkehrer

Our upgrade for Berlin returnees



Ihr RUNDUM- SORGLOS-Paket

One ticket for all of
Berlin's essentials

- ✓ **Freier Eintritt zu mehr als 30 Berlin-Highlights**
Free entry to more than 30 Berlin Highlights
 - ✓ **Zusätzliche Ersparnisse bei zahlreichen Partnern**
Additional discounts at many partners
 - ✓ **Inklusive CityGuide & Stadtplan**
CityGuide & map included
 - ✓ **Volle Kostenkontrolle**
Full cost control
- +** **optional auch mit Fahrschein**
also available with public transport ticket

berlin-welcomecard.de

A product by

VISIT BERLIN 





Naturkundemuseum U

Hauptbahnhof
HUS
FEX
REB

Bundestag

Potsdamer Pl.

Reichstagsufer

Schöneberg

Mendelssohn-Bartholdy-Park

Kurfürstenstr.

Straße des 17. Juni

Tiergarten

Kurfürstenstr.



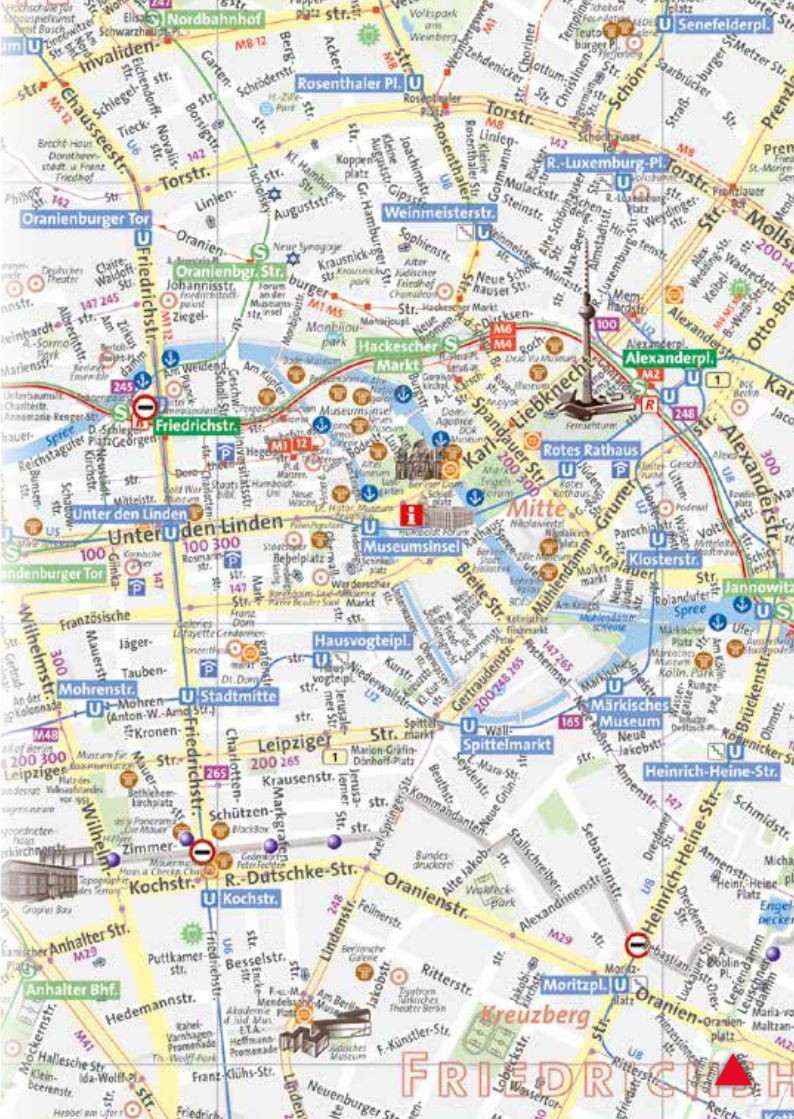
Spreeweg

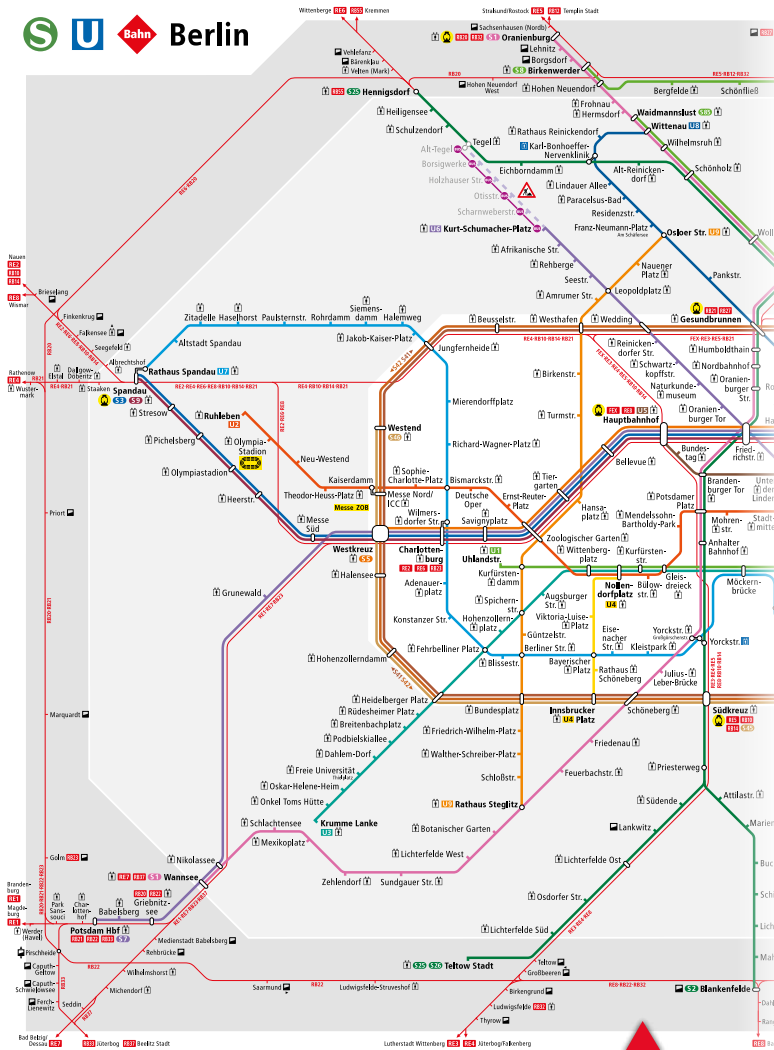
Tiergarten

Kurfürstenstr.

Kurfürstenstr.

Kurfürstenstr.







Legende
Key to symbols

- S-Bahn-U-Bahn urban rail/underground
- Bahn-Regionalverkehr regional rail
- Einige Linien haben nicht überall Service bzw. die nur stop at stations
- Flughafen-Express airport express
- Flughafen airport
- Fernbahnhof mainline station
- Zentraler Omnibusbahnhof bus terminal
- VBB-Tarifbereiche Berlin VBB fare zones Berlin

Barrierefrei durch Berlin
Step-free access

- Aufzug lift
- Rampe ramp
- nur zur S-Bahn only to urban rail
- nur zur U-Bahn only to underground
- nur zum Bahn-Regionalverkehr only to regional rail

Stand: 10. Dezember 2023 |
© Berliner Verkehrsbetriebe (BVG)



Impressum / Imprint:

Herausgeber / Published by:

Berlin Tourismus & Kongress GmbH,

Am Karlsbad 11, 10785 Berlin;

Änderungen sowie Satz- und Druckfehler vorbehalten /

Not responsible for changes, typesetting or printing errors;

Bildnachweis Titelbild / Picture credits cover picture:

© GettyImages, Foto: Rico Wasikowski

Kartografie / maps (Seite / page):

Kartopolis (S. 10, 42, 54, 64, 74, 78, 86, 90, 98, 104, 110, 118, 128, 156, 157),

terra press GmbH (S. 15, 132);

Gestaltung / Layout: Berlin Tourismus & Kongress GmbH,

Am Karlsbad 11, 10785 Berlin;

Druck / Printed by:

Sattler Premium Print – Druck Center Drake+Huber GmbH,

Carl-Zeiss-Str. 4, 32549 Bad Oeynhausen;

Ausführliche Nutzungsbedingungen unter:

berlin-welcomecard.de/agb

Full terms of use are available online:

berlin-welcomecard.de/en/terms

Stand / Status as of:

April 2023



Ihre Meinung ist uns wichtig!

Wir hoffen, Sie hatten einen schönen Aufenthalt in der Hauptstadt Berlin. Hat Ihnen unsere **Berlin WelcomeCard BASIC** gefallen? Dann würden wir uns über eine kurze Bewertung bei Google Rezensionen freuen. Hierfür ganz einfach den QR-Code einscannen.

Vielen Dank, dass Sie sich dafür einen Moment Zeit nehmen. Wir hoffen, Sie bald wieder in Berlin begrüßen zu dürfen!

Ihr *visitBerlin*-Team

Your opinion is important to us!

We hope you had a nice stay in the capital city of Berlin. Did you like our **Berlin WelcomeCard BASIC**? If so, we would be delighted to receive a short review on Google Reviews. Simply scan the QR code.

Thank you for taking a moment to do so. We hope to welcome you back to Berlin soon.

Your *visitBerlin*-Team



Discover more, pay less!

VISITBERLIN online



visitBerlin.de



visitBerlin.de/blog



visitberlin



Berlin + visitBerlin



visitBerlin



Berlin

